

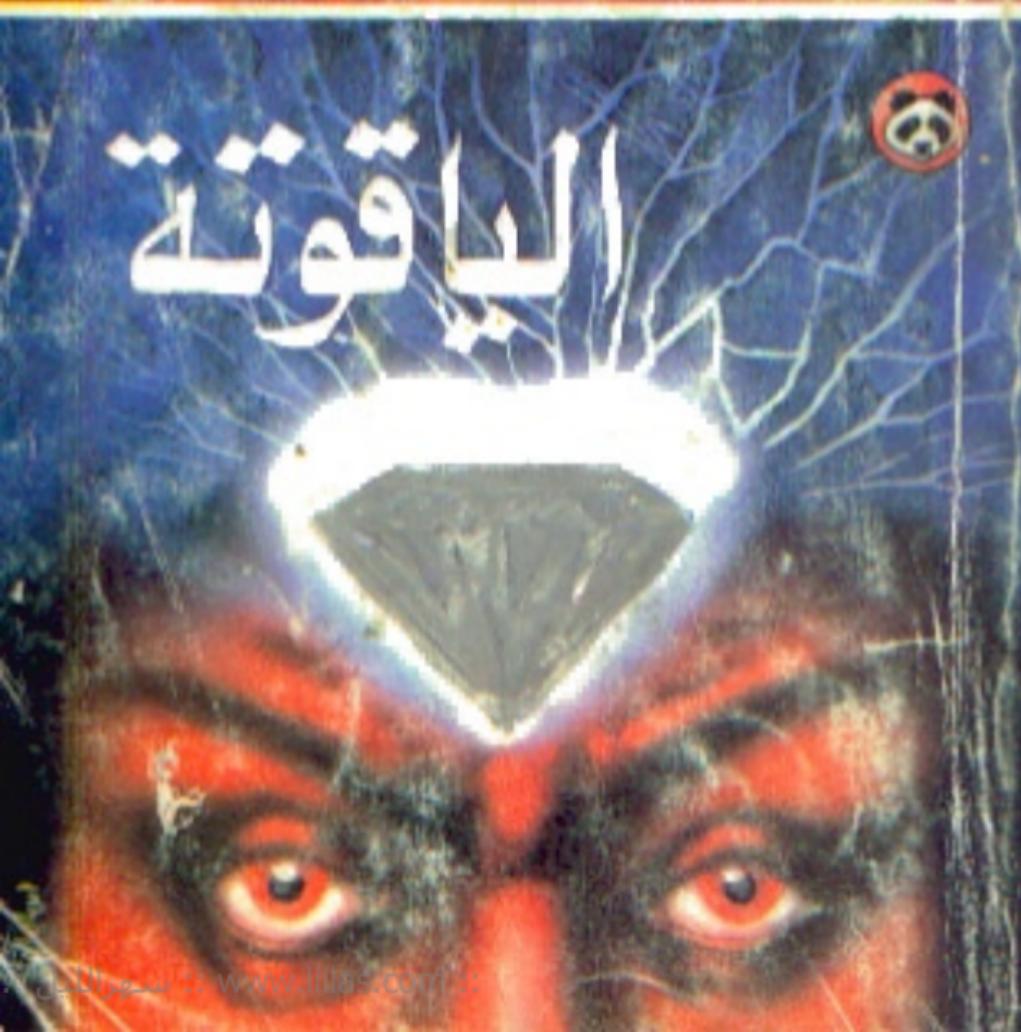


AMAS



# هشّشكول

## الساقوته





# الياقوتة

الفريد هتشكوك

ترجمة : محمد عبد المنعم جلال

المؤلف العربي للنشر والتوزيع  
معروف بخواص  
ما ... ماريا هي  
الأسكندرية ت : ٨١٠٨٢  
القاهرة ت : ٣٦١

اختفاء ياقوتة

لاندبس ولاتدبس ، المخربان السريان المشهوران هما نحن أيةها  
السبد .

نطق لوري بهذه العبارة وهي تشير بيدتها في حركات  
بهرانية ، ودهشت وهي ترى رد الفعل الذي أحدثته في كيزادا ،  
فقد خلع نظارته وهو في النصبة في حمام ونظر إليها  
فاغرا فمه وهتف .

- آه ... أنتما اللذان عثرا على المجوهرات المسروقة من  
كارس كارترا . نجمة السينما !

نظر جيف إليه وقال : نعم . نحن لاندبس ولاتدبس اللذان  
سمعت عنهم ، ولكن كيف سمعت عننا ؟ .. وكيف عرفت بأمر  
مجوهرات كارس كارترا ؟

أجاب كيزادا في هذه : أن لدينا جراند في بيونس ايرس ،  
ثم أن بعض المجوهرات المسروقة اشتريت من هذا محل بالذات .  
ثم رفع صوته وقال : ماريا ... اهبطي يا ماريا ... ماريا هي  
زوجتي وشيكني أيضا .... ميسراها أن تلتقي بلا تدبس  
ولاندبس .

اعاد نيلمارته فوق أنفه ونظر إلى لوري وقال : مخبرة سرية بمثل  
هذا الجمال !

ابتججت لوري وقالت : أنا الدماغ المفكـر ... وهو العضلات .  
وأشارت بأصبعها إلى جيف ، وابتسم هذا مكثراً وكشف عن  
عضلاتـه ، كاتـانـا في أحـزـاءـه ، وـكانـ يستـمـتعـانـ بهاـ .

وهـبـطـتـ مـارـياـ كـيـزاـداـ ، وهـيـ أـمـرـأـ قـصـبـرـةـ ذاتـ عـيـنـينـ  
سـرـدـاوـنـ ، السـلـمـ الـخـلـزـوـنـ قـادـمـةـ منـ الطـابـقـ الـعـلـويـ . وأـعـربـتـ  
عـنـ سـرـورـهـ بـلـقاـهـ ، لـانـدـيـسـ وـلـانـدـيـسـ الشـهـرـيـنـ ثـمـ اـنـسـحـبـتـ فـيـ  
هـلـوـهـ . ولـكـنـ بـعـدـ أـنـ هـنـائـهـاـ عـلـىـ اـسـتـعـادـةـ مـجـوـهـرـاتـ مـسـ كـارـترـ  
غـيـرـ أـنـهـاـ قـالـتـ تـخـاطـبـ زـوـجـهـاـ قـبـلـ أـنـ تـسـحـبـ .

ـ لـوريـ . لـمـاـ لـاـتـطـلـبـ رـأـيـ هـذـاـ السـيـدـ وـزـوجـهـ عـماـ حدـثـ  
الـلـهـلـهـ الـمـاضـيـ ... لـعـلـهـاـ يـسـطـعـبـانـ جـلـاءـ هـذـاـ السـرـ .

قال جيف : أى لغز ؟  
هل كـيـزاـداـ كـتـبـهـ وـقـالـ .. اـخـتـفـتـ بـاـقـوـنـةـ . وـعـرـضـ عـلـىـ لـورـىـ

ـ حـلـيـةـ ذـهـبـيـةـ آـخـرـىـ وـقـالـ : وـهـذـهـ عـيـارـ ٢٤ـ قـبـرـاطـ ذـهـبـ وـشـنـهـاـ  
ـ شـمـائـلـهـ بـهـنـزـسـ فـقـطـ ... خـالـصـةـ الضـرـبـةـ .

قال جيف عـابـساـ : خـمـسـةـ وـسـبـعـونـ دـولـارـاـ خـلـيـةـ فـيـ حـجـمـ جـةـ  
ـ الـبـازـلـاـ .

ـ اـنـدـعـ كـيـزاـداـ فـيـ الـحـدـيثـ مـمـدـحـاـ الصـنـاعـةـ الـمـلـيـلـةـ وـالـدـقـةـ  
ـ الـمـطـلـقـةـ فـيـ صـنـعـ مـثـلـ هـذـهـ الـمـلـلـ الشـيـنـيـةـ . وـوـراـحتـ لـورـىـ تـصـفـيـ  
ـ إـلـىـ حـدـيـثـهـ بـعـيـنـيـنـ مـتـالـقـيـنـ وـأـسـعـ جـيفـ يـقـولـ : مـاـذـاـ حدـثـ لـلـكـ

ـ الـبـاقـوـنـةـ التـيـ اـخـتـفـتـ ؟

ـ قـالـ كـيـزاـداـ : أـنـ أـمـرـهـ لـشـدـيدـ الـفـمـوـضـ ... وـلـكـنـ مـارـأـيكـ فـيـ  
ـ هـذـهـ الـخـلـبـةـ الـآـخـرـىـ يـامـسـرـ لـانـدـيـسـ ؟ ... أـنـهـ عـبـارـةـ عـنـ خـنـجـرـ  
ـ صـفـيرـ دـقـيقـ الصـنـعـ وـثـمـنـهـ خـمـسـائـةـ وـعـشـرـونـ بـيـزوـسـ .

ـ قـالـ جـيفـ : خـالـصـةـ الضـرـبـةـ ... نـعـمـ ... وـلـكـنـ مـاـ الذـىـ حدـثـ  
ـ لـتـلـكـ الـبـاقـوـنـةـ ؟

ـ قـالـ لـوريـ تـخـاطـبـ كـيـزاـداـ : تـكـلمـ بـاـسـبـورـ كـيـزاـداـ قـلـ لهـ ماـذـاـ  
ـ حدـثـ لـهـ ... أـنـ زـوـجـهـاـ لـنـ يـهدـأـ لـهـ بـالـ طـالـاـ لـمـ تـتـكـلـمـ ... أـنـهـ  
ـ حـلـلـ الـعـقـدـ . بـحـكـمـ الـمـهـنـةـ وـالـعـادـةـ . وـسـافـعـصـ الـخـلـبـةـ وـأـنـ  
ـ تـتـحدـثـ .

ـ قـالـ كـيـزاـداـ : لـأـنـ الـمـحـلـ بـقـىـ مـفـتوـحاـ بـعـدـ الـمـوـعـدـ الـعـادـيـ لـلـفـلـقـ  
ـ أـمـسـ وـذـلـكـ خـدـمـةـ أـعـصـاـ رـحـلـةـ سـوـدـيـرـ . كـانـ تـعـرـفـ أـنـ الـطـائـرـةـ  
ـ سـتـأـسـ بـكـمـ فـيـ نـعـوـ الـخـامـسـةـ .

ـ هلـ تـعـرـفـانـ مـسـرـ تـوـمـبـسـونـ ؟

ـ أـوـمـاـ الـإـثـنـانـ بـالـإـيـجـابـ وـاسـتـطـرـدـ كـيـزاـداـ : لـقـدـ أـتـتـ فـيـ نـعـوـ  
ـ بـالـتـاسـعـةـ وـكـانـتـ أـوـلـ منـ دـخـلـ الـمـحـلـ بـعـدـ الـعـشـاءـ وـاشـتـرـتـ طـاقـمـاـ منـ  
ـ الـزـيـرـجـدـ الـجـمـيـلـ وـقـدـ فـقـدـنـاـ الـبـاقـوـنـةـ أـثـنـانـ . وـجـودـهـاـ هـنـاـ .

ـ قـالـ جـيفـ : لـأـخـالـكـ نـظـنـ أـنـهـاـ هـيـ الـتـيـ أـخـذـهـاـ ؟ ... أـنـهـاـ  
ـ شـرـفـةـ وـثـرـيـةـ وـيمـكـنـهـاـ أـنـ تـشـتـرـيـ كـلـ مـاتـرـيدـ .

ـ قـالـ كـيـزاـداـ فـيـ أـسـ : أـوـهـ ، كـلاـ يـاسـيـدـيـ . أـنـكـ أـسـأـتـ فـهـمـ ،  
ـ أـنـيـ لـأـشـبـهـ فـيـ مـسـرـ تـوـمـبـسـونـ فـانـيـ أـعـرـفـ أـنـهـاـ لـمـ تـاخـذـ

الياقوتة .

قالت لورى : تعرف ؟ ... وكيف ذلك ؟  
ذلك أنتا فتشنها .  
فتشمنها ؟

نقطت هي بنزوجها بالكلمة في وقت واحد وهم لا يتصردان  
مسر توميسن الجليلة المورقة تخضع لهذا التفتيش .  
وأسرع كيزادا يقول : بنا ، على طلبها طبعا .

ويسط يده مشيرا إلى أرجاء المعمل وهو يقول : من العسير  
أن تخفي ياقوته هنا بالذات . فالغرفة مستديرة كما تريان  
رفطتها السجاجيد حتى المدران ليست بها أية أركان أو زوايا  
. والسلم الملزوني الذي هيئت منه زوجته يمتد حتى الطابق  
السفلي ، والغرفة ذاتها عارية من كل شئ فيما عدا الفترات  
الزجاجية المعدة للعرض والمقاعد الجلدية التي أمامها .

وأردف يقول في حيرة تامة : وقد حدث الأمر واختفت  
الياقوتة في دقيقة واحدة .

وذكر لها التفاصيل ، فبينما كانت مسر توميسون تشاهد  
عقد النيرجذ الذي قدمه لها أقبل رجل أرجنتيني يدعى أورتيجا  
وطلب شراء هدية لزوجته ، وأراد أن يبرى مجموعة من الأحجار  
غير المركبة ، وأخرج أحد المرهفين اللذين يعلمان بعمل كيزادا  
صينية صغيرة بها مجموعة من الأحجار من الفوشنة إلى حيث  
تفن السينورا كيزادا التي تقدمت خدمة سينور أورتيجا ولكنه

ماكادا يقترب منها حتى تعرت قدمه فجأة ، وفينا هو يحاول أن  
يستعيد توازنه وقعت الصينية با عليها على الأرض .

وقسم الرجل متذرعا وأسرع يجشو على ركبتيه وأخذ يجمع  
الأحجار التي ثارت وأسرعت السينورا كيزادا من خلف المقصة  
لمساعدته . وترك السينور كيزادا مسر توميسون لحظة واتض  
إليهما ، بل أن مسر توميسون نفسها ماؤن رأت ما قبلته نصف  
 مليون من الدولارات من الأحجار الكريمة بعثرا فوق السجادة  
حتى هيئت من مقعدها وتطوعت هي الأخرى للمساعدة وبنفس  
السينور أورتيجا بعيدا عن هذا الهرج المخرج . وعندما اعتدل  
الموظف واقفا على قدميه بعد أن أعيدت الأحجار إلى الصينية  
نهض أورتيجا في مقعده في خفة ولكن وقف في هذه درجة وراح  
ينظر إلى الآخرين وكانت لا يزالون راكعين على ركبיהם فوق  
السجادة .

وفي أقل من ثانية كانت الأحجار قد أعيدت إلى مكانها فيما  
عدا جوهرة واحدة اختفت . وتحقق كيزادا عندئذ أنها ياقوته  
كبيرة تزن عشرة قرارات زدقا ، اللون تقدر قيمتها بثمانمائة ألف  
بillion .

وأجرى بحثا وتفتيشا دقين عقب ذلك ولكن بدون نتيجة .  
وإذ رأى السينور أورتيجا ذلك طلب من كيزادا أن يقوم بتفتيشه  
حتى لا ترقى إليه ذرة من الشك بعد انصرافه دون العثور على  
الياقوتة المخطوبة

الباقة

ماكادا يقترب منها حتى تلثرت قدمه فجأة ، وفيما هو يحاول أن يستعيد توازنه وقعت الصينية بما عليها على الأرض .

وقدم الرجل معتذرا وأسرع بعثر على ركبتيه وأخذ يجمع الأحجار التي تناولت وأسرعت السيدور كيزادا من خلف المقصة لمساعدته . وترك السيدور كيزادا مسر تومبسون لحظة وانضم إليها ، بل أن مسر تومبسون نفسها ما أن رأت ماقبمتها نصف مليون من الدولارات من الأحجار الكريمة بمعثرا فوق السجادة حتى هبت من مقعدها وتطوعت هي الأخرى للمساعدة وبنفس السيدور أورتيجا بهمدا عن هذا الهرج المحرج . وعندما اعتدل الموقف واقفا على قدميه بعد أن أبعاد الأحجار إلى الصينية تهض أورتيجا في مقعده في خفة ولكنها وقف في هذه وراث بنظر إلى الآخرين وكانت لا يزالون راكعين على ركبهم فوق السجادة .

وفي أقل من ثانية كانت الأحجار قد أعادت إلى مكانها فيما عدا جوهرة واحدة اختفت . وتحقق كيزادا عندئذ أنها باقotope كبيرة تزن عشرة قرارات زرقا ، اللون تقدر قيمتها بثمانمائة ألف بيزوس .

وأجرى بعثاً وتفتيشاً دقيقين عقب ذلك ولكن بدون نتيجة . رأى رأى السيدور أورتيجا ذلك طلب من كيزادا أن يقوم بتفتيشه حتى لا ترافق إليه ذرة من الشك بعد انتصافه دون العثور على الباقة المختفية

قالت لوري : تعرف ؟ ... وكيف ذلك ؟  
ذلك أنا فتشناها .  
ـ فتشنها ؟

نطقت هي وزوجها بالكلمة في وقت واحد وهما لا يتصرران مسر تومبسون الجليلة المقررة تخضع لهذا التفتيش . وأسرع كيزادا يقول : بناء على طلبها طبعا .

ويسط يده مشيرا إلى أرجاء محل وهو يقول : من العسير أن تخفى باقotope هنا بالذات . فالفرقة مستديرة كما تربان وتغطيها السجاجيد حتى الجدران ليست بها أبوة أركان أو زوابا . والسلم الخلواني الذي هيئت منه زوجته يمتد حتى الطابق السفلي ، والفرقة ذاتها عارية من كل شئ فيما عدا الفترتين الزجاجية المعدة للعرض والمقاعد الجلدية التي أمامها . وأردف يقول في حيرة تامة : وقد حدث الأمر واختفت الباقة في دقيقة واحدة .

وذكر لها التفاصيل ، فيبينا كانت مسر تومبسون تشاهد عقد النيرجد الذي قدم لها أقبل رجل أرجنتيني يدعى أورتيجا وطلب شراء هدية لزوجته ، وأراد أن يرى مجموعة من الأحجار غير المركبة ، وأخرج أحد الموظفين اللذين يعملان بمحل كيزادا صينية صغيرة بها مجسورة من الأحجار من الفترنة إلى حيث تقف السيدور كيزادا التي تقدمت لخدمة سيدور أورتيجا ولكن

وأنا حتى أمام لوري قائلاً : هل أنت لك هذه الخلية ؟  
قالت لوري مهتمسة : بل أفضل أن تنتظر حتى نجلو ، أنا  
زووجي ، هذا اللفظ الكبير ياسينور كيزادا .. من يدري ، ربما  
تقدم لنا تخفيفاً بسيطاً عندئذ .

وقال جيف وهما يهonian بالاتصاف : سزااك فيما بعد إذن ..  
ولكن أنسح لى سؤالاً أولاً .... ألم يسفر بحثك في المحل عن  
شيء ما ؟

هز كيزادا كتفيه وقال : لا شيء .

ولكنه لم يلهمت أن دس يده في جيبه فجأة وأردف : فهذا عدا  
هذه ، وقد عثرنا عليها فوق السجادة .

وناول جيف كرة صغيرة من الورق . أخذها جيف وفحصها  
جيديا ... كانت عبارة عن درعين فارغتين من ذلك الورق الذي  
يستخدم في لف أصابع اللبان الأمريكي .

\* \* \*

عزم على تناول الطعام في أحد المطاعم الكبير ببونس  
أبرس معروف باسم مطعم لاكيابانا . وجلسا أما البار في انتظار  
إعداد اللحم المشوي وأخذنا بتناولان القضية بالحديث فقالت لوري  
وهي تبسم ابتسامة صبيةانية :

- لأنني أنا نستطيع جلاه سر هذا اللفظ هذه المرة .  
- لماذا ؟

- لأن هناك أشياه كثيرة من المعتمل أن تكون وقعت لهذه

واعتراض كيزادا ولكنه عندما رأى ممز توبيسون تضم  
سرتها إلى صرت أورتيجا وتطلب أن يفتحها هي الأخرى  
قبل .

وقام أحد المرؤفين بمساعدة كيزادا بفتحيش ملابس أورتيجا  
 بكل دقة في دورة المياه الخاصة بالرجال ، خلع أورتيجا ثيابه لهذا  
الفرض ولكن لم يكن هناك أثر للهاقونة .

وقامت السينايرا كيزادا بفتحيش ممز توبيسون في دورة مياه  
السيدات ، ولكن الهاقونة لم تظهر ، وانتهى بهم الأمر عند هذا  
المحل ، وغادر كل من أورتيجا وممز توبيسون المحل بعد أن ترك  
كل منها عنوانه لكيزادا .

واختتم كيزادا قصته قائلًا : وهكذا ... اختفت الهاقونة ...  
لم نشعر عليها لامع ممز توبيسون ولا مع سينايرا أورتيجا ، وأنا  
أنت بموظفي ثقة مطلقة ، وماريا فوق الشهادات وأنا كذلك . ومع  
ذلك فقد وقعت الهاقونة على السجادة واختفت ، فما هو  
تفسيرك ؟

قالت لوري : هذا سؤال وجيه .  
وقال جيف في شئ من الأرباح : بل هو سؤال مشير للعبرة .  
دعنا نفك في هذا الأمر بعض الوقت ياسينور كيزادا ...  
وستخبرله إذا اهتدينا إلى شئ ما  
قال كيزادا : ألف شكر .. سأنتظر وكل ثقة من أن لاتدين  
ولاتدين ستجدهان حيث أخفقت أنا .

الاحتلال الآخران ... مسرز توميسون وأورتيجا .  
- مسرز توميسون ١ ... هذا سخف . أنها امرأة معروفة وشريفة بحيث لا تفكر في صبغ شعرها الأبيض . ثم أنها ثانية بحيث تستطيع أن تشتري محل كيزادا بما فيه بتصفيتها من أرباح الأسهم والسنادات التي تلوكها .

- إذا نحن أقصينا مسرز توميسون . فمن يبقى ؟  
- أورتيجا .

- ولهذا نشتبه فيه ... إذا كان هناك من سرق الباقورة فهو أورتيجا من غير شك .

- هنا إذا كانت الباقورة قد سرقت .  
وماذا يمكن أن يكون قد حدث لها غير ذلك ؟ أن الباقورة زرقة ، وكان لابد أن تظهر فوق السجادة ، كما تظهر بقعة من الحبر الأزرق فوق كرة من الثلج .

- أظن أنك على حق . ما كانت لتختفي هكذا إلا إذا كانت قد أضفت إليها يد .

قال جيف وهو يضع لفانتي اللبان فوق المائدة : هاتان الورقتان لامعني لهما ، ومع ذلك فهما مفتاح اللغز .  
ولكن كيزادا قال أنهما نظفوا المحل في الساعة السابعة في الليلة الماضية ، أي أثناء ساعة العشا .

- وكانت مسرز توميسون أول من أقبلت بعد ذلك . هل قصصي اللبان ؟

الباقورة ... ريمى وقعت في طبة بنطلون أحد الموظفين ورماها مازالت بها حتى الآن ، فإن أحدا لم يذكر في تفتيشها .  
- كلا . ألم تلاحظ أن كلا من هذين الموظفين يرتدي بنطلونا لاطئة له .  
- ريمى وقعت في طبة بنطلون أورتيجا نفسه .  
اعتراض جيف قائلًا : إنهم فتشوه تفتيشا دقيقا ... ملابسه وشخصه .

قالت في إزدراه : شخصه ... وماذا لو أنه ابتلعها .  
- هنا محال فهم كبيرة تزن عشرة قرارات ، ولبس من السهل ابتلاعها بدون ماء .

قالت : لابد أن أحدا قد سرقها ... من الذي كان موجودا فيما عدا كيزادا وموظفيه .

أجاب جيف : أورتيجا .  
- ولماذا أورتيجا بالذات ؟

- لأن كيزادا يثق في موظفيه ثقة عمباء .  
قالت لوري : ومع ذلك فإن واحدا منها أوقع الضربة من بيده .

- هذا صحيح . ولكن دعينا نصدق كيزادا . إذا كان يدق في موظفيه هذه الثقة العمباء ، فإن الرجل يمكن قد تتعثر قضاة وقدرا ، ولهذا أقصيه عن الشبهة كما أقصى ماريا وكيزادا فإن الباقورة ملكهما ولاؤى لماذا يسرقانها ؟ ... بقى لدينا إذن

- لم أسمع عنها ذلك ... ولكنها تدخن كثيرة .

- قال جيف : لبنان .. لبنان ألا تفهمين لوري ؟ ... أنه مادة لزجة يمكن أن تلتقط الياقوتة من فوق الأرض ياعزيزتي .  
ضحك لوري وقالت : هل جنت ؟ .. لبنان ! ... أن الذي التقط الياقوتة أاما التقاطها بيده .. لماذا يستخدم اللبناني ؟

- لكن يخفىها عن العيان . أن قطعة لبنان بين كعب حذاه ونعله يمكن أن تلتقط أي شيء صغير ولو كان صلبا ، إذا داس صاحب الحذاء فوقه .

قالت لوري : سمعت أن بعض المخبرين السريين استخدموا هذه الطريقة ، ولكنها طريقة سخيفة .  
مجاهل جيف اعترضها وقال : وإذا سمع ذلك وإذا كانت الياقوتة قد التقطت بقطعة اللبناني ، فقد كان حريا أن يكتشف أمرها عند تفتيش أورتيجا وشيه .  
- أظن ذلك .

واستطرد جيف : ولكن فكرة اللبناني تروق لي .. يمكننا أن نتحقق إذا كانوا قد عثروا على لبنان أم لا . معاذرة لحظة .  
ونهض واقفا وغادر البار فجأة .

وعاد بعد خمس دقائق وقال : قال كيزادا أن موظفيه لا يمضغان اللبناني ولا يلركه لاهو ولا زوجته ثم أنهما لم يعشرا على أي لبنان في أي مكان من المعمل ، ولا مع أورتيجا ولا مع مسر توميسون ..  
ولأنى سلة المهملات ..

قالت لوري : لا يب أن أورتيجا كان يلوكه عندما قاموا بتقبيله .

هز جيف رأسه وأجاب : كلا . فقد أرغمه الحارس على أن يفتح فمه وأن يقول آه ... آه ..

- لعله ابتلعها في ذروة انفعاله .

- هذا بعيد الاحتمال .

أفرغت لوري الجرعة الأخيرة من شرابها وقالت : ولكن هل خطير لكيزادا أن يبحث عن اللبناني تحت المقاعد وبحوار الفترات ؟

أجاب جيف : لأنه ذهب ويعود هنا وهناك بناء على اقتراحى ولكنه لم يجد شيئا .

قالت لوري : انتظر لحظة . ماذا لو أن أحد الموظفين داس على قطعة اللبناني بعد أن لفظها أورتيجا من فمه والتصرف بعدها وعلقت بها الياقوتة من غير أن يدرى أثناه . جمع الأحجار المتاثرة . أطلب كيزادا وقل له أن الياقوتة موجودة في هنا ، موظفه أو في حناته هو بالذات .

قال جيف : لأريد أن تصفين بالغزارة ، ولكنني ذكرت في هذا الأمر بالذات ولم يجد كيزادا شيئا .

تنهدت لوري وقالت : هلم بنا نتناول الطعام قبل أن يبرد .

ويعد أن فرغها من طعامهما عادا إلى الفندق لفيلرلة صغيرة ، وهي عادة اكتسباها أثناه هذه الرحلة الأخيرة ، ولكن جوف لم

يتم ، فقد ترك لوري مستلقة فوق الفراش وأسرع للقاء مسر توميسون ، وعاد بعد نصف ساعة وأيقظ زوجته ونقل إليها حديثه مع الأمريكية الشريه وقال أن هذه الأخيرة وصفت أورتيجا بأنه رجل طريل القامة وسميم الوجه به عرج خفيف جداً أنيق جداً في هندامه ، وأنه رجل محترم ليس من ذلك النوع الذي يسرق المجوهرات .

سألته لوري : وماذا قالت عن التفتيش ؟

- قالت أن كيزادا قام به على أكمل وجه على الرغم من أنه رضى به على مضض .

- حسناً ، هذا يدل على أنهم استعملوا الدقة في تفتيش أورتيجا هو الآخر .

- هو ذلك . وكان جوابها التالي هو أنها لا تلوك اللبان ولم تلكه في حياتها .

قالت لوري : أورتيجا هو رجلنا إذن .

وقال جيف : يبدو هذا . وقد اتفق أن رفعت مسر توميسون عينيها عن طاقي الزيرجد لمجرد لحظة فرأت أورتيجا بعض في نفسه خلسة أصحابها من اللبان .

صاحت لوري : أوه ... أوه !

- وقد أفسد ذلك الانطباع الأول الذي أحدثته صورة أورتيجا في ذهنها كرجل وقود محترم .

أوجزت لوري قائلة : أين وصلنا ؟ ... أورتيجا أخذ الياقونة ...

استخدم اللبان في العملية بطريقة ما لكن تلتقط الياقونة به . ولكنني ما زلت أتساءل أين أخفى قطعة اللبان والياقونة أثناه ، التفتيش .

وعلماً ساميلاً بعض لحظات . وقال جيف أخيراً : هنا هو بيت القصيدة .

وتنهد وأردف : هلسي هنا نتشهي في اتفاق بيونس آيريس . أنهم يقولون عنها خيراً كثيراً .. هلسي هنا قبل أن يحصل هنا كيزادا ويقول أنه وجد الياقونة في جيبه .

وغادرنا الفندق .

قال جيف فيما بعد أن الانفاق هي السبب في جلاه ، معضلة كيزادا في حين قالت لوري أن الأمر كان محض مصادفة .

ومهما يكن فقد سطع الضوء فجأة وهما يخرجان من النفق في محطة دياجونال نورث ، فقد اصطدم جيف برجل أعمى بشق طريقه غير المر وقتم يقول :

- انتي أسف .

ولكنه لم يليث أن جيد في مكانه ودفع لوري إلى الأمام .

وقالت لوري : احترس .

ثم أردفت تقول : ها أنت تسد الباب الآن .

ولكن جيف لم يكن مصدراً إليها فقد راح يحدق في سبب الأصطدام وتابعته بعينيها وما كادت تفعل حتى فهمت هي الأخرى ... ومحولاً معاً عائدين إلى داخل النفق يدفعها نفس

الخافز

وقال جيف

إلى محل كيزادا

و بعد عشر دقائق كان هنا الأخير يردد على ألسنتها

بدأ جيف قائلا

تقول مزر توميسون أن أورتيجا بمرج

فهل هذا

صحيف

نعم

و هل كان يحمل عصا تساعدة على السير

طهبا ياسيد لانديس

ابتسם جيف ولسرى

وقال الأول

أى نوع من العصى

هي ... رقيقة أم غليظة

هل هي غليظة ومتينة

وماسك طرفها الأسفل

هل لاحظت ذلك

نحو سنتيمتر أو سنتيمتر ونصف

لم أهتم بذلك

ثم أنه

كان في طرفها غطاء من المطاط

قال جيف في أرتياخ

: حسنا

والآن أرجو أن تفكك جدا

عندما قدمت بتفتيش أورتيجا في دورة المياه في الليلة الماضية

هل أخذ عصا معه

أو ما كيزادا بالإيجاب فقال جيف

: حسن جدا

وأين كانت العصا عندما خلع ثيابه

و خضع للتفتيش

- أستدعا إلى الجنار فى دورة المياه.

قالت لورى : ولم تغتصبها طبعا بعد أن فرغتم من تفتيش  
أورتيجا .

- كلا .. ولماذا ؟ .. هل يمكن لعصا ملسا ، صلة أن تخفي  
باقونة وزتها عشرة قرارات ؟

أجاب جيف وهو يبتسم : نعم ، يمكنها ذلك  
راح كيزادا ينقل بصره بينهما فى حيرة ثم قال : ماشان العصا

باختفاء الواقعية ؟  
أجابه جيف : أنه استخدماها ثلاث مرات فى الليلة الماضية .

مرة ليوقع بها الموظف الذى يحمل الصينية . ومرة ليهاتقط  
الباقونة دون أن يتحرك من مكانه والمرة الأخيرة لإخفاها الباقونة  
من العيان .

قال كيزادا : أتنى لأنهم

ولكن عينيه ومصتا خلف نظارته واستطرد جيف : كان  
أورتيجا يملوك قطعة من اللبان بعد أن دخل محلك فى الليلة  
الماضية . وقد أقدم على الغلطة الوحيدة بأن ألقى غلام أصبع  
اللبان على أرضية المعلم بعيدا عنه .

وجلس أمام مكتبه واضعا عصا بين ساقيه تمضيتها إلى  
الأرض . وعندما ذهب الموظف ليأتى بصينية المجوهرات نزع  
أورتيجا الغطاء ، المطاط من طرف العصا وأخرج قطعة اللبان من  
فمه والصفها فى طرف العصا ، وكان قد أحدث به تحريرا صغيرا

من قبل لهذا الفرض .

فتح كيزادا فمه لم ينطق ولكن لوري سبقته قائلة : ولم يكن في وسع زوجتك أن تراء ، وهي في مكانها ، وهو يفعل ذلك ، فلم تكن تنظر إليه باللات ، وكذلك لم يكن أي أحد آخر ينظر إليه بعد أن تعمد أن يوقع الموظف بعصاه . وعندما وقف أخيراً بجوار المقدى ، بينما كان الجميع يجمعون الأحجار التي تأثرت وضع أورتيجا عصاه على أحدهما وضفت عليها فالتصقت بقطعة اللبان واختفت في التجويف ... واتفق أن كانت تلك الجمودة هي الباقية الزرقاء . وعندما جلس ثانية وساد الهدوء ووقفت جمجمة محملتين في مرض الباقية أعاد أورتيجا النطاء المطاط إلى مصاه دون أن يفطن أحد إلى ذلك . وهكذا انتهى الأمر واختفت الباقية وأستذ العصا إلى الجدار وخضع للتفتيش بنا ، على طلبه وهو أمن مطمئن .

كان كيزادا يصفى وهو في دهشة من أمره ، وعندما فرغت لوري من حديثها خلع نظارته وهو يتبصّر بد فوق النصة وهو يصبح :

- صرس ..... صرس ..... هنا انكما لمخربان بارعون .  
بعد خمسة عشر دقيقة كان أفراد رحلة سودير يتاهمين لماذرة الفندق إلى المطار لرحلة العودة عندما جبع بطرد صغير إلى غرفة لانديس ولانديس .

وكان جيف ولوري يحزمان حقائبها ففتح جيف الطرد فإذا

فيه رسالة صغيرة وممعها لفافة أخرى من البرق المعد للهدايا .

وكان هنا نص الرسالة :

«منذ ساعة ، وبينه على طلاق ، ذهب رجال البوليس إلى العنوان الذي تركه أورتيجا لي وغصوا عصاه . ووجدوا الباقية مازالت بها كما قلت أنت تماماً ، تحت النطاء المطاط ولم يكن هناك مكان أفضل من هنا لإخفائها فيه . وأنا ومانيانجيلا لانديس ولانديس وزوجي ، نيابة عن شركة التأمين أن تقبل زوجتك الخلبة المرفقة لك تزبين بها أسرتها بتحفيف قدره ١٠٠٪ من ثمنها الأصلى . وداعاً .

لوري كيزادا

ترroc له من فرق الرفوف .

وأنا الذي أشرف على المجلة طبعا ، ولا أقوم بهذا العمل لأن حتى تستدعي ذلك أو لأي سبب آخر من الأسباب ، ولكنني رجل شريف أمين مع عملي . أشرى الجرائز بسعر المجلة ، وكل ما أنشده هو أن أربع دولارات أو دولارين عن كل سلعة أوزعها . وهذا العمل بالذات يدور لي كاته نوع من التجارة ، وأغلب الناس يغزون دولارا ، وبعد أن تدور المجلة أربع دورات لا يغزون أكثر من تذكرة واحدة فينزرون الاتسراط ، وعندئذ أحديهم قلما جافا أو قرطا وبهذا أكون قد حفقت بحاجة مقدرة ٨٥ ستا . ولكن إذا رأى أحدهم أن يحصل على جائزة ذات قيمة أكبر ، فسرعان ما يخرج نقوده وسرعان ما أحصل أنا عليها ، وفي هذه الحالة أترك يزودني بنقوده إلى أن أربع دولارات أو ثلاثة ثم أترك المجلة تخرج له تذكرة الثالثة ، فيحصل على جهاز الراديو أو على السلعة التي يريدها ، وبهذا تعود عليه باقل قليلا مما لو يشتريها من أي محل آخر ، وأربع أنا دولارين أو ثلاثة ويشعر كل منا بالرضا والارتياح .

وكما ترون ، وكما سبق أن قلت : هي لجارة رابعة بعيدة عن التعقيد ، ولا تصادفي أيه متاعب في العادة . ويمتد الموسم أربعة أشهر من مايو حتى سبتمبر ، ثم تُقضى بقية العام في مجموعة بما يقتضيه من ربع أثناة ، تلك الشهر الأربع . وكشكك يقع في بقعة ممتازة بالمر الرئيسى بجوار متحف الأشباح

فرغت من المرسم الماضي كله دون أن تصادفي أيه متاعب ، وذلك حتى الليلة الأخيرة منه ، أو يوجد أصح حتى اللحظة الأخيرة حيث وجدت نفس غارقا في بقة من المتاعب تكفى لكي تملأ كل دقيقة منه ويتحقق ما يكتفى به ، موسمين آخرين .

أنى أشرف على لعبة من ألعاب الخط فى المر الرئيسى لا يكبر مدينة للعلامى بميدواست ، والعمل الذى أقوم به ي Simplify أباشره بنفسه فى كشكك خشبى طrole ، مترا ، به طاولة أمامية أضع فوقها المجلة . وخلف الطاولة ، فى الصدارة بضعة رفوف رصحت عليها كل أنواع السلع وأجهزة الراديو والأشياء الأخرى البراقة التي تستلطف النظر . والكشكك نفسه جميل أزيده بإشارة ملونة وبأوراق من الكرب لجعله بمنازل على غيره من الأكشاك . وللعبة التي أشرف عليها ليست معدة ، فلدى المجلة التي ذكرتها ، وبها واحد وعشرين رقمًا ، وهى أشبه بمجلة الرويليت مع اختلاف بسيط ، وهى أنها رأسية ، يختار منها اللاعب رقمًا بخمسة وعشرين ستا ، فإذا ترrocت المجلة عليه يحصل على تذكرة . وبثلاث تذاكر يصبح له الحق في اختيار السلعة التي

منهله بحيث لم تكن قد انقضت أكثر من خمس دقائق على  
قدومهم حتى جمعت منهم اثنتي عشر دولارا .

وانتصرت اثنان منهم عن اللعب أخيرا ، فاعطيت كلا منها  
قلما جافا . ولكن الثالث كان عبيداً وقرر أن لا ينصرف إلا بعد أن  
يحصل على جهاز راديو . وكان أكبرهم سنا وأسأأهم طبعا .  
وكان يعتمد غبطاً وحنتا كلما خسر . وزاد في غبطته وحنته أنه  
هو الذي حصل قبل ذلك على التذكرةين وراح بذلك كل جهده  
للحصول على التذكرة الثالثة .

وبدأ يلعب بدولار واحد في كل دور ويختار أربعة أرقام كل  
مرة . ورحت احتسب في ذهن المبالغ التي دفعها . كان لا بد له  
من اتفاق خمسة عشر دولارا أخرى لكي يستحق جهاز الراديو  
الذي يريد .

ومضى يلقي دولاراته فوق المنصة . ورحت أنا أدير المجلة  
مديراً أمري حتى لا تتوقف على أي رقم من أرقامه .

ويعد أن أنفق عشرة دولارات كان قد جن حقاً للفرط الغضب  
الذى استولى عليه . وكان قد أفلس في نفس الوقت . وراح  
يفتش جبوه بحثاً عن نقود . ولકنتى أدركت ما ارتسم في  
عيبيه أنه أنفق كل مكان معه .

وفيمما هو يقلب جبوه رأيت شيئاً آخر ... رأيت مدينة كبيرة  
من تلك التي يطوى سلاحها برواسطة زنبرك .

واقتراب من المنصة أخيراً ودفع فكه نحوى وقال مهدداً وهو

بالذات ، وبهذا التقط العملاً، عند خروجهم من المنتحف وهم  
مازالوا مأغزوذين مرتعين مما شاهدوه داخل البيت من أشباح  
وعناكب كبيرة تهز لهم فجاءه من جدران البيت . ولا يضرهم  
عندئذ أن يروروها عن أنفسهم بلعنة من الأعيب الحظ .

ومدينة الملاهي تغلق أبوابها في منتصف الليل . وكانت  
الساعة تقترب من العاشرة في آخر ليلة عندما أتى هؤلاء الفتية  
إلى منصتي . كانوا صغار السن ولذتهم كانوا ناضجين بليسين  
أخذية طويلة من تلك التي يليها راكبو الدراجات البخارية  
وسترات جلدية ، كانوا من هؤلاء الفتية الذين لا يترددون عن شيء  
في سبيل الحصول على ما يريدون . وكانوا يهدون شديدي الحث  
تحت الضوء الأصفر الذي ينبعث من سقف الكشك .

ويبدأت بدعائين الشفاعة على الفور ، فراح الجميع يلمعون  
وتركت واحداً منهم يربع تذكرة في أول دور ، ثم مر الدور الثاني  
والثالث ، وفي الدور الرابع تركت شاباً آخر يربع تذكرة بدوره ثم  
مرت أربعة أدوار أخرى تحدثت فيها أن يخسر كل منهم . وبعد  
ذلك أعطيت الفتى الثالث تذكرة الأولى ، وبهذا يربع كل منهم  
تذكرة . وقد حرست على أن أعطي كل منهم تذكرة يختلف  
لونها عن تذكرة غيره بحيث لا يستطيعون الحصول على جائزة  
قبل أن أحقق الربح الذي أريد . وطفقاً يخرجون تقدورهم .  
واستمررت أنا في إدارة العجلة ، وفي خلال الأدوار الشمانية التي  
تلقت أعطيات واحداً منهم فقط تذكرة ثانية . وللعبة تغيرى بسرعة

يشير إلى أجهزة الراديو : أنت أريد واحداً من هذه .

فقلت وأنا أبتسם متعلماً : طبعاً يا صاحبي . بضعة دولارات أخرى وبختسم لك الحظ .. أنت واثق من ذلك .

قال متدرجاً : لم بعد معنى تقدّر ... أنك سلبتي كل مأملك قلت : أنت آسف يا صاحبي . إذا كنت تريد ذلك الجهاز فلابد من الاستمرار في اللعب . افترض من زميليك بضعة دولارات .

وحاولت أن أجدهم فقلت كما لو كنت أقضى له سر : أن الرقم ١٨ سيخرج بعد ثلاثة أو أربع مرات .

وقلت أحدث نفس : بعد أن ينفق خمسة دولارات أخرى استطيع أن أعطيه الراديو وأن اتخلص منه في شن من الارتفاع . ولكنه لم يصفع إلى وقال :

- أنت لا أحب الاتصال من أحد . أنك سلبتي كل مامعني أيها المحتال . اعطي الراديو الآن ولا دخلت وأخذته بنفس .

أصررت على رأيي ومددت يدي لكي أتناول الهراوة التي أضمهها دانسا تحت المنصة ، ونظرت إلى الفتى وقلتني الخوف بعض الشيء ، فقد رأيت ما ارتسם على وجهه ، أنه يعني ما يقول . وقال وهو يتقدم نحو المنصة : أنت لا أهزل .

ودس يده في جيبه . وتنذرت على الفرد المدحية التي سبق أن رأيتها فامستك بهراواتي عالياً لكي يستطيع أن يراها ، وقلت وأنا أحارو أن أبدو أشد منه غلطة وقسوة :

- ابق مكانك . لا داعي لثارة الشعب ولا أصايلك ما لا تحمد

وقال يخاطب زميله : - لعلك على حق .

ولكته حرر ذراعه من نصفه الفتى الآخر ثم اعتدل في وقوته وأخرج مدبة وفتحها في بطء . وعندئذ لكي أراها . وبسط ذراعه الآخر إلى الأمام ومسح سلاح المدية في كم جاكتته وهو يقول :

- سامنحك فرصة أخرى لكي تعطيني الراديو فما قولك ؟  
القبيت نظرةً تاماً فرأيت شرطين يأتيان نحونا وهما يتسلكان فالثالث عننتد إلى الوجود الصغير وقلت له :-  
لن تحصل على شئ ياصاح .

ضاقت علينا فرانك وأغلق مدبته ودسها في جيبه فقد رأى الشرطين بدوره ، ولكن لم ترق قسماته ولم يجد في عينيه ما يدل على المخوف وقال في رفق :-

- حسنا ... سوف أراك فيما بعد .

واستدار وابتعد وتبعد زميله . ورأيهم بتقدمن في أحد مرات المدينة إلى أن اختلطوا بالناس . وعندئذ أعدت الهراءة مكانها تحت المنصة . ومر الشرطيان بين فاومات برأسه ، وردا على أيما من بحركة من أيديهما . ونقمت مكانى «فيقين» نظر إلى القوم دون أن أحارو استالة أحد ثم جلس ودخلت سيجارة .

ولم يأتني عملاء كثرين بعد انصراف الأراغاد الثلاثة ، فهدأت أجمع حاجياتي الشخصية لأنني كنت قد بعت رصيدي من بضايعتي لرجل ماض إلى المترقب برفقة سيرك يحصل به . ودرحت أحزم السلم الباقية من أجله .

وأقبلت كثرين بعد الخامسة عشرة بقليل ، وهي فتاة سمراء ، هيفاء قوية الجسم هركتها الحياة وعرفتها بحلوها ومرها وحيثي قائلة :

- كيف حالك يا سام !

- لا هاس بي باحلاوة ... وأنت ، هل كل شئ على مايرام ؟  
هزت كثنيها ودارت بالمنصة وقالت وهي تجلس على أحد المقاعد : - لا هاس .. ماذا تنوى أن تفعل بعد أن تفلق المحل

الليلة ؟  
- لأدري . لماذا ؟

- سذهب بعض الفتيات إلى مشرب رولو فهل تنضم إلينا ؟  
ومشرب «رولو» يقع في مدخل مدينة الملاهي ويختلف إليه عدد كبير من الرواد في آخر ليلة من كل موسم عادة . ولكننى كنت لأකف عن التفكير في الأوغاد الثلاثة طول الوقت وفي نظره فرانك فقلت :- لا أهن ذلك باحلاوة ... أتنى ماض إلى المترقب في ساعة مبكرة من صباح الغد وأريد أن أصيب قليلا من النوم

وكنت قد بحثت سعة آلاف دولار أثناء الموسم ، وكان في نيتى أن أذهب وأقضى بضعة شهر على ساحل ميامي أتمم بعياها هادئة هنية . وكنت كلما فكرت في هؤلاء الفتية أحست بالرغبة في الرحيل عقب اغلاق المحل مباشرة فقلت :

- أشكرك على كل حال باكيرين . سأراك في العام المقبل .  
وعندما انصرفت أطفافات نور لافتتى وحزمت ماتيقى . من السلم . وقبل منتصف الليل بقليل بدأت الأثوار القرية تتقطفن ، وخيمن الظلام شيئاً على المر الرئيسي . ومضى آخر الرواد نحو الأبواب ، ونظرت حولى كما لو كنت أتوقع أن يندفع شئ نحوى ويطرقنى .. لقد أفلح هؤلاء الفتية حقاً في اختفى .

وأقبل الرجل الذى ابتاع معداتى . وكانت لديه سيارة نقل خفيفة تقف بجوار محله ، ولم يستطع أن يأتى بها بجوار

وأنا أخرج متذليل واجتف وجبي : - نعم يا فريتز .. وكيف  
حالله؟

قال - لا بأس . أن الباب العمومي مغلق ويدو لي أند آخر  
المتصرين .

- آه ! فيما عدك أنت .

- حسنا . سأقوم بدورةأخيرة في المر الرئيس ثم أخرج من  
الباب الجانبي ، ونزلل المدينة مغلقة بعد ذلك طوال الشتاء .

قلت وأنا أبكي بيدي على كتفه :- إلى اللقاء . أذن يا فريتز .  
ثم انصرقت . وعندما اقتربت من الباب الجانبي القيت نظرة  
إلى الخلف فرأيت مصباح فريتز الكهربائي يعكس ضوءه بعيداً عن  
المر الرئيس .

وفتحت الباب الحديدى النحيم ودلت إلى الخارج ، وكان  
الشارع الجانبي مفتوحاً يسطع به نور خافت يكاد لا يبده ظلمته .  
وينما كانت أحجول لكي أغلق الباب سمعت الصوت الحقدود يقول

- كيف الحال أيها النصابة؟

استدرت على الفور لكي أجده نفس وجهها لوجه أمام فرانكى  
. كان يقف على بعد نحو مترين وقد ارتسمت على وجهه  
ابتسامة صارمة .

بدأت أتفهم وأرتد نحو الباب ولكن ذراعين قويتين أمسكتا  
بني من الخلف . وسمعت عندئذ ضحكة فرانكى .

وكانت ضحكة خاذلة تتطقط بالشر والقسوة والوحشية . وتقدم

كشكى لأن المشرفين على المدينة كانوا قد فكروا العجلة الحديدية  
. وكانت هذه الأخيرة تعرض الطريق . وساعدته في نقل  
الصناديق إلى سيارته وبعد خمس دورات كنت قد نقلت كل شئ  
ونفذت الثمن .

و صالح كل منا الآخر وعدت إلى محل لكي أغلقه للمرة  
الأخيرة .

كان المر الرئيس مظلماً ومقبراً . ولم أكف عن النظر حولي  
عند كل خطوة متربضاً . وكانت أحars على المشي بعيداً عن  
الطلال والمحال المغلقة . لم أكن مطمئناً فقد رحت أفك في نظره  
فرانكى التي تندفع شرداً وفني كلماته الأخيرة لي . «سوف أراك  
فيما بعد» .

ولفت الكشك بأسرع ما يمكن وأخذت حقيبتي الصغيرة  
المصنوعة من القماش وأغلقت المحل . وزيادة في الإطمئنان رأيت  
أن أنصرف عن طريق الباب الجانبي .

وكنت في منتصف الطريق عندما رأيت شيئاً يبرز من الظلام  
ويتقlim نحوه في بطيء . فجمدت في مكانى وقد شلت الدهشة  
تفكيرى بعيث لم أذكر في الهرب . واقترب الشبح مني حتى  
وقف أمامي تماماً . وأضلاها مصباحاً كهربايا في يده لم أكدر أرى  
ضوءه حتى تنهدت في ارتياح وابتسمت فقد رأيت أمامي فريتز  
، حارس المدينة الليل بوجهه المرح الذى تعلوه الفضenos . قال  
:- أهلاً أنت يا سام ! ... لقد انتهى الموسم أليس كذلك ؟ أجبته

نحوى فى بطره ..

كنت فى موقف يائس .. كنت أقف الآن فى ناحية من الباب  
وكانوا هم يقفن فى الناحية الأخرى . وكان الباب مابزال مفتوحا  
وأخذت نسمة من الهوا ، ثم رحت أجرى كالمحجنون نحو الباب .  
وللخت قيل الفتى ذى القبضة النحاسية بعنوسه برسانت .  
وأجتزت عتبة الباب بوتة واحدة ودفعت الباب خلفي وأنا أرجو  
أن ينفل دوتها ولكن بدلا من ذلك أصاب الفتى الأول فى وجهه  
وأوقعه أرضا ثم انفتح ثانية .

ووقفت لحظة بما يكفى لكي أرى فرانكى ينحني ويساعد  
الفتى على الوقوف . وفي هذه الأثناء كان الفتى الثالث قد وقف  
بهدوء . وتجاذزوا جميعا الباب فاستدرت ورحت أجرى كالمحجنون  
من جديد فى الممر الرئيسى المظلم ، وسمعت وقع أقدامهم وهى  
تجرى خلفى .

رحت أجرى حتى خبل لي أن رتني توشكان على الانفجار ،  
وتدىلى لسانى خارج فمى . كان على أن أقف أو أن أقع على  
الأرض . وتغلقت فى الظلام واعتمدت بظهرى على أحد المدال  
والثقت يدى بورق من الكرب فرفعت رأسى على الفور ... كان  
المحل محلى أنا بالذات فهل تراني أخطأت ؟ أثبتت نظره حولى .  
كان بيت الأشباح خلفى مباشرة .. حسنا .. كان المحل محلى أنا  
فعلا

وامستدرت نحو بيت الأشباح .. بدا منظره غريبا ... جعله  
ضوء القرى يبدو غريبا .. ولكنه لم يكن كذلك ... كان هناك شئ

لم أعد خاتما الآن فحسب ، بل كنت مدعاً ، فإن هؤلاء  
الأوغاد كانوا لا يهزلون ، وادركت أنه لا بد لي من أن أدافع عن  
نفس .

ولا أدرى ما الذى جعلنى أقدم على ما أقدمت عليه ولكن لعلها  
الغزارة .. وحب البقاء .. فقد أثبتت نفسى أقاتل قتال  
المستحب ، فما أن هنا فرانكى متى لطته بشدة فى بطنه ثم  
ارتددت بكل قواى ودفعت الفتى الذى خلفى نحو الباب وسمعت  
رأسه ترتطم بالباب وأحسست بذراعيه تتراخيان . وبقيت مكانى  
لحظة وأناأشعر بالغزير ما أقدمت عليه ، ولكن سرعان ما أصابنى  
شئ فى جانب صدغي فرأيت النجوم تترافق أمام عينى . وفكرت  
في شئ من الغرور فى الفتى الثالث وأنا أقع على الأرض  
وأرتطم بالأسفلت فى عنف .. كنت قد نسيت الفتى الثالث .

وبقيت طرحا فوق الأرض أحاول أن أرکز بصرى وذهنى  
عندما أصابتني ضربة قوية من قدم أحد الفتية في جهينى .  
وصرخت ويدأت أبعد وأنا أزحف بأسرع ما يمكن ثم وقفت بقدر  
ما أستطيعت .

ولكن اندفع اثنان من الثلاثة نحوى عندنى . وكان فرانكى  
واحدا منها ، وكان مسكا بمدينه وقد شهراها فى يده . أما الفتى  
الآخر فكان هو الذى لطملى على وجهى بقوه تحاسبه كان  
يمسكتها فى يده ، وكانت تبرق تحت الضوء الحالى .

كان الأسئللة لاذعا عند ركيبي ولكنني امتنعت في التقدم على الرغم من ذلك ، ورحت أحرك بسرعة وهدوء يقدر المستطاع وبلغتواجهة بيت الأشباح أخيرا ، وترفت لحظة وأرهفت السع مرة أخرى . كان وقع الأندام يترب فاستأنفت زحفي بأسرع ما يمكن .

وتجاوزت الباب المعموس وأخذت أتقدم نحو زاوية البيت ودررت بجانبه الآخر . ومابلغت أول نافذة حتى توقفت وأنا متتصق بالجدار ، ومدت يدي وسحبت الملاج بيطة ، وفتحت المصاعين المعدنيين ثم سدت يدي نحو النافذة في رفق وأنا أبتهل إلى الله ، واستجابت النافذة إلى وانفتحت على مصراعيها . وعندئذ تنفست الصدأ .

تركـتـ النـافـذـةـ مـفـتوـحةـ وـكـلـلـكـ المـصـاعـينـ المـعـدـنـيـنـ وأـخـذـتـ زـحـفـ منـ جـدـيدـ نحوـ وـاجـهـةـ الـبـيـتـ ،ـ وـحـالـقـىـ الـحـظـ وـبـلـغـتـ الـبـابـ ،ـ وـقـيـبـ أـنـ يـكـونـ غـيرـ مـوـصـدـ هـوـ الـآخـرـ ،ـ مـعـلـلاـ النـفـسـ بـاـنـهـ لـيـسـ هـنـاكـ أـيـ سـبـبـ لـكـيـ يـكـونـ ذـكـلـكـ ،ـ وـأـنـ الـمـلاـجـعـ بـاـنـهـ قـدـ أـكـثـرـواـ بـاـغـلـاقـ النـافـذـةـ فـعـسـبـ فـلـماـذاـ يـفـعـلـونـ غـيرـ ذـكـرـ بـالـبـابـ وـلـمـاـ يـوـصـدـونـ أـوـ يـوـصـدـونـ النـوـافـذـ مـادـامـتـ الـمـدـيـنـةـ نـفـسـهاـ مـعـاطـةـ بـسـورـ وـارـتـقـاعـ أـكـثـرـ مـنـ ثـلـاثـةـ أـمـتـارـ يـسـرىـ فـرـقـهـ تـيـارـ كـهـريـيـ لـيـمـنـعـ الـفـضـرـلـيـيـنـ مـنـ تـسلـهـ .ـ كـنـتـ مـتـاـكـداـ كـلـ التـاـكـدـ مـنـ أـنـيـ لـنـ أـجـدـ الـبـابـ مـوـصـدـاـ وـلـكـنـ رـحـتـ أـرـتعـشـ لـمـجرـدـ فـكـرـةـ أـنـ يـخـيـبـ طـيـ .ـ

آخر .. ونظرت إليه مرة أخرى معاولاً أن أتحقق ، ولم أبه أن أدرك السبب . الأبواب ! ... الأبواب هي التي كانت تبدو غريبة المنظر ، فإنها كانت أثناء الموسم حمرا ، وببعضها وصفرا .. وهي نفس ألوان الكرنفال الفاقعه .. أما الآن فكانت رمادية سمراء .. وكذلك كانت التوافذ .

وذكرت عندهـ .ـ كـانـ أـبـوـهاـ مـصـنـعـ رـكـمـ بـنـاسـةـ فـصـلـ الشـتـاءـ .ـ وـكـانـ لـلـتـوـافـذـ مـصـارـعـ مـعـدـنـيـةـ هـيـ الـآخـرـ .ـ وـقـدـ ذـكـرـتـ أـنـيـ رـأـيـتـ أـحـدـ الـمـلاـجـعـ يـرـكـبـهاـ فـوقـ التـوـافـذـ مـنـ الـخـارـجـ تـهـلـ أـنـ اـفـتـعـ مـحـلـيـ فـيـ صـبـاحـ الـبـيـومـ .ـ وـهـذـهـ الـمـصـارـعـ الـمـعـدـنـيـةـ تـنـطـيـقـ بـشـكـلـ عـجـبـ مـعـ التـوـافـذـ وـالـأـبـوـابـ الـأـصـلـيـةـ وـتـقـلـلـ مـنـ الـخـارـجـ بـأـقـفـالـ لـوـلـيـهـ وـلـيـسـ مـنـ الدـاخـلـ .ـ

منـ الـخـارـجـ وـلـيـسـ مـنـ الدـاخـلـ .ـ

وارتحت في ذهني خطة جهنمية ، فجئت على ركيبي ورددت البصر حول وأرهفت السع . لم يكن باستطاعتي أن أرى فرانك وزميله ولكن كان باستطاعتي أن أسع دفع أقدامهم كانوا قد توقيوا عن الجري وأخروا بمتقلن بسرعة من مكان إلى آخر وهم يبحثون عنـ .ـ وـقـرـتـ أـنـهـ يـمـدـونـ عـنـ بنحو مائة قم .ـ

قلت في نفس أني استطيع أن أنفذ خطتي ، شرطـةـ أنـ أـسـرعـ استـرـدـ وـزـعـفـتـ عـلـىـ أـلـيـعـ نـحـوـ بـيـتـ الـأـشـبـاحـ .ـ

وعدت إلى الواجهة وإلى الباب العمومي ووقفت أرها السمع من جديد . كانت وقع أقدام فرانك رزميليه عالية جداً بحيث أدركت أنهم أصبحوا قريبين مني جداً . وسجنت المزالق الأربع من الباب المعدني وأنا لأتأهّل بما قد يصدر من صوت فلم بعد لذلك أسمى الآن . فقد كانوا على مقربة منه بحيث لم يكن يتسرّ لـ الآكلات منهم أبداً ... لن يتسرّ لـ الآكلات مالم أتمكن من فتح الباب .

ونفتحت الباب المهدّي في عنف فانيث منه صوت قوى في جوف الصمت ، وأرهفت السمع لحظة وسرعان ما سمعت وقع الأقدام تنقطع لحظة ، ثم راحت تجري نحو فاستدررت وحاولت فتح الباب الداخلي .

وانفتح الباب وبدأت أتنفس من جديد .

دخلت ركضاً ورحت أبحث عن طريق منحني المدار في الظلام التام . وكنت قد دخلت بهت الأشباح قبل ذلك مرة أو مرتين وحاولت أن أذكر وضع الأماكن .

كنت أعرف أنني موجود الآن في الفرقة الأولى ، والنافلة التي فتحتها لا بد أن تكون أول نافلة في المدار القادم ... المدار الجانبي .

وأخذت أنقل بورقة بورقة وقلما حي يلفت الزاوية ، وعندئذ سمعتهم عند الباب العمومي .

جمدت في مكانها ، واستطعت أن أميز هباتهم في إطار

الباب . كانوا يقفون بغير حرراك ، وكانت أعلم أنهم ينتظرون أقل حركة مني . ولم تكن النافلة تبعد عن باطن من مترين . وحاولت أن أتقدم خطوة أخرى ولكن خشب الأرضية أصدر صيراً فجعلت مكانى للمرة الثانية .

وتصبّت عرقاً وقلت في نفسي أنتي رعايا زجاجت بنفسك في مأزق .

تحرك أحد الأشخاص الواقعين بالباب ودلف إلى الداخل وابتلعه الظلام . واستطعت أن أسمعه وهو يتحسس طريقه متلماً الجدار بيديه في حين راحت قدماه تدور في الغرفة في صوت سموع . وخفق قلبي بشدة . وأدرت رأسى نحو النافلة المفترحة محاولاً أن أقدر المسافة التي تقع بين دينها ، وأنا أتساءل إذا كنت أستطيع أن أقطعها في خطوبتين أو ثلاث خطوات سريعة . واستدررت نحو الباب العمومي وأنا أرمي بعيني معاولاً أن أعرف إذا كانت المسافة التي تفصلني عنهم أقل من تلك التي بين رؤبين النافلة .

ثم سمعت الفتى الذي دخل يتحرك مرة أخرى . وبدا لي بصورة صغيرة أنه أصبح قريباً مني ، وتوقعت أن تندي يداه ما بين لحظة وأخرى وأن تطرق عنق ، وأحسست فجأة وفي يائس كبير بأنني لن أتمكن من ذلك ، لأن الفتى الذي يداخل الغرفة لن يليث أن يندفع نحوه بمجرد أن أغطر خطوة واحدة فإني ماؤكاد أبلغ النافلة حتى يلحق بي ، ولن أستطيع المرور منها عندئذ بأية

أجري كما لو كنت مخصوصاً ، وتعثرت قدماي مرتبين وأوشكت أن أقع على ركبتي الموجعتين . وبدت لي المسافة من النافذة حتى الباب العام طويلة لاتريد أن تنتهي ، وأثناء ذلك الوقت كله كانت هناك فكرة واحدة تلع على وتصرخ في أعماقي ... الباب ... أجر ... أجر ... أجر .

وبلغت زاوية البيت وأسرعت نحو الواجهة . وتعثرت قدماي من جديد . ولتكن أستندت إلى الجدار حتى لا أقع وأخذت أسب وأيكي في أعماقي ، واستمررت في تقدمي حتى بلغت الباب . واستطاعت أن أسمع هسا في الداخل فدققت الباب الحديدى التثبيلى إلى الأمام واستجواب لى محدثا صوتا فيها ازدادات له خفقات قلبى .

و بعد لحظة صمت سمعت من الداخل وقع أقدام تجبرى نحوى مسرعة كما سمعت سبة أطلقها فرانكى ، وعندئذ اعتمدت بظهرى على الباب وجسمت كل قواي ودفعته .

وكانت هذه اللحظة الثانية كثانية بأن تغلق الباب نهايتها ، ولكن بروزت فى اللحظة الأخيرة ذراع وسمعت عندئذ سوت كسر حاد جعلنى أشعر بالفشان . ومن الداخل انبعثت صرخة تدل على الألم الشديد . واعتمدت بظهرى على الباب ، وفي ضوء القمر الشاحب رأيت القبضة التي بروزت خارج الباب تتقلص وتتوتر ثم تفتحت أصابعها وتصلبت ثم لم تلبث أن أرتعشت وفى نفس الوقت سمعت شيئا يرتطم بالأرض بجوار قدمى ... كانت هي المدية ...

طريقه . آه ! لو أنهم محولوا فقط إلى الناحية الأخرى من الغرفة رضوا إليها !

وعندئذ خطرت لي فكرة تدل على العبرية فخلعت حزام ولقتنه ب بحيث جعلته أشه بالكرة ثم جبست أنفاسى ورفعته فوق رأسى وطرحته به فى خفة فى آخر الغرفة . وخيال لي أنه مضت عشرين دقيقة كاملة قبل أن يقع على الأرض ثم ارطم بها فى صورت بما كانه خطوة خرقاً . واستجمعت قرائى وتاهت للعمل .

واختفى الهيكلان اللذان يفغان بعثة الباب ودلفا إلى الداخل . وسمعت النفس الذى سقهما يندفع نحو المكان الذى سقط بهيه الخامن .

تحركت بدورى عندئذ فتركت مكانى واسرعت إلى النافذة غير مبال بما قد يصدر منى من صوت متاكدا أن أصواتهم ستطفىءه . وروثت من فوق النافذة إلى الناحية الأخرى .

ووقفت فى الشارع لحظة أصنف لما يحدث فى الداخل ثم تركت النافذة متقرحة وأغلقت المصراعين المعدنيين وثبت المازيل اللولبى على الفور . وتأكدت من أنها أصبحت محكمة الأغلاق ثم تحولت ومضيت مسرعا نحو الباب المعمورى .

واستولى على الحرف والفرز عندئذ وقلتني توتر شديد . درحت أهلي وأرجيف من أعلى رأسى إلى أخص قدمى . كان جنبي ، حيث ركلنى ذلك النفس بؤلئك .

وخف رقى وتحول لسانى ودمت عيناي فجأة . وأخلت

وكان وجهي ينبعض بالألم فرفعت يدي إليه ومحسته بأصبعي في رفق فالنس وكان متورماً نكسه طبقه من الدم المتجمد . ثم تحمست جنبي حيث ركنتي ذلك الفتى . وعندما لمست المكان كدت أصرخ لنفط الألم .

وخيال لي أن أضلاعني لأبد أن تكون قد انكسرت .

كنت مرجعاً ، ارتمش وأكاد أصرخ من الألم ... وكانتوا ثلاثة من الأوغاد الصغار الأحداث الفاسدين الذين لا يصلحون لاي شيء .. أو غادروا وأنذلوا .

بعد ؟ ... سأئلني رجال البوليس وبطلقين سراهم . سيرجتون بهم في السجن بضعة أيام ثم يضطر أحد القضاة إلى أخلاقي . سبب لهم لاتهام ما زالوا صغاراً لم يبلغوا سن الرشد بعد . أنهم ما زالوا صبية ، أليس كذلك ؟ ... مراهقون ؟ هزرت رأسى في بطء .. كل لا يليه هذه المرارة ... وليس هؤلاء الثلاثة .. لا ... لا . لن يطلق سراهم إذا كان ذلك في استطاعتي .

أعدت الساعة مكانها واسترددت قطعة النقود وغادرت كشك التليفون وحدثت نفسى وأنا أبتعد خلال الطريق « سبكون شتاھ قاسياً بيارداً وطربلاً في بيت الأشباح أبيها الفتية » .

ونظرت إليها في غيابه .. كان واضحاً أن الهدى كانت ملكاً لفرانكي وخلفت ضفط على الباب شيئاً ما تهوي النراع إلى الداخل . وأغلقت الباب تماماً عننت وأحكمت . أغلاقه . واعتمدت بظهوري عليه وأنا أضع المزالج الزلالية مكانها . رهوت على الباب من الداخل قهضات قوية ولكن لم يكن لها أي جدوى . فقد أدخلت المزالج الرابع مكانه . وبهذا أحكت أغلاق الباب كل الأحكام . وسمعتهم يصرخون وأنا أبتعد في بطء . ومررت بعلى السابق وأخذت أتفقد في المر الرئيسي المظلم .

وقبيل أن أذهب بعدها توقفت قليلاً لكي استريح واصفي . لم أعد أستطيع ساعدهم ، وأدركت السبب فقد كانت الأبواب الحديدية سميكه بحيث لا يمكن أن يقترب منها أي صوت .

ومضيت إلى الباب الجانبي من جديد . وفي طريق استطعت أن أرى مصباح المجوز فريتز وهو يلقى باشتعه هنا وهناك . كانت مساحة مدينة الملائكة نحو أربعة كيلو مترات . وكان فريتز لا يزال يبعد عن الباب الجانبي بنحو خمسة متر . ولكنني لم أنتبه ولما التقىت حقيبتي حيث وقعت مني وخرجت من المدينة وفي آخر الشارع دخلت كشك التليفون . ومحشت عن قطعة من ذات العشرة سنتات وروضتها في الثقب وأدرت رقم الترانك وقلت مخاطباً العاملة مجرد أن ردت علي :

- اعطيوني البوليس من فضلك .

وسمعتها تعالج اجهزتها لكي توصلني بالبوليس .

## رحلة السفينة

شقاوته وناثنة . وأنت بحركة من ذراعه لكي يردد المكان المفتر  
أهله وقال :

ـ أنا لم تستعد بعد لوضع المواند والمعجلات ... لابد من  
تركيب السجاد أولاً و... قاطعته أقول على محل : ولكنك كنت  
مستعماً منذ بعض دقائق . ماؤن أقبلت حتى أصدرت أوامرك  
بتقل المغولات في ركن من الباب ، ولكنك غيرت رأيك نجاة .  
لماذا ؟

قال في هدوء : سرف أغوصك عن الوقت الصانع .. انت هذا  
إلى الفاتورة . أنا لا استطيع تفريح حمولتك قبل أن تستعد ..  
رمي غداً ..

واضع في مقعده إلى الخلف ، وارتسمت على شفتيه  
ابتسامة كما لو كان يحاور استرئاني . ورددت البصر حولي  
معتقلاً . كانت اللافتة مكتوبة بعرف كبيرة على الواجهة  
الزجاجية للسكن : «ملهي جيك ويرث» .

وكانت المعدات والتجهيزات المزودة تدل على أن جيوب  
فيرث هنا عاشرة بالذهب ، فقد كانت جدران القاعة مكسورة من  
الناهبيين بالرايا ب بصورة تسرّع إليها النفس . وعلقت فروقها  
لوحات جميلة من تلك اللوحات التي ينذر أن يراها المرء . وحتى  
سائق سيارة النقل كان في مقدوره أن يرى أنها لوحات رسمتها بد  
رسام قديم . وفيما عدا المكتب والمقدم الذي يجلس ويرث عليه  
فقد كانت الأرض عارية . ومن الباب المطعن بالجلد يند سلك

نظمت رحلة السبعمائة والخمسين كيلو متراً حتى مدينة رينو  
لكى أسمع ذلك العجل يقول لي أنت لا تستطيع أن أفرغ حمولتي  
وكان الترمومتر في الخارج يقترب من الدرجة الأربعين . وكانت  
قد أوقفت سيارتي بجوار الرصيف رعليها حمولة من عجلات  
الروليت ومواند الميسر . وكانت رائحة الطلاء تباعث من الباب  
الفسبع الذى كانوا يدعونه لشاطئه المقابل . ولم يكن جهاز  
التكييف قد ركب بعد ، فمسحت جيبي بطرف كم ثم تحولت  
إلى الرجل ذي الفك البارز الجالس أمام المكتب الوارد بالباب  
العارى وخاطبته في لمحات جافة :

ـ مستر ويرث . أن الوقت ، في مهنتي ، من مال . وأنت  
تحتجز سيارتي . أنه طلب هذه المغولات . وقد أرسلها إليك  
محل لوس الجلوس ، ولهذا أرجوك أن تجد لها مكاناً لكى أضعها  
فيه .

رمقني مستر ويرث في عنابة كبيرة ، كالمرايا الذى يقيم  
فريسة محتملة ، ولعنت قطرات من العرق تحي شعره المفروق .  
ولكن أصابعه التي كانت تداعب قلماً ذهبياً من أقلام الخبر كانت

ظاهر ويرث أنه يقرأ الأسم المكتوب على باب سيارته وقال :  
شركة مات برادي للنقل ، أليس كذلك ؟ ... حسناً يا مات . تمبل  
بالصبر والهدوء . صحيح اثنين طلبت هذه التغولات ، ولكن لا  
استطاع استلامها اليوم .. و يجب أن أدفع نظير ذلك .. هذه في  
القاعدة .

ودار بالمقعد وألقى يده على كتفه وقال : رعا سمعنا لك أن  
ترحل غداً صباحاً .

قلت : إن التأخير في مهمتي له ثمنه .

ولم أبتسم ، فلم أنا أتصور أنه يستطيع أن ينخلص مني  
بإعساره ودولارين في الساعة . وأردفت أقول :

- ول يكن معلوماً أن أجر الفندق وثمن الوجبات سيضافان إلى  
القاتورة .

- طبعاً . هذا أمر معروف . سأخص كل هذا من حصة العم  
شام . أما الوجبات فانتي أدعوك لتناول الفنا ، الآن على الفور  
لكن أثبت لك حسن نوايتك ...

ولكن يجب أن أتكلم في التليفون أولاً .. أريد أن يأتى  
الرجال أولاً لتركيب السجاد ، ثم غمض بعد ذلك . هنا تصرف  
سليم ، أليس كذلك ؟

لم يكن بوسعي أن أنعل شيئاً . ومضى ويرث إلى غرفة  
أخرى لكي يتكلّم في التليفون . وبدأت أتساءل ما عيّب  
التليفون الموضوع فوق المكتب . وأنا لست طفلاً . لماذا لا يريد أن

طويل للتليفون حتى المكان الذي سيبت فيه المكتب بعد أن  
يفرغ العمال من عملهم . وكان يقف بجوار الباب ، معتدلاً بظهره  
على المرأة ، رجل قصير أسود الشعر ، يرتدي بدلة من التويد ،  
ويبدو عليه القلق .

وتحولت إلى ويرث وقامت بمحاولة أخيرة قلت :

- ليس الأمر بمثل هذه السهولة لاستطيع البقاء في رينو  
حتى تفرغ من عملك أن العمل الذي أقوم به عمل اضافي ، وقد  
غادرت نفس المجلس يوم السبت ، و يجب أن أعود إليها يوم  
الأحد لكنني أستأنف عمل العادي صباح يوم الاثنين . ومن هنا  
ترى أنه لا بد أن أعود الليلة .

- ستبقى التغولات حيث هي الآن .

وأطيق فكه في حركة جافة . واعتدل الرجل الذي بجوار الباب  
في وقته وابتعد عن الحائط . وابتسم ويرث ونهض واقفاً . وبدا  
كان هذه الحركة قد اقتضت منه جهداً كبيراً . كان أنيقاً جداً  
يترقى صحة وعافية .

وكان الدبرين الذي يعلقه في ربطته عنقه مزيناً بحذوة حسان  
من الماس ومركرة في قاعدة من الأبنوس . وعلى الحاتم الذي  
يلبسه في أصحابه نفس الخلية ولكن بصورة مصفرة . وكان شعره  
قصيرًا يغضن بمشيه عناية كبيرة . وحاول أن يستظرف معنى ،  
ولكنه لم يفلح لأنني لأحب الذين يتعجزون سيارتي .  
ولا أستطيع للرجال الذين يغيرون وأيهم كثيراً .

أنها هرفة .. أليس كذلك؟

لم أجبه ، فإن صوتا في داخلني أهاب بي أن أكون على حذر . وأنا لست دميسا طبعا ، ولكن الشئ المذكى هو انتى لم أكن من ذلك النوع الذى تفتقد به النساء . كنت أحاول داتا أن أبدو واضحا وجليا ، وأن المهنة هي التي تحتم ذلك . وفيما يتعلّق بي فإننى كنت أرتدى فى ذلك اليوم قميصا أحمر وينطلونا منسجما معه ، وأحرس داتا على نظافتها . ولكن لا بد من مواجهة الأمور بومهما يكن فهذا ثياب العمل . ثم أن شارة السائق المعلقة فى مقدمة قبعتى تعلن انتى لست شخصية هامة ، وإذا أرادت امرأة أن تخرج للقصد ، فإن التهوس الماسى الذى يعلقها جارى خير دليل على أنه أكثر من ثرا واعز جاهها .

ولكتنى عندما أثبتت نظرها إلى شعر بيرث المفروق وجسمه الدين قلت لنفسى أن الشقراء ريا حب الإيرلنديين . وبدأت أمهد الطريق لكنى أجد عنرا أبهر به مغادرتى للبسيط ، لأن تلك الشقراء ، التي كانت توزع الورق ، ونظرتها إلى كان فيها شئ غير عادى . كانت زرقاء العينين ، ووجهها نمش بسيط وتهدو جميلة فى سن الزهور ، وكان زى المحل الذى تلبسه من الساتان وكانت تضفى عليه بهاء وجمالا .. وكانت تعرف ماذا شطرتى عندما لاحظت الشقراء الصفيرة الشئ توزع الورق ورأيتها تنظر إلى . ورددت لها نظرتها ، وطلب بيرث فطيرا إلى وله ، وبينما كنت أقصم قصبة اختلست النظر إلى الشقراء الصفيرة الشئ توزع الورق ورأيتها تنظر إلى . ورددت لها نظرتها ، وطلب بيرث فطيرا إلى وله ، وبينما

استمع إلى ما يقول لشركة تركيب السجاد . ونظرت إلى التليفون ثم إلى الرجل التصير القامة ذى البهدلة القبيحة . ثم رفعت كم قميص وتناظرت بأنتى أنظر إلى ساعتي ، وسألته وأنا أرفع ساعة التليفون :

- ما هو الرقم الذى يجب أن أطلب لكى أسمع الساعة الناطقة؟

أخرج من جيبه ساعة ثمينة وقال وهو ينظر إلى في بروه : الساعة الثانية عشرة تماما .

قلت وأنا أعيد الساعة مكانها : شكرا لك .

ولكتنى كنت قد سمعت ذلك الصوت المميز الذى يدل على وجود الحرارة .. كان هذا التليفون سليما لا عيب فيه .

وتناولنا طعام الغداء فى ملهى «سلفركتج» وهو عبارة عن افراط كبير من الكروم والمارايا المتعددة الألوان ، صفت بينها المجموعة العادية من موائد الميسير وعجلات الروليت والألاكات التقديمة المعدة للقصار . وجلست أنا وجبله بيرث أمام البسط ، وكانت قد فرغت من تناول شطيرتى عندما لاحظت الشقراء الصغيرة الشئ توزع الورق ورأيتها تنظر إلى . ورددت لها نظرتها . وطلب بيرث فطيرا إلى وله ، وبينما كنت أقصم قصبة اختلست النظر إلى الشقراء الصفيرة الشئ توزع الورق ورأيتها تنظر إلى . ورددت لها نظرتها ، وطلب بيرث فطيرا إلى وله ، وبينما

كنت أقصم قصبة اختلست النظر إلى الشقراء ، وأنا أتسامى إذا لم

حظى فى لعب الورق .

وغمزنى جبل بعينه وأشار إليها برأسه وهو يقول :

يكن من الأفضل أن أجرب حظي في لعب الورق .  
وغمزني جيك بعينه وأشار إليها برأسه وهيقول :  
انها طرفة ... أليس كذلك ؟

لم أبهجه ، فان صوتا في داخل أهاب بي أن أكون على  
حضر . وأنا لست دميا طبعا ، ولكن الشئ المذكود هو اتنى لم  
أكن من ذلك النوع الذى تفتقر به النساء . كنت أحارول دائمآ أن  
أبدو واضحا وجليا ، وأن المهنة هي التي تمحض ذلك . وفيما يتعلّق  
بي فانت كنت أرتدي في ذلك اليوم قميصا أحضر وينظرلنا  
منسجما معه ، وأحرص دائم على نظافتها . ولكن لا بد من  
مراجعة الأمور ، ومهم ما يكن فنهذه ثياب العمل ، ثم أن شارة  
السائق المعلقة في مقدمة قبعتي تعلن أتنى شخصية هامة ، وإذا  
أرادت امرأة أن تخرج للصيد ، فإن الدبós الماس الذى يعلق  
جارى خير دليل على أنه أكثر من شراء وأعز جاها .

ولكتنى عندما ألقيت نظرة إلى شعر ويرث المفروق وجسمه  
البدن قلت لنفسى أن الشفرا ، رعا تحب الإيرلنديين . ويدأت  
أمهد الطريق لكن أجده عنرا أبهر به مغادرتى للمبسط ، لأن  
تلك الشفرا التى توزع الورق ، ونظرتها إلى كان فيها شى غير  
عادى . كانت زرقاء ، العينين ، ويرجهما غش بسيط وتبدر جميلة  
في سن الزهور ، وكان زى المحل الذى تلبس من الساتان كانت  
تضفى عليه بهاء وجمالا ... وكانت تعرف ماذا وعندما فرغ  
الدور جمعت الفيشات الخاسرة واستعادت الورق بحركة واحدة في

رفق ، وألقيت دولارين فوق المائدة للدور الثاني . وعندما أخذت  
الورق فى يدى رفعت زاوية الورقة العلبا ورأيت رجلا فوضعتها  
جلانيا ونظرت إلى الورقة التي تحتها فإذا بها آس . وهكذا كسبت  
الدور لأول وهلة . وقلبت الورقتين ففاقت :

- نهاية جميلة .

نقطت بهذه العبارة بغير اكتتراث . ودفعت نحوى ثلاثة  
دولارات تقىنا . وخيّل لي في هذه اللحظة أيضا أن نظرتها إلى  
تلول أكثر مما يستدعيه واجبه المهني .

وقلت وأنا ابتسّم :

- عظيم البت حظي هنا يستمر .

وأحاديث لاثنين اللعب كان يجب أن يحدث لي طبعا أكثر  
من مرة ، ولكن لعلنى ماكنت لاستطيع أن أصد وقتا طويلا ،  
لأن هذه اللعنة تثير الأعصاب إلى حد كبير خصوصا إذا جاحدت  
النتيجة مشابهة ، حتى إذا حدث عكس ماتترقبه في العادة .  
وقد أدرك ذلك بعد أن مررت عشرون دقيقة منذ أن جلت أمام  
المائدة .

وقد لعبت الورق كثيرا وأنا فى الجيش ، والمرء يسجل فى  
فنهى الأوراق التي تفر بين يديه عادة . وقد استمرت اللعنة ،  
والشفرا ، تفهزلى من وقت لآخر ، كما فعلت في البداية ، ثم  
اكتظشت آسين وضعت كل منها فوق ورقة من الورقتين اللتين  
لماهى . كانت الورقة الأولى بتنا ، وعندما رفعت زاوية الورقة

الثانية رأيت أنها العشرة الدبناري .

ولكن العشرة الدبناري بالنات كان أحد اللاعبين الجالسين حول المائدة قد ألقاها منذ تلليل . ونظرت إلى الورقة من جديد لكنني أتأكد أنني لم أخطئ . ثم أقيمت نظرة إلى اللاعبين الآخرين لم يكن بينهم من يهتم بـ رواز رأيت ذلك جازف بالقاء نظرة طويلة إلى الشقراء ، فخفضت جفنها الأيسر بضعة مليمات وبيت هكذا لحظة .. نصف غمرة .. رسالة صادقة أرادت أن تتول لي بواسطتها أنها في صنى وأن الملهم يمكن أن ينحب إلى الشيطان .

وبتال أنه يمكن في كل منا لص مختلس .. وأن كلا منا بود لو أن يحصل على شئ نظير لاشئ .. سعر الدولار السهل وجاذبيته . ولهذا انهزت هذه الفرصة التي عرضت لي في حدود النظام أو يوجه أصح في حدود الطريقة التي توزع بها الشتراد الردق .. ورفعت رهانى إلى خمسة دولارات فابتسمت لى مشجعة . وأخذت أربع كل مرة تقريبا . ورفعت الرهان عندي إلى عشرة دولارات ، لكن الحسناً رفعت حاجبيها في شئ من الاستثنكار ، فقدت إلى خمسة دولارات وأخذت أربع من جديد .. واستمررت أربع كما لو كنت أعيش في حلم من الأحلام الجميلة ، وتكونت الفيشات أمامي حتى لم أجد معلا لها فأخذت أضع ما يزيد نسبيا حتى لا ترتفع الفيشات وتلتلت الأنفاس إلى .

واستمر الأمر هكذا حتى بلغت الساعة السادسة . وكانت آخر مرة وأربع مراتا . وامثلات جيبي بالفيشات . وعندها بدأت الشقراء تنظر إلى ساعتها .

وعندما نظرت إلى ساعتها للمرة الثالثة فهمت . وتحولت إلى الرجل الحالس إلى بساري وسانته :

- أين أجد مطساً لك أتناول الطعام في ريو ؟  
ولم يرد الرجل إلا بعد أن فرغت الشقراء من توزيع الودق .  
ونظر إلى الورق الذي بين يديه ثم ألقاه فوق المائدة ووضع فيشهاته فوقها دليلاً على أنه بواسطتي .

وقال وهو يشير بيدهما إلى الناحية الشرقية : بعد شارعين من هذه الناحية يوجد مطعم اسمه « سلاجل » .

- شكرًا . أشن انني سأمضي لأجره بعد لحظة . لم تبد الشقراء أيّة عرفة . والواقع أنها تظاهرت بأنها لا تهتم بحديثنا القصير بحيث أدركت أنها ستواجهني هناك . سيكون من المهم أن أعرف كم تعامل نصبي لها . وعندما أقبلت الفتاة التي تحمل مكانها اختفت الشقراء من الباب المخصص للمستخدمين . ولعبت أربع مرات أخرى خسرت فيها عشرين دولارا ثم برجت مكانها ومضت إلى الميزانة وأقيمت بالفيشات أمام الشباك .

واستهابها الصراف بأوراق مالية من فئة العشرين دولارا مجموعها أربعين دولارا . وبالأخذانة إلى الدولارات النقدية التي هيستها في جيبي في بداية اللعب يكون المبلغ الأجمالي الذي

وشريحة من اللحم .

قلت : هذا جميل .

ثم رددت البصر حروفي كما لو كنت أريد أن أكشف لها عن سر  
لأحاب أن يسمعه أحد غيرها وقلت :

- أنتي ربعت ميلغا كبيرا من المال في القمار اليوم  
باليومين .. أكثر من أربعين دولار ، وأريد أن نحتفل بهذا  
الأمر معاً .

وابتسمت هي من جديد ، وأحسست بالارتباك . وحتى قبل  
أن يأتي النبيذ شعرت بحرارة متزايدة لمجتهاضني . وتهادلنا بعض  
الدعابات البريئة ونحن نتناول الشراب ، ثم جاءت شريحة اللحم ،  
وكانتا ساختين وتبدو أن شهيدين . وعندما فرغنا من الطعام ،  
كان كل منا قد روى للأخر تاريخ حياته ، فعرفت هي أن شركة  
نحات برادي للنقل ملكي أنا وأنها نقل قوتي اليوم ، في حين  
شعرت أنا أنها ت العمل في توزيع العرق بلمس وسلفركتج منذ نحو  
عشرين ..

وسألتها : هل يروق لك هذا العمل ؟

- أن المواجه لا يأس بها . وبارت أكثر ، مخلومى ، ليس  
متحفيرا والمرتب مرتفع .

- وهل هناك مستقبل ؟

تردلت قليلا ثم أجابت : كلا . ليس هناك أى مستقبل لمزرعة  
لبيك أمام موائد القمار . ولكنني فكرت في الأمر يابات . أن

ربحته أربعينه وسبعين دولارا .. وخرجت وقد خيل لي  
أني ديلنجر .

\* \* \*

وبعد بضعة دقائق كنت واقفا ، أعتقد بظهري على وجهة  
مطعم سلاجل ، أثنت دخان سجائر في نسمة الماء الحادة  
وأنظر إلى الشقراء الجميلة وهي مقبلة نحوى . وعندما افترت  
من بعثت تستطيع الساع أطلقت صفيرًا خافقا بدل على  
الألعاب . ورمتنى عنديلا بإحدى الفئران التي تعرف سرعا  
وابتسمت لي قلت :

- ماجملك ا

قالت : هل أورق لك ؟

لم تكن تعرف الجبل ، ومع ذلك فقد ترددت وجنتها قليلا .  
وكانت ترتدى بلوزة ضيقة من النابلون «شورت» من نفس  
النوع ، مما أظهر مفاتنها في غير أسفاف . وتابعت ذراعي ودخلنا  
معا إلى المطعم . وجلسنا في مقصورة صفيرًا جانبية بها مقعد  
جلدي طويلا ومرتفع . وجمعت الساقية وألقت أمامنا قائمتين  
وأنصرفت قلت :

- أسمى مات برادي ، ويطيب لي أن أبدأ بكأس من النبيذ  
الجيد ، ثم شريحة من اللحم .

أجابت وهي تبسم : وأنا أسمى مرجبت بليلك .. ماجن  
للاصدقاء .. وليس هناك ما أنتا ، أكثر من كأس من النبيذ الجيد

- لأنك عملة بامات .. أنت الذي يبحث والمبلغ كله ملك لك  
- ماذا تريدين إذن يا ماجي؟  
- وهل لابد لي أن أزيد شهنا بالضرورة؟  
وكان رماد سجائرى قد طال فعاليته ، وأخذ ذلك من بعض الوقت . وعندما رفعت رأسى التفت نظره الشراء بنظرى ويفت معلنة بها .  
واجابت :

... أهن ذلك . خذى مثلا أول مائة سائقى سيارات نقل لتغطين بهم في أي طريق ، واحتفظى بالسبعين الذين يهدى من هبتهم إنهم أبرئون ودعى الآخرين بمنصرون ، ثم أرفقنى هؤلاء السبعة في صف واحد وخذى الذى في الوسط .. أنه هو مات برادى .. وهو شخص هادى تماما يتعلّق بمنفرد وثيابه . ولن أنسى الكثير من المحادقات التي يحب أن تسمعها كل يوم ، ولكن لابد أن أقول أنت لن أحتفظ بهذه الشارة التي في مقدمة قميصى لو أنت لم تستطع أن أرى بوضوح لكى أقود سيارتك .  
معننى هنا أعرف مكانك في هذه المسألة تماما .. أنك لست أمام الرجل الذي في الوسط .

وأذ راحت تضحك عدت أقول : ماهى الفكرة التي في رأسك  
يلفون ؟

- مات .. أنك يبحث ذلك المال ، وإذا اتخذت مسلكا آخر  
يمضي بيكهرب الجو بالنسبة لي .. أعنى إذا اكتشف بارت أكرز

أختى تقيم فى لوس أنجلوس ، وتحتاج مني داتا أن الحق بها وأن التحقق بعمل ثابت . وقد افعل ذلك ذات يوم . ولكنى لأأدري . أن الحياة تطيب لي فى رينو .

قلت : لارى أن جيك ويرث هذا رجل له أهمية .  
هل تعرفيه ؟

- انت أعرف من هو ، أما هو فلا يعنى . ولكنه يأتي إلى الملحق من وقت لآخر .

كانت أجمل فتاة فى الملحق ، ومع ذلك لم يكن جيك ويرث يعترفها . لعلها تظاهرة بالتواضع .. ولكنها قالت أن ويرث كان يأتي من وقت لآخر كذلك . ومع ذلك فلا يمكن أن يكون الأمر مجرد حساب فى محل ما إذا كان لا يأتي إليه إلا من وقت لآخر . حساب ؟ .. ولكن ويرث لم يوقع فاتورة الحساب ، بل اكتفى بإن قال : «أضفت كل هذا على حسابي» . ثم انصرف . وأخذت أنفر بأصابع على المائدة ثم مددت يدي إلى علبة السجائر ، وأخذت سجارة وقدمت لها واحدة ثم أخرجت ثناحتى وأشعلت السجاريتن .

كان هناك شىء منرب .. شخص غير صريح مع مات برادى .. وهذا الشخص اسمه بيليك . وأرسلت دخان سجائرى نحو السقف ونظرت إليها من خلال المنضدة وقلت وأنا أبسم :  
- أصفى إلى يافاته .. ماذا لو تحدثنا عن الفقرة ؟  
قولى لي ماذا تريدين فنقسم الأرباح .. حسنا ؟

حقيقة الأمر .

المخلص . وكانت أصابعها لاتزال متثبطة بباب داعي . وسمعتها تلهث . ومررتا بباب مكتوب عليه «المستخدمون» وترددنا بما فيه الكفاية كى نستدل على باب الخروج ثم انطلقتنا مسرعين . وأخذتنا بابا آخر ومررتا أمام صف من صناديق طريلة للقصاصمة ، ولم تلتفت أن أليقنا نسبينا أمام الباب المخارجي . وكان يده شخص ضخم الجثة وقد وقف معاينا مابين ساقيه وعلى شفتيه ابتسامة شيطانية ، عاقنا ذراعيه فوق صدره وقال :

- هل تذهبين إلى مكان ما ياما ماجي ١

شهقت الشقا ، من الدهشة ، ولم أنطق أنا بشئ .

فلم يكن ذلك الشاب واقفا في ذلك المكان لكى يتكلم .

وهل حربت بيدي المصري ذراعي من يد ماجي في رفق .

وقال الرجل :

- أن بارت يريد أن يراك أبتها الجميلة .. أنت وذلك الماكر الصغير الذي يرافقك .

بدأت بآن وجهت إلبه لطمة قوية في بطنه ، وبينما كان يتلوي بين الألم اتھمتها بلطمة على فكه ، ولكن بيدي أصابعها الوهن في منتصف الطريق ، ووقفت على كتفه دون أن تصيبه بضرر يذكر في حين وقعت أنا بالذات وارتطم رأسي بالرصيف ، ولم أعن شيئا .

وعندما رددت إلى نفس أحيست بآني ملقى في أرضيه بمحاراة . ورأيت أن أبقى جامدا وأن أحارو معرفة سير الأحداث .

- اتفقنا إذن . أنت ريعته . ولكن فيما يهمنا لماذا ؟ سحقت سيجارتها . ولم تنظر إلى هذه المرأة ، وقالت : ربما لأن واحد من السبعة راق لي .

أكانت هذه النقطة هي الخامسة . فما كانت لأستطيع أن أتعجب في الأمر من غيرأن ألقى حشدا من المجاملات . وانهسكت في عمل سبع بدل على خورة كبيرة وأعادت صبي شفتيها بالأحرى ثم أطبقت حقيبتها في حركة رشبة ونهضنا . وألقيت على المائدة درقة مالية لغطية الحساب ثم مضينا نحو الباب . ولكتنا لم نصل إليه .

لم نصل إليه لأننا ماكينا نبلغ متصف الطريق إليه حتى انفرزت أصابع ماجي في ذراعي وتوقفت وقالت لاهثة :

- مات ٢

نظرت إلى وجهها المذعور ، ثم نقلت عيني إلى حيث تظر فرأيتها سيارة سوداء ، مقللة بمحوار الرصيف . ولم يبذل الرجل العين الجسم الذى يجعله يدخلها وينظر ناحيتها أى جهد لكن يخرج من السيارة .

- مات ٣ .. أنه آت من سلفكنج . أنه من رجال بارت أكروز .

قلت وأنا أحارو أن أضحك صحكة صغيرة : لعله جائع .

- لا تزعج يابات . لعلنا ارتكبنا غلطة ما .

أرغمنتها على أن تستدير بطريقة عادبة واتجهنا نحو الباب

يكتفي أن أعلم أن هنا قد حدث ، ولا يسرني هذا أبدا .. هل تسع ؟

ـ دوماني بنظرية تدفع شردا ثم تحول إلى ماجي وقال :  
ـ ماذا فعلت لكى أستحق منك هذه الضربة ؟ .. انتي أنتدك  
ـ هرها مرتفعا ، كما تفعل جميع ملاهى رينو ، وأعمالك كما  
ـ يحب ، ولا أطالبك بالتشميس الذي تحصلين عليه كما يفعل غيري  
ـ من أصحاب الملاهي . أليس هذا صعبا يا ماجي ؟

ـ وكنت قد أحسست بحسن فى حالي ، ولم أشا أن تتحمل  
ـ الشقراء من التقيع أكثر مما يجب فنقاومته وأنا أقول لنفسي أن  
ـ علة أخرى أفضل بكثير من أن أترك أكرز بعنف الفتاة :  
ـ دع العواطف جانبها . انتي رشوت إحدى موظفاتك ،  
ـ وأقتنعتها أن تمثلنى أربع بضعة دولارات من «سلفرنكنج» ، وأنت  
ـ الآن قد أفلست ، أليس كذلك ؟ ..  
ـ ماتنا دولار أفلست المليون .

ـ وكان ذلك كافيا لكى يتحول ذو الذقن المزدوجة اهتمامه إلى ،  
ـ وكان الرجل السخيف مسما بکوب من الماء ، فألقاه فى وجهي ،  
ـ وفتح ركن فمه لكى يقول :

ـ دعني أعطى هنا الواقع درسا يابارت .  
ـ وكنت أسرع من صاحب المليون فى الرد إذ قلت :

ـ إن لك ميزة على أيها الرجل الشجاع . الق مسلسه فوق  
ـ الكثيب ودعنا نتصارع بالأيدي .

ـ ولكن قبل أن أفك من الانتقام إلى أى شئ توقفت السيارة ،  
ـ فأطبقت عيني وانتظرت .

ـ ورغمى رجل من ركبى فى حين أخذنى آخر من ذراعى  
ـ واحتياز الأثنان بين يابا ثم ألقيا بى على الأرض فى غير رفق ،  
ـ فورقت فوق سعادة لبنة ، وسممت صوت ما ، ينساب من صدور  
ـ فناوحت وتحركت قليلا ثم فتحت عيني .  
ـ قف .

ـ تحاملت على ركبى بشقة . كانت الشقراء جالسة فوق مقعد  
ـ كبير وقد دفنت وجهها فى منديلها . وكان هناك ثلاثة رجال يهدو  
ـ كل منهم متين البناء ، قاس الملامع ، ورسدل كل منهم طرف قبعته  
ـ على ريدو مظهرهم أقرب إلى مظهر القتلة ، بينما جلس خلف  
ـ مكتب كبير رجل رايع ينظر إلى فى تنفس ظاهر ، حيث  
ـ الطبيعة بذقن مزدوجة وشفة متذلة . وعندما نكلم انبعث من  
ـ عينيه برق .. قال :

ـ قلت قف أيها الخنزير .  
ـ وفكتت من الرقوف أخيرا وأناأشعر أن رأسي تكاد تشطر  
ـ نصفين . ومررت بأصبعي خلف قبعتى وأحسست بورم كبير .  
ـ وانحنى ذو الذقن المزدوجة ناحيتها ، ويداه فوق زجاج مكتب  
ـ وقال :

ـ انتي لن أسألك أيها الخنزير إذا كنت قد فعلت هذا حتى لأن  
ـ رجالى رأوا كل شئ . ولا أدرى كم من الوقت استمر هذا ، ولكن

صاح ذو الذقن المزدوجة : أخرين أنت وهو .

ولكته كان قد وقف على قدميه عندئذ وتطاير الشرد من عينيه وهو بنظر إلينا عبر مكتبه وقال : أتنا نضيع الوقت .. أنا الذي أولى دفة الأمور .

وتحول نحو الشرفاد وقال : أنت مطرودة .. ليس من سلفركتج نحسب ولكن من ربنا بأمرها . أماك حتى هبر الفد لكن تقادري المدينة . وسأتحقق أنا بنفسى من أنك غادرت البلدة .. هل تسمعين ؟

هزت ماجى رأسها وقد خفضت عينيها بوجهها ما زال ملفونا في متبلها .

- أما أنت أيها المخزير فلا حاجة لنا بذلك أنت الآخر ، ولا يهمنى أن أعرف حتى تقادري المدينة ، ولكن لاتطأ سلفركتج بقدملك بعد اليوم . هل تسع ؟

وهضت قبل أن تسو الأمر أكثر من ذلك . ونهضت ماجى وأقبلت نحوى . وألت ياصابعها على ذراعى فاثلة :

- تعال يا مات .. من الأفضل أن تصرف وكانت تتكلم فى صوت خافت منعمر بعض الشى .

وكانت على حن طها ، فقد لعنها بالنار ، وخرجنا من اللعنة بحرق بسيط جدا .

كان أكز جالسا خلف مكتبه وعلى وجهه تكشيرة بشعة .  
وقف رجلان من رجاله خلفه . أما الثالث ، وهو الرجل التعيس

اللى تكلم من ركن فمه والذى يناظر بالقصوة والشدة فقد كان يعتمد بظهوره على الهاب ، ولم يتعربك .

- دعهما بخرجان ياقارنى .

كان الرئيس هو الذى تكلم خلتنا ولكن فارنى رمانى بنظرة صارمة على الرغم من ذلك . وحررت ذراعى من يد ماجى  
ددأتى أكز أفعل ذلك فصالح فى هذه :

- فارنى ا  
وأنفع الرجل «الصادىد» الطريق وتركنا نفر .  
- ٣-

كانت الشقراء تقطن فى شقة بالدور الثانى . وبدأ نسم السماء ، الرطب يهب من ناحية الصحراء . وكنا جالسين فوق الأريكة وأمامنا ، على منضدة صغيرة قدحان من القاهرة . واضجعت فى متى إلى الخلف .

وحاولت أن أستعيد الأحداث التى وقعت وأن أهتدي إلى المحيط الذى يربط بينها . لقد احتجز ويرث سيارتى ، وروهبتنى الشقراء . أربعمائة دولار فى لعنة مغشوشة ، وأصابينا ما أصابنا من ضرب وقريع ، وفقدت الشقراء عملها .

- يؤسفنى جداً أنك فقدت عملك يا ماجى .

- أشكوك يامات ، ولكننا نعرف ما ينتظرنـا .. إنك كنت كرمـا بهـ أخلـت اللـوم عـلـى عـاتـقـك فـى مـكـتبـ أـكـز . وـسـأـذـكـرـ ذـلـكـ إـلـىـ الأـبـدـ يـامـاتـ .

- ولكن ماذا ستفعلين الآن ؟ .. هل تضدين إلى أختك في  
لوس المجلوس ؟

- ولم لا ؟ كنت أرد أن أذهب لزيارتها ، وقد حانت الفرصة .  
وربما كان ذلك شيئاً جميلاً حقاً لأنه لا يوجد أى مستقبل لموزعة  
الورق في ناد للقصار .

أسرعنت أقول : ماجي . أنتي سأعود إلى لوس المجلوس بمجرد  
أن يفرغ جاك ويرث حوصلة سيارته . فلماذا لا تأتين معى  
وتحلسين بجوارى . أنها ليست سيارة بولمان ولكن مقصورة  
القيادة نظيفة ومرحة ويسرى أن ترافقيني .

- ولكن هذه فكرة رائعة جداً يامات .

وافتقرت شفتاها وراحت تلهث كما تفعل الفتاة المراهقة حين  
يدعوها شاب لزفافته . ولكن إذا كانت ذكريات عن أيام  
الدراسة صادقة فإن الكثيرات من المراهقاتكن يتسلكن الدهشة  
عندئذ ، وكان أكثرهن يبذلن جهدهن لكي يدعوهن الفتى الذي  
يقع عليه اختيارهن . واحسست فجأة بأن الشفاعة، الجائزة  
بجوارى لم تدهش كما كان ينفي حين عرضت عليهما أن ترافقني  
إلى الجنوب . ومرة أخرى خامرنى احساس بأن الأحداث تفلتت  
مني ، كالكاميرا العمل على طريق مكسو بالثلج . كنت بحاجة  
إلى الوقت . وكانت هناك بعض السجائر في علبة صغيرة فوق  
منضدة القهوة فأشعلت اثنين ناولت أحدهما للشقراء، وأنا أقول :  
- اتفقنا .

ولكن السلطة غلطني أنا منذ البداية ؟ فلما التي بدأت بالفشل  
ولهم أنت . كيف حال وأسلك ؟

ومررت بيدها الماحنة فوق كتفى وتركتها بمحض تقديرى . وداعمت  
أسابيعها وجهى في رفق . والتقى مبتلة للذى يحبى ، وحاولت أن  
أقرأ ماتخفيه فيها طبعاً . كانت هنالك الغى ، الخلاص الزرقاء ،  
لنمذما .. وقلت وأنا أضع الأزرق المالى على قلبي المتشددة .

- هذه هي التقدى يا ماجى . احتفظ بها . أهن أن بارت لم  
يسترها هنا لأنه لم يشا أن تذهب ونشكمها بالتفاهة أنه يستخدم  
رجالاً مسلحين لاسترداد ما يربى على اللاهرين من المالى . هذه  
التقدى لك أنت .

- كلاً يامات .

قلت وأنا أهتم : هل هي لك . أن للعميل ، أما أنت فقد  
اصبحت بلا عمل ، لخلدى التقدى . يجمب أن أدفع ثمن الدروس  
الذى تلقيته .

ولست قمة رأسى بهى وأنا الأول . ومن حسن حظى أنها  
«ناشرة» .

- مات .. لا أستطيع .

ونشطت أصابعها في مداعبة هنالك تعلقة عديدة واستطردت :  
هناك أشياء يقدم عليها المرء من أجلها ، ولكنها تقدم عليهما في  
سبيل لاشيء . فإذا أنا أخذت التقدى فلن يتحقق هدفي بالخلاصه فترة ،  
وما هكلا بدأ الأمر . رأينك جالساً ،

أصابع يامات .. أردت أن أجعلك تربيع ، وبع

وهل كان بوسعي أن أقول غير ذلك ؟

فتلت تقول : سأحرم حقائب صباح الفد .. حقيبةين وراديوه  
صغير .. هنا كل مالدى .

ولم يهدى هناك شئ آخر . وغضيبي يهدى بيدها فلم تسحبها .  
كانت متكرمة حول نفسها فرق الأربعة وقد انتفعت ساقاها تحتها  
ولم يظهر منها غير كاحل صغير وحناه ذي كعب عالي تحت  
المجنونة الرقيقة النابلون .. كان كل شئ راتعا لولا أن بعض الأمور  
كان التأثير جميلا .. كان كل شئ راتعا لها شيئا .

قد حدثت بسرعة بحيث لم أفقه لها شيئا .  
وتلقت نظراتنا من جديد ، وترافقنا الشارة من أحدنا للأخر  
ونجاء لم أعد أهتم بقطيع اللفاز التي بدأ متنافرة وغير منسجمة  
بعضها مع البعض . لم يهدى بهمسي أن يمكن للشقراء الجميلة  
دخل كالملطي النهسي الذي يظهر ثم يختفي في ثياب المهرج  
المختلفة . وانحنينا ، كل ما نعم الآخر ، وتلقت شفاهنا  
واهتزت ذراعاها .

ـ مات .. مكان يجب أن تهتم بي .. لماذا لحمت أن تكون أنت  
بالنهايات ؟

لم أجرب . واكتفيت بأن ضممتها بين ذراعي فني قوة . وبقبينا  
هكنا مدة طبلة . وكانت ماجي هي التي تخلصت أخيرا  
وقالت :

ـ الأونق أن تتصرف بهدوء ، يامات .

ـ طبعا يا حبيبي .

ونهضت ، ومضيت إلى النافذة المقشرحة ورحت أسبح في هواء  
الليل ، وعندما عدت كنت قد سقطت على نفسى . وقلت وأنا  
أبسم :

ـ لا حاجة بذلك إلى العمل لكي تكسى ثمن الرحلة .

سامر غدا لكي أصطحبك بمجرد أن يفرغ ويرث من تغريغ  
حموتش .. رعا في العاشرة أو بعد ذلك بقليل . وستكون قد  
غادرنا ريثما في الساعة الحادية عشرة ، ونصل إلى لوس أنجلوس  
قبل منتصف الليل بقليل .

وأخذت قبعى ومضيت إلى الباب وفتحته . ولكن الغشاشة  
الجميلة اجتازت الغرفة مسرعة ووقفت بيني وبين الباب ، وألقت  
يديها على كتفى . وكان الباب قد يدق مفترحا خلفها وقالت :

ـ ماهذا عنئت يامات .. انتي ...

قلت : ماذَا لو تصارعيني بما يدور .. أن هناك أشياء كبيرة  
تختلف على ..

روقت على طرقى قدميها وأحاطت عنقى بذراعيها وأطبقت  
بنها على فمى ، وارتمنت شفاتها تحت شفتي . وسممت  
جذاحا يدفع الباب خلفها ثم سمعت الباب ينبعق في صوت  
جاف .

في الساعة الثامنة من صباح اليوم التالي كنت اعتد بظهورى  
على سيارى الكاميون أمام محل جيك ويرث ، انتظر قدم

أُسفل واحدة منها هو ويرث . وانتقلت إلى لوجة ثانية على الرغم من أنه لم يكن هناك أي داع لذلك ، فقد كان واضحاً أن كل اللوحات من رسم شخص واحد ، هو ويرث .

وعدت إلى المكتب وجلست فوق حافة منه . أن ويرث هذا رجل موهوب . لوحات فنية ثمينة ومحل للمبسم من الدرجة الأولى ... أنه رجل ذكي .. ماسة ثمينة متعددة الأضلاع ، وحرirsch على التحدث في التليفون بعيداً عن مسمع أي غريب . ورحت أدخن سيجارتي وأنا انتظر .

وقال في غير اكتراث : سوف نفرغ حمولة سيارتك حالاً . وجلس في مقعده أمام المكتب ، ولكن سرعان ما نهض ثانية ومضى إلى المكتب الصغير الخلفي ، وعندما عاد كان يمسك بمقعد قدمه لي . كان من الواضح أنه لا يعب أن يجعل أحد أمامه بطريقة تضطرك إلى رفع رأسه لك يراه .

- أنت ارسلت جو لكي يبحث عن بعض العمال ، سوف يأتي من وقت لآخر . كلما أسرعت بمعادرة رينو كلما كان ذلك أفضل . قلت : أن الأثناء ، تنتشر هنا بسرعة غريبة .

- أنت تدبر أمورنا . إذا ما أقمت أحد على أبوة خدعة في رينو فإن الجميع هنا يتناقلون أخباره . والذي يحزنني يامات هو أنني أنا الذي مضيت بك إلى بارث ، وقد شعرت من تحولك بود عجيب ..

فأعلمه أقول : وفر دموعك . ليس الإنسان بحاجة إلى عراب

صاحب محل . وكنت قد اتصلت به بالטלفون وقال أنه لن يتأخر عن المجيء . ويداً لي أنه يتكلّم معه بطلاقة غير ودية . ورحت أدخل سجارة وأنا أتساءل إذا لم يكن بارت أكتر قد روى له ماحدث . وعندما رأيت ويرث يتقدّم بخطوات واسعة في الشارع ادركت أنه على علم تام بما حدث في ملهي أكتر .

نظر إلى متهيبها وقال في ابهاز وهو يفتح الباب : - هذه مسألة قذرة يا برادي .

ودخلنا بين المرايا واللوحات الفنية والطلاء الحديث .

ولم تكن السجادة قد ركبت بعد .

- إنك تدبّرت وورطت نفسك مساء أمس ، بعد أن غادرتك يا برادي .

- لماذا لم تحدّثنا قليلاً عن حمولة سيارتي يا ويرث .

- سوف نفعل . ولكنني أحدث الآن عن تلك اللعنة القذرة التي قمت بها أنت والشقراء في ملهي بارث . أنت لا تتعجب هنا النوع من الأشياء ، كثيراً في رينو يا برادي . وإذا أردت الحق فهذا شئ لا تقبله على الأطلاق .

وألقي إلى نظرة باردة ووضع قبعته فوق المكتب العاري دراج يسير جوقة وذهاباً في القاعة . وإذا كان قد انتظر أن أتعجب وأحاول أن أقلم له تفسيراً لما حدث فقد أخطأ . وعبرت القاعة ونظرت إلى المرأة ، وأنزلت خيطاً رفيعاً من فوق تمبيص الأخضر ثم رفعت رأسى لكي انظر إلى اللوحات . كان الإسم الذي في

نقلها من السيارة ، ولها لا بد لك أن تدفع . هذه هي الأعمال .  
وما عليك إلا أن تخصم المبلغ من حصة العم سام .

-طبعاً ، ولكن ..

- هل كنت ترد لي خسارتي لو أتيت خسرت نقودي يا بيرث ؟  
توترت عضلات فكه ولكنها لم تثبت أن تراحت . ومضى  
فجاء بدفتر شيكاته . ونظرت إليه وهو يكتب .

كانت أصابعه تجري بالقلم في خفة ويسر ، وخرجت الكلمات  
مساءً ومستديرة وجميلة . والقيت نظرة على اللوحات الفنية ثم  
عدت بعيني إلى التوقيع الذي على الشيك . كان الخط والتلويع  
مائلين .

ونهض درافقني حتى سيارتي ، وجو من خلفنا . وعندما  
صعدت إلى مقعد القيادة قال :

- أتنى شديد العجب يامات ازاهم الطريقة التي استعملت بها  
الشقراء واقعاتها بأن تقدم لك نقود آكرز . لقد كانت لعبة  
متقدمة ، ولكن لامحاولة القيام بها مرة أخرى . أتنى أنسنك  
كصديق يامات . أن بارت لم يعجبه ذلك أبداً . فإذا أقدمت على  
نفس اللعبة في ملهم آخر فإن منظمنا ستعتبرك شديد الخطط  
على نشاطها . أهن أنك تفهم ما أعنيه يا بيراد ؟

- إذا كنت تقول لي ذلك بداعي الكرم يا جيك فإتنىأشكرك .  
ولكن لا تبال ، فإتنى لن أغيد الكرة .  
هز بيرث يده . ولم ترق لي الابتسامة التي شبعنى بها .

لكي يشارك في لعب الورق في بيته . أن أي شخص ، في جيده  
نقود يمكن أن يدخل سلفركتنج ويضع نقوده على مائدة القمار  
ويطلب كما شاء له اللعب .

مالذى دهوك يا بيرث ؟ ... هل أنت شريك في ملكة  
سلفركتنج .

فتح فمه ثم أطبقه وقال وهو يرمي بنظره يقطة : كلا ...  
كل ماضاك ...

- أطبق فمك إذن ...

راح يضرب بقضبة يده راحة يده الأخرى . ثم عادت الابتسامة  
المهنية إلى وجهه . كان يبذل كل جهده لكن يهدو طريقنا مع مات  
برادي . وقد تعمدت وأصبت به صدمة . ولم يكن بالرجل الذى  
يقبل أى شئ كان ولكنك تحمل الضربة هذه المرة . وحاورت أن أفهم  
لماذا .

واتضح أن جو هو نفس الرجل الذى رأيته بالأمس والذي كان  
يرتدى البذلة الترید ، ولكنه استبدل البذلة الترید هذه المرة  
بآخر غيرها . وجاء معه بارعة من العمال قاما بتفريح الحمولة  
من الكاميرن . وبعد أن أغلقت أبواب السيارة قدمت الفاتورة  
لبيرث فرفع حاجبيه وقال في لهجة مريرة :

- إذا اعتبرنا ما حصلت عليه من سلفركتنج فإن المرأة  
لاتقتصر لك تطلب مني أن أعرضك عن التأخير .

- أتنى قلت لك أمس إنك طلبت البضاعة ، ولكنك لم تستطع

ولكتنى اتذكر النظرات الحزننة التي رممت بها وأنا أستعد لمنازلة البحار .

وتذكرت الفيسبات التي أخذتها كذلك . والآن أرى نفس النظرة الحزننة على وجه جيلاً ويرث ومساعده .. كان لسان حالهما يقول : خسارة .. باللهم الأحقن .

أوقفت الكاميون بجوار الرصيف ، وصعدت إلى الشقة ركناً فوجدت ماجي في انتظارى . كانت مستعدة للرحلة . وكانت قد جمعت شعرها الطويل وربطته بشريط جميل . وكانت ترتدي بلوزة مكشوفة الصدر وجونلة جميلة . ولم أر حقانيها . وقد لقتني وعلى شفتيها ابتسامة تدل على تردد يسير . ورأيت فوق المنضدة الصغيرة الأوراق المالية من فئة العشرين دولاراً ، وفوقها الدولارات الفضية في نفس المكان الذي تركتها فيه .

وقلت وأناأشهر برأسي إليها :

ـ أنه لمتشيش سخى للخدامة !

قالت وهي تنظر إلى مات .. أنتى .. لاشن برغبك على أن تريك نفسك بي للعودة إلى لوس المجلوس .

قلت : أربك نفسى .. ولكتنى في غاية السرور .  
ـ مات ! ...

وتقدمت مني وعيناها الزرقاوان تتأملان وجهي وعندما اقتربت من طرفتها بذراعى . وتراجعت إلى الخلف وهي تقول :  
ـ مات .. أريد أن أطلعك على مشاعرى نحونا مما .

وكذلك لم ترق لي ابتسامة جو ، فإن آخر مرة نظر إلى فيها شخص بهذه الطريقة انتهت بمجموعة من الجروح واللطمات والهقانة وجحزة في السجن .

وعدد بذهنى إلى الرواية وتذكرت حادثاً وقع لي أثناء الحرب كانت فرقتنا موجودة على سطح حاملة دبابات في طريقها إلى سايابان ، وأظن أنها أحسنت بشئ من الضجر والملل . ووقفت بين زين البحارة مشادة .

كانت مشادة بدأت بسيطة ثم أخذت تكبر وتشتد إلى حد أن رأينا أن ننهيها بيتنا بالملائكة . ومضينا إلى الحلقة التي أعدوها بالجهال فوق سطح الباحرة .

ونظر الجميع إلى عندينذا كما لو كانوا ينظرون إلى خروف ذاهب إلى المنيع . ولكتنى كنت قد تراجعت قبل ذلك مرة أو مرتين وعرفت كيف ادافع عن نفس ، وتصورت أتنى استطيع أن أفعل نفس الشىء هذه المرة . وليسنا القفازات ودق أحدهم الجرس . وبعد ثلاثة هجرات قصيرة أوقف البحار المعركة كرما منه ورتفعا بي لأن الذي حدث مات برادي ما كان يجب أن يحدث لأى شخص آخر ، ولا حتى لمحتفى الملائكة الذين يتلقون اللطمات والضربات نظير آلام الدولارات .

وقد انقضى أن ذلك البحار كان يتدرّب لكي يشتراك في بطولة الأسطول الأمريكي للملائكة . وبعد سفك الدماء لم ينضب معن الأصدقاء في إطار الطريقة التي صمدت بها حتى الجولة الثالثة ،

الحقيقةتين بجوارنا ، بعيداً عن ساقينا . ووضعت جهاز الراديو فوق أحداهما ثم عاولتها على الصعود . وأدرت المعرك وانطلقتا .

- هانحن قد بدأنا الرحلة يا ماجي .. هل انتهت متابعيك ؟

قالت وهي ترتدي بدها على ذراعي : نعم يامات ويحلو لي أن أذكر الجزء الأول من هذه الرحلة ..

لاشيء إلا الثلاثاء كيلو متراً الأولى ، من رينو حتى بيشوب ، قاما قبل أن المطر السيارة التي كانت تتبعنا في اصرار عجيب .

كان كل شئ رائعاً قبل بيشوب .. كانت سيارة الكاميون فارغة وكانت تتساب فرق الطريق في خفة ومحركها дизيل يدور بانتظام كالساعة الشمينة . وكانت الشقراء أجمل الأشيا ، التي تزين مقصورة القيادة .

وكانت فوق ذلك زميلة رحلة مدحشة . لأنستة مبهورة بيدها شرود ذهن واضح عند الأجاية عليها . ولاضحك متواصل لطالبة مرافقته كل دققتيين . لاشيء غير شابين ناضجين يخطو كل متهمها نحو الثلاثاء . وإذا كان من الخطورة بالنسبة لها أنها فقدت عملها فلم يظهر عليها شيء من ذلك . كان الحديث بيننا عادياً وسهلاً . وفي مدينة كارلسون توقفت عند محطة بنزين للسيارات الثقيلة لكي اتزود بالوقود . وسألتها قائلاً :

- هل تريدين قهوة يا ماجي ١

ترددت . والقت حولها نظرة حنرة ، ثم أرمأت برأسها نحو

وتخلت يداها عن كتفه ووضعت راحتيها فوق عينيه في رفق مفيدة بآصابعها المشابكة على أرنية أنفي . وانبعث من يديها احساس بالطراوة في وجهي كله ، ولم أعد أستطيع رؤية شئ .

وقالت : - يجب أن تأخذ التقدمة يامات والا أنسدت ما بيتنا لن أكون فتاة وقتلت على فتش راق لها واغاثة قنطرة تسعى دراء التقدمة . هل ستأخذها يامات ١

- حسناً ، والأآن ؟ ..

- انتظر ، اتنى أزيد أن أقول لك شيئاً آخر .. لأنيد أن تصور أنك مضطرب أن تستطعنى إلى لوس الجلوس . لو خطرك لي انه تظن أنك مضطرب إلى ذلك بسبب .. ماحدث الليلة الماضية فإنه ليكون أمراً فظيعاً بالنسبة لي . أعني أن ذلك سيجعل مني انسانة أخرى لأنيد أن أكرنها .

أوقفت هنا السيل المتلتف من الكلمات كما يفعل أى رجل آخر لديه ذرة من العقل . وانتهى الأمر بيننا بعنان حار . وعندما تباعدنا كانت ترسم على شفتيها ابتسامة متألقة وسألتها أقول :

- هل الأمر على مايرام الآن ؟ ... هل تستطيع أن ترحل ؟ ..

قالت وقد أصبحت عملية : طبعاً يامات . هناك حقيقةتان في المطبع .

وأمسيكت بجهاز راديو صغير وجمعتها اليدوية ثم هيطنا . ولما كانت مقصورة القيادة واسعة بما فيه الكفاية فقد وضعت

يشرب سفير وتأبطة ذراهم قاتلة :  
ـ فكرة طيبة . نصع إلى هنا المشرب ، فمته نستطيع أن نرى  
المقيدين .

واحشينا القهوة ، وتناولنا بعض المكروت بحيث استعملنا  
كرانا ونشاطنا عندما عدنا إلى السيارة .

وادرت مكيف الهواء الخاص بالصحراء ، ثم ملأت خزان الماء  
وانطلقت في الطريق من جديد . وقطعنا كيلو مترين أو ثلاثة ثم  
لاحظت أن الشفرا راحت تنظر إلى بطيقة عجيبة .

وقالت فجأة : مات .. ارعن انك متزوج .  
ـ تخرين الرهان . ولكن من الذي اوحى إليك بهذه

الفكرة ؟  
ـ ان لك طريقة .. انك تتكلم في بسر وارتباخ .. كما لو

كنت معها على أن تكون معلم فتاة .  
ـ قلت ضاحكا : أربع آخرات .. ثلات منها أكبر من سنا ..

وكأن لا بد لي أن اعتمادك كما ترين وأنت ؟  
ـ لم تتفق يعنـ . واحسست باسماوى تتوتر على مجلة القيادة  
وكتـ أثـرـةـ السيـارـةـ فيـ حـرـصـ كـبـيرـ .

ـ ولـكتـنىـ لـمـتـ فـجـأـةـ يـخـرـفـ مـهـمـ .ـ وـادرـكـتـ آنـهـ يـطـبـ لـىـ  
ـ لـذـ أـرـىـ مـاجـىـ كـهـرـاـ عـنـمـاـ تـسـقـرـ فـىـ لـوـسـ الـمـهـلوـسـ ..ـ أحـلامـ  
ـ جـمـيـلـةـ ..ـ وـلـكـنـ ..ـ

ـ وـقـلـتـ فـىـ هـلـوـ :ـ لـاـرـبـ آنـىـ أـخـطـاتـ ..ـ وـلـكـلـهـ لـاتـبـسـينـ

ـ دـهـلـةـ ..ـ غـائـبـ بـخـتنـ ؟  
ـ اـسـابـ يـدـهاـ عـلـىـ نـمـاشـ كـمـ الـأـرـقـ وـهـيـتـ حـىـ لـتـ  
ـ لـاصـابـىـ ،ـ فـوـقـ مـجـلـةـ الـقـيـادـةـ وـقـالـتـ :  
ـ آـنـهـ لـمـ يـدـ بـامـاتـ ..ـ لـمـ بـعـدـ مـنـ جـزـيرـةـ صـفـيرـةـ فـيـ الـعـجـيـبـ

ـ الـهـادـىـ ،ـ بـعـدـ مـعرـكـةـ أـبـوـجـيمـاـ .  
ـ قـالـتـ ذـلـكـ فـىـ هـلـوـ تـامـ ..ـ مـجـرـدـ بـهـانـ لـأـكـثـرـ ..ـ بـهـانـ كـانـ  
ـ غـنـيـاـ عـنـ كـلـ مـعـاـضـرـ ..ـ تـعـلـمـتـ كـيفـ تـعـيـشـ بـهـذـهـ الـفـكـرـةـ .  
ـ وـلـكـتـنـىـ لـمـ أـقـ مـلـهـاـ أـىـ سـزاـلـ ،ـ وـعـدـتـ بـالـحـدـيـثـ إـلـىـ الـقـارـ ،ـ  
ـ وـسـأـلـهـاـ كـيـفـ أـنـهـتـ إـلـيـهـ .

ـ رـمـقـنـ بـابـسـامـةـ حـارـةـ وـسـرـنـىـ أـنـ بـعـدـ الـحـدـيـثـ إـلـىـ مـجـراـءـ  
ـ العـادـىـ .ـ وـقـالـتـ :

ـ هـكـلـاـ يـاـمـاتـ .ـ لـمـ يـكـنـ بـالـعـلـ الرـدـىـ ،ـ وـهـوـ لـاـيـخـلـفـ كـهـرـاـ  
ـ عـنـ تـقـديـمـ سـوـانـىـ الطـعـامـ فـىـ الـمـطـاعـ الصـفـيرـةـ .ـ وـالـوـالـعـ اـنـتـ  
ـ اـشـغـلـتـ سـاقـيـةـ قـبـلـ ذـلـكـ .

ـ وـاضـجـعـتـ إـلـىـ الـرـوـادـ وـاسـطـرـدـتـ تـقولـ :ـ آـنـىـ زـاـولـتـ أـعـالـاـ  
ـ كـثـيرـ ..ـ وـأـنـتـ يـاـمـاتـ ؟ ..ـ آـنـكـ لـمـ تـعـلـمـ لـعـبـ الـورـقـ فـىـ  
ـ سـلـفـرـكـنـجـ طـيـعاـ ؟

ـ قـلـتـ وـأـنـاـ اـبـسـمـ :ـ آـنـىـ قـضـبـتـ أـرـبـعـ أـعـوـامـ فـىـ خـدـمـةـ الـعـمـ  
ـ سـامـ .

ـ فـىـ آـيـ فـرعـ ؟

ـ فـىـ الـجـيـشـ ..ـ فـىـ التـحـرـيـلـاتـ ..ـ وـقـدـ مـارـسـ لـعـبـ الـورـقـ

كثيراً أثناه، هذه المدة بحيث لم أعد أشعر بالرغبة في اللعب بعد ذلك إلا فيما ندر.

واستمر الحديث بيننا على هذه الصورة بعض الوقت . وكنا ننتقل من الماضي إلى الحاضر والعكس بالعكس . وكنا نتقلم في الطريق باطراد ودخلنا كالبفوريانا وبلغنا الجسر المقام فوق بحيرة توبارا . وبصفتي سائق سيارة نقل كان لابد أن أقف للتفاتيش وفتحت أبواب السيارة الفارغة ، والقس طراس نظرة سريعة بداخلها ثم استأنفتنا السير . وبلغنا بيشوب ، ونطقت ماجي بالاسم المكتوب على علامة الطريق ، عند مدخل المدينة وتوقفنا لتناول الطعام . ومرة أخرى ترددت ماجي لأنها أرادت أن تراقب الحقيقةين أثناء تناولنا الطعام . وقلت لها مداعيا .

- كأنهما ملوك متن ذهبها .

- إن ثروة بليك ليست كبيرة ، ولكن يحزنني أن فقد الأشياء الصغيرة التي امتلكها .

وطرحت الأمر عن زهني . ولكن حين عدنا إلى الطريق ، وغادرنا بيشوب قرأت الشقراء اسم المدينة .

نطقت به في صوت واضح كالمدرس هو يعلم الطفل كيف ينطقه .

- بيشوب .. أن بيشوب مدينة جميلة .

أجبت وأنا ألقى إليها نظرة وجيدة . طبعا .. ولكن الجو حار هنا و... .

ولكتها أشارت إلى صبي يركب جواداً أسرع ويعدو به من بعيد وغيرت الحديث . وأسرعت قليلاً . وكما يفعل جميع سيارات النقل أقفلت نظرها في المرأة العاكسة لكن العقل من الطريق . كان اليوم يوم أحد ، وكان هناك بعض الأهالي يعودون إلى بيوتهم في نهاية عطلة الأسبوع . والتقيينا بعدد كبير منهم ونعم نقترب من لوس أنجلوس .

ولملاحظة شيئاً خاصاً .. لأول وهلة . ولكتنى لم أثبت أن لاحظت أن هناك عربة تسير خلفنا .. عربة كان يبدو أنها تتسلق كان معذنها يلمع وبيعث ألف بريق ولكتنى لم أر ذلك البريق يزداد ويتضخم في المرأة العاكسة لكن يختفي من جديد كما هي العادة مع غيرها من السيارات . ولكن السيارة نفسها كانت تظهر ثم تختفي من وقت لأخر وتحتفظ بنفس السرعة التي كنت أنا نفسى منطلقاً بها ، وهي سبعين أو خمسة وسبعين كيلو متراً في الساعة . وألقيت بنظرة إلى الشقراء . ولكن لو أنها كانت على علم بما يدور خلفنا فإنه لم يظهر عليها شئ من ذلك . وراحت الكيلو مترات تتابع وتبتابع معها شريط الأسفلت اللاهانى . وكانت السيارة ذات المعدن الهراق لا تزال خلفنا عندما ظهرت لون بابن أماهنا .

- مات ! .. هل هناك شئ على غير مايرام ؟

- على غير مايرام ؟

وكلت قد أجهتها على عجل ، فألقت إلى نظرة عتاب وقالت :

- إنك لا تطرق بشرى منذ فترة .

قلت وأنا أحاول الابتسام : ذلك انتى أفك فى تناول قدر من  
القهوة أو شىء مرتقب . فللتوقف فى لون باين . أومات بالموافقة .  
وتركت مؤشر السرعة يهبط حتى ستين كيلو مترا ، ولم تلبث أن  
ظهرت العربة التي خلفنا وأخذت تقترب . غير أنها أبطأت من  
جديد . وظلت محنتففة بنفس المسافة بيتنا . وهبط مؤشر السرعة  
إلى خمسين . وألبطا السائق الذى خلفنا مرة أخرى ، واحتفى  
لحظة وجيزة . سأناكم من الأمر فى لون باين بصفة مزكدة .  
وتوقفت فى أول مكان مررنا به . وهبطنا لكتى تناول كوكاكولا .  
وأرادت ماجي أن تراقب السيارة الكاميون ونحن نحتسبها .  
ولكتنى رحت أحدق فى الطريق الذى أتبنا منه ، ولم تظهر  
السيارة ، فقد أثر سائقها أن يبقى معرضنا نفسه للحر اللاعن بدلا  
من دخول المدينة .

لم بعد لدى أى شك فى أن السيارة الأخرى كانت تتبعنا .  
ولكتنى رحت أتساءل من يمكن ذلك .. وماهر الجمال الذى يجده  
في مؤخرة سيارته لكتى يظل خلفنا هكذا .

رأد خرجنا من المدينة قالت ماجي فى صوت مرتفع :

- لون باين .. هل لون باين مدينة شديدة الحر . هي الأخرى  
يمات ؟

- طبعا . كل مدن هذه المنطقة شديدة الحر . وسيظل ذلك  
حتى نصل إلى الساحل .

وخلال المائة والخمسين كيلو مترا التي تلت تكلمنا عن أشياه ،  
وأشياء ولكننى كنت أنا ، هذه المدة مشغولا بشئ أكثر أهمية ،  
فبانتى أستطيع أن أنسى تلك السيارة التي تتبعنا . وكان لا بد  
لي أن أعرف ما يدور ، ولكنى لم أستطع أن أستجوب ماجي ..  
فلعلها مشتركة في هذه المؤامرة ، ولعلها غير ذلك ، ومهمها يمكن  
قلن تكون هناك أية فائدة في سؤالها . ان الأربعينات دولار التي  
أخذتها من بارت أكرز فى سفركتيم لم تكن هي السبب لأنهم لو  
كانوا قد أرادوا استردادها لأظهروا أنيابهم أمس ، وأنا بين أيديهم  
في المكتب . بل الواقع أنهم كانوا حريصين على عدم المطالبة  
باستردادها . ورحت أقلب هذه الأنكار فى رأسى ولكنى لم  
أستطع الأهداء إلى مفتاح ذلك اللغز ، ولم أعرف إذا كان الذين  
يتعقبونى من جانب ويرث أم من جانب بارت أكرز .

وافتئت مدينة موجيف أمامنا . وقلت :

- سوف نستريح قليلا يا ماجي . يمكنك أن تذهبى وتناولى  
مرطبا ريشما أتزود بالرقد . وسأدعك تقومين بالرائحة بدورك .  
هزت رأسها . ولكن لم تكن بي أية رغبة هذه المرة فى أن  
أترك أصحابنا الذين يتبعوننا يتعرضون للحر ..

وحرست هذه المرة على أن أجعلهم يتغفلون داخل المدينة .  
اجتررت ضواحي موجيف وقطعت الطريق القصير حتى نهايته  
قبل أن أتوقف عند محطة الخدمة . ونظرت إلى المرأة العاكسة .  
كانت السيارة الأخرى تبعد عنا ببضاعتين ، أمام محطة أخرى

الحساب» وعسى . كان يشترك في ملكية سفركتنج طبعا ، ذلك إذا لم يكن هو صاحب الملمى الفعلى .

ولكن هنا بعض ما هي في قلب المزمرة . لقد استطاعوا خداعن تماما .. لعبة الورق المفتوش والمشهد الكبير مع مات برادي وهو يحاول أن يقوم بدور البطولة ويتنقل ضربة شديدة على نافرخه .

وأثناء كل هذا الوقت كانت الشقراء تغمز لي ... لم يكن كل ذلك إلا لعبه مرسومة .

لم يكن من العصير أن أنهى الأمر الآن . لقد احتجزني ويرث في رينو ما يكفي من الوقت لكي يوجهنى نحو الشقراء . وبخدعه بسيطة بواسطة لعب الورق ، وإذا بالشقراء تطرد من المدينة ، ولكن ليس قبل أن نهد الطريق وتحذثنى عن أختها المقيمة بلوس أنجلوس . وحتى إذا لم أكن قد عرضت عليها أن ترافقنى لديرت هي أمرها لكي أعرض عليها ذلك بأية طرقة . ولكن لماذا ؟

لماذا يتنازل جيك ويراث أكرز عن أن يعمانه دولار لسائق سيارة نقل ثم يسمحان له بعد ذلك بالمضي إلى لوس أنجلوس . لقد كانت سيارة التقل فارغة ، فقد فتحت أبوابها للتفتيش عند حدود الولاية . لم يكن هناك إلا الفتاة وحرانجها الخاصة . كان فى متذورها أن تركب القطار أو أن تستقل السيارة التي تبعنا . لماذا لم ينقل جو وفارنى الفتاة والمحبيتين فى سيارتهما ورحت

للخدمة فى الناحية الأخرى من الشارع . كان سائقها يستطيع أن يراهنى من مكانه هذا . وانتظرت حتى عادت ماجي . ثم هبطت ودررت بالمعطرة والمجهمت إلى المكان المكتوب عليه «للرجال» ، ولكتنى لم أدخل بل ظلت أممى ، وما أن أصبحت بعيدا بعيت لاستطيع ماجي أن ترانى حتى انطفئت إلى شارع صفير مواز للطريق العام وقطعته جريا . وبعد شارعين آخرين انطفئت يسارا ودلفت إلى الشارع الذى يؤدي إلى الطريق العام وأنا أسائل نفسى من سارى .. رجال أكرز أم رجال ويرث ؟

وعندما رأيت السيارة الكبيرة . تقدمت قليلا إلى أن تكنت من رؤية الرجل الجالس أمام عجلة القيادة .

كان هو زميل جيك ويرث ، ذلك المدعى جو والذى كان يرتدى البذلة التويد . واستدرت لكي أشعل سيجارة وأنظر . لقد احتجزنى ويرث بسبب لا أدرية ولم يذكره لي . قال أنه لم يكن مستعدا لتغريغ حمولة الكاميون بعد ظهر يوم السبت . ولم يكن مستعدا لذلك صباح يوم الأحد أيضا . ومع ذلك فقد سمع لي بالرحيل يوم الأحد . بل أنه كاد أن يعاقبنى وهو يودعنى . وأطلقت نفسا من الدخان مرة أخرى . ورأيت فارنى يصعد إلى العربة بجوار جو .

وعدت إلى سيارى من نفس الطريق .. جو ... وفارنى معا .. معنى هذا أن ويرث وأكرز يسيران كل منها في يد الآخر . كان ويرث يستطيع أن يقول وأضف كل هذا على

أغراض الأسرى وأن ابحث عن رقم تليفون أخي في الدليل في نفس الوقت لكن أقول لها أنتي قادمة . ألا ترى ذلك ؟  
قلت وعلى شفتي ابتسامة : طبعا .

ولكتني كنت على استعداد للتحقق من ذلك الأمر هذه المرة .  
ووقفت بجوار الرصيف وصاحت تقول في صرخة :  
ـ لن أغيب أكثر من لحظة .

وكانت هناك صيدلية على مقربة فدخلتها ، ولكتها خرجت ،  
حتى قبل أن تتمكن من القاء نظرة في المكان . وقالت :  
ـ ليس لديهم دليل تليفون لوس أنجلوس يامات .

لابد لي من البحث عن صيدلية أخرى في آخر الشارع .  
هزت رأسها ، وما أن أبعدت حتى دنوت من باب السيارة  
وقربت وجهي من المرأة العاكسة بقدر ما استطعت ، وبذلك اتسع  
مجال الرؤية أمامي واستطعت أن أرى الشارع كله ، كما لو كنت  
أطل من النافذة ، مع الفارق بأنني لم أخرج رأس من النافذة .

وابعدت الشقراء ، سرعة ، وبعد نحو متر إلى الخلف  
ترددت وألقت حولها نظرة يقظة . وخيل لي أنها هزت رأسها  
ولكتني لم أكن واثقا . ثم دخلت الصيدلية .

وفي مكان بعيد انفتح باب السيارة واجتاز رجل الشارع  
ودخل الصيدلية ، خلف ماجي . واستطاعت أن أراه في وضع  
على صدر أحد الصابيع . وتبعدت شكركي الأخيرة ، فقد ذهبت  
الشقراء للقاء جو ، زميل جيك ويرث :

أفكرا ، وأشعلت سيجارة أخرى . كلما أمعنت الروية والتفكير لم  
أجد أمامي غير جواب واحد وهو أن الشئ الذي أتنقله كان من  
الخطر تداوله .

كان في مقدور الرجلين أن يتبعانا للمراقبة . ولكتهما كانا  
لا يريدان أن يلقن البوليس القبض علينا ، وهذا ما جعلنى  
احتفظ بشك معقول فيما يتعلق بالشقراء ...  
إذا كان قد رفضا أن ينقلنا المضافة إلى لوس أنجلوس فلم  
يكن هناك أى سبب يدعونها هي لأن تقبل ذلك .

ولكن لعل ماجي غير متورطة في الأمر إلا إلى حد معين ..  
هذا ما كنت أريد أن أعتقد ، لأنني كنت متاكدا جداً من تلك  
الشارة التي تولدت بيمنا .. متاكداً إلى حد بعيد .. وعندما  
عدت وجلست مكان ، أمام عجلة القيادة ، قبل أن أخرج من  
مدينة موجيف مع السيارة التي تتبعنا حدقت في وجه ماجي  
طويلاً وهي اصرار .

كنت لأزال شديد الرغبة في أن أصدق أنه لا دخل لها في هذه  
المؤامرة .

وخلال المائة كيلو متر الأخيرة حاولت أن أبتسم مدة طويلة .  
ولاريب ، أنتي أفلحت في ذلك لأنك لم يهد على ماجي أنها لاحظت  
أنتي اكتشفت المؤامرة . وبدأت أقول لنفسى أنها ربما تعرف أقل  
ما أعرفه ، وأن أرجو أن أكتشف السر .

ـ هل يضايقك أن تقف دقيقة يامات ؟ أريد أن اشتري بعض

ونظرت إليها وأنا أتكلم . واستطعت أن أرى إمارات القلق ترسم على وجهها . ورقت بدها إلى شعرها الطويل الأشقر ، وبخيل لي أنها تحاول أن ترى شيئاً مما يدور خلفنا في المرأة العاكسة .

- ماجي . هل رأيت تلك الأنثوية التي لستها تحت العجلة الخلفية ؟

« وأومات برأسها بالايجاب ، اهبطي وانظري إليها . إذا رأيتها تتحرك فمعنى هذا أن الأمر أصبح على مايرام . ستتحرك قليلاً كخرطوم الماء ، عندما يبدأ الماء يمرى به . هل تفهمين ؟

- نعم يا مات . ولكن ؟ ..

قاطعتها أقول : ليس هذا شيئاً على الاطلاق .. سأعالجه في لحظة وسترين الأنثوية تهتز .. وعندئذ نستطيع أن نستأنف رحلتنا .

هبطت من السيارة ومضت إلى الخلف . وصحت بها عندئذ : انظري جيداً .

- حسناً يا مات .

قلت وأنا أمسك حقيبتها : لا تتحركي .

أجاشتني وأنا أنتش الحقيقة على عجل : كلا . لم أجده للفتح ولكتشن وجدت مسدساً بده . وصحت : هل تحركت الآن ؟

أجابت : كلاً يا مات .

- استمر في المراقبة .

رحت أنظر بأصابعى على عجلة القيادة وانتظرت عودتها . وكانت قد فكرت في الأحداث الأخيرة أثناء انتظارى . كان هناك شيئاً مزدكاً . لم يكن هناك أى شك الآن . كل ما أستطيع أن أفعله لكنى أدمى مؤامراتهم هذه لم يكن إلا عدلاً . وتحسست الحقيقة خلفى ولكن القفل لم ينفتح . كنت بحاجة إلى المفتاح ، ولكن ماجي لن تتخللى عن حقيبتها أبداً .. ومع ذلك فقد كان لابد لى أن أعرف ما الذي يوجد في الحقيقة . كان يجب أن أثير للكى تهبط ماجي من السيارة من غير أن تأخذ حقيبتها معها . وفكرت في هذه المسألة ، ثم هبطت من السيارة ومضيت إلى العجلات الخلفية ، وجلست فوق الرصيف لكن أتفى نظرة تحت الكاميون . وبقيت هكذا حتى عادت ماجي .

- هل هناك شيئاً على غير مايرام يا مات ؟

لم أرفع رأسي ، بل دستت يدي تحت الكاميون وتحسست الأنثوية المتصلة بالفرامل .

- ماذا حدث يا مات ؟

- أنثوية تفريح الهراء .. أظن أنها مسدودة . لا أستطيع أن أستخدم الفرامل وهي كذلك .

وتحسست الأنثوية عندئذ للمرة الثانية وقلت : ربما تتحرك الآن وأخذ كل منها مكانه . وانتظرت حتى جلست تماماً وألقت حقيبتها خلفها ثم وضعت يدي تحت اللوحة وتظاهرت بأننى أعالج شيئاً وهما وقلت : لا يوجد هراء .

وفحصت المنس . كان صغيرا من عمار ٢٥ من ذلك النوع الذي يوضع في الجيب ولكنك فعال في المدى التصوير . ومقصورة الكاميون ليست مكانا رحبا ، ولم أكن أستطيع أن أسع بشرى هذا . وأفرغت ما به من رصاصات ووضعتها في جيبي ثم أعدته إلى الحقيبة . وعندئذ فقط رأيت المفتاح .  
وانعنت فوق الحقيبتين على الفور . وكانت حاجي قد وضعت جهاز الراديو الصغير بجوار النافذة الخلفية فالقيت على الأرض ، وأدخلت المفتاح في القفل ورفعت الغطا .  
أوراق مالية .. أوراق كثيرة في زمام ملفوفة بشراطط من الورق كانت كلها من فئة العشرين دولارا . ولم أجز أن أتصدر مقدار المبلغ الموجود في الحقيبة .

وبحركة لا زادية تحسست بيدي الورق الأخضر الأملس لم يكن هناك أى داع لكي أفتح الحقيقة الأخرى . فقد كان تحت عيني ما يكفي من تقدّم لكي أتأكد أن سائق سيارة نقل سبجد حتفه قتلاً في اللحظة المناسبة . ليس هناك أى شك هذه المرة يا براهي ، فإنك جالس تحت قبّلته لن تثبت أن تنتحر . وأغلقت الحقيقة بحركة جافة ، وأخذت جهاز الراديو المكسور بالجلد لكي أعيده مكانه ولكن أتبه به لفت نظري إليه . لم يصدر من هذا الجهاز أية موسيقى أو أية أغنية . ومن جديد حاولت اكتساب بعض الورق نقلت : - قد تنتحر الأن .. انظري جيدا ..

- كم من الورق سمستغرق ذلك منه يامات ؟  
أجئت : لا تقلقي .. اسكنى حيث أنت .  
وقلت الراديو بعن يدي على عجل ، ورفعت الملاعة الحليقة .  
ولكن الجهاز الذي طالعنى لم يكن جهاز راديو وإنما كان جهاز استقبال عن  
جهاز ارسال واستقبال وكانت قد رأيت مثله كثيراً أنت تقولين بـ .  
وعرفت الآن لماذا راحت الشقراء تنطق بأسمائنا التي  
اجترنها بكل عناءة وبكل وضوح . كانت تصدر تقريرها أولاً بأول  
كلما بلغت السيارة مكاناً ما .  
والرجلان اللذان يتمتعاننا ما كان في متجرهما أن يهتفلا أثينا  
حتى إذا أرادا .. ولا حتى أثناء الليل .  
وكان في استطاعتي الاستفادة عن هذا الجهاز أيها فرفعت  
أنوثة الاستقبال ووضعتها في جيبي ثم أعدت الغطاء كما كان  
ووضعته الراديو مكانه ودست على الفرامل فقالت :  
- مات .. لقد تحركت الأنوثة .  
صحت بها : تعالى يا ماجي .. سستطيع استئصال رحلتنا  
الآن .  
ولكتنا لم ننطلق على الفور . فلم أكن أعرف ماذا أفعل  
بالضبط . كان لا بد من التفكير . قلت وأنا أنظر إلى اللوحة .  
- لا بد من تجنب بعض الهوا .  
وكان هنا أمراً ضروري طبعاً . ولكنني كنت بحاجة إلى الورق  
وقد أدركت الآن أن كل الأدوات المالية التي معنى المقصرة لم

منهما كلمة واحدة . لاشن إلا التعب الذي يقطع نهاط القلب ، وهي متعلقة بي . واحجوبتها بين ذراعي وحاولت تهدئتها ، ولكن بدون أي حمس ، فقد خيل لي أنها جزء جديد من لعبة تردد أن تدبر بها رأس براوي .

ولكن لو أنها كانت تقوم بتمثيلية حقاً فإنها كانت تضيع وقتها بكل تأكيد ، وأن كانت هذه التمثيلية تضيعها في مصاف بطلات الدرجة الأولى وعندما هدأت قلباً داعبت شعرها قائلاً :

- هل أنت أحسن الآن ؟

- نعم بامات .

قلت في هدوء : رها يمكن من الأفضل أن تخبريني ماذا دهالك ١

- مرة أخرى .. سأخبرك بذلك مرة أخرى بامات . ولكننا اقتنينا جداً الآن واستطعمنا هنا أن أستقل سيارة أخرى لتلقي إلى بيت آخر . وإذا سمعت بان أهبط بامات ..

قلت متيحسناً : سوف نتكلم في ذلك باماجبي .

وأوقفتنا شارة حمراً ، وما أن تغيرت حتى انطلقت سرعاً وأبعذت تاركاً السيارة السوداء . في شارع تكملت فيه السيارات ، الواحدة خلف الأخرى . ودلفت إلى أول منعطاف ومنه إلى منعطفات أخرى . وبلغت طريق فيكتوري .

وقرأت ماجبي اسم الشارع في صوت مسموع واضح : طريق فيكتوري .

تخرج من المطابع الحكومية أبداً . ولم يكن هناك غير سبب واحد لكن لا يركب ويرث نفس السيارة التي تنقل التفرد إلى لوس أنجلوس ، وهذا السبب هو عشرون سنة سجن . وعدت أنكر في اللوحات المعلقة لصنف الجدران . كان ويرث فناناً من الدرجة الأولى . ولم يكن هناك أى شك في ذلك . كانت المسألة واضحة تماماً . أنه رسم اللوحات وطبع الأوراق المالية المزيفة .. مليون دولار .. أو مليونان .. وما أهمية ذلك الآن ؟ .. أنه ألقى بهذه على الغبي مات براوي لكي ينقل التفرد حتى مركز التوزيع . وسيقوم براوي بهذا العمل نظير أربعمائة دولار وأبتسامة وربما ثقب في رأسه .

اتخذت قراراً حاسماً ، وهو أن أتخلص من الحرس عندما يأتي الوقت المناسب لاستجواب ماجبي . وكانت حركة المرور على أشدتها عندما استأنفتنا المسير . وانطلقتنا في هدوء ، مطفياناً إشارات المرور متظلاً الفرصة المناسبة . وكانت السيارة التي تتبعنا تتفقم بين رتل من السيارات ، تبعد عنا بنحو ثلاثين أو أربعين متراً . وانهارت ماجبي عندئذ . انهارت كما لو كانت طالية تخلى عنها صاحبها في أول ليلة راقصة لها . كانت السيارة الكاميون تنساب بنا في هدوء . عندما ألمت ببنفسها على وطريقتي وغرزت أصابعها في لحم عنقي .

وأخذت برعشة تسري في كبانها كله وراحت تبكي في هستيرية ، وأغرورقت عيناهَا الدموع ، واختلست شفتيها الحمراوان المتألقان . وفتحتهما نصف نصفة ، ولكن لم تخرج

قلت في نفسي :

أصرخ في الجهاز لأن ماشاء الله الصراح .  
وسألتني تقول : لماذا عرجنا على طريق فيكتوري بامات ؟

قلت في حدة . أنتا تخلص من الصفيين اللذين خلفنا  
باماجي لأدري ما الذي يدور ، ولكننا نستطيع أن تستفسن عن  
جو وفارني تماما .

ـ ماذا ؟

ـ اسمع باماجي . أنتا ذهبتا إلى المحفظة الراقصة ولكن المحفظة  
انتهت الآن . أنتا في منتصف الليل وأن لستن بلا أن تخلي  
هذاها . اكتشفت القناع باماجي . لقد كان برادي أكثر من غبي  
أنتا . عطلة الأسبوع ، ولكن الأمور تغيرت الآن .

ـ مات .. أنتي لا أفهم .

ـ بل تفهمين جيدا باماجي . إنك متبرطة في هذه المسألة  
حتى عنقك . وقد قمت بدورك على أكمل وجه لمبة الورق  
المتشوش وتلك التمثيلية مع بارت أكرز ، ولقاتك بجو في  
صيدلية سان فرناندو .

مسكت حقبيتها وعاليت سعادتها . ورأيت أن الأمر لن يكون  
ظريفا وفي يدها مسدس فارغ . سوف أضحك في وجهها .  
ولكنها لم تلمث أن أغلقت حقبيتها فقد تولفتا أمام أشارة المرور  
ووقفت سيارة أجرة بجوارنا وانتفع بها ثم اتصفح في عنف ووثب  
فارني فوق سلم سيارتي وفتح الباب ودخل بجوار ماجي وهو  
يقول :

ـ لا تحاول أني شن بامرادي .

ـ وأخرج مسلما عبار ٤٥ وضعه على ركبته ، مصريا فوهته  
نحري ثم غطاه بمنديلة وقال :

ـ الاشارة خضراء الآن بامرادي ، فانطلق . ولتكن معلوما أنه  
عند أية محاولة من ناحيتك سينقص عدد سائقى سيارات التقل  
واحدا .

ـ ثم تحول إلى الشتراء وقال :

ـ هل قلت أكثر من اللازم ؟

ـ لم أقل أني شن .. لم ..

ـ أطهق فنك اذن . سوف نأخذ طريق بفر سايد درايف  
بامرادي ، ثم ننبعط إلى لوس فيلوكس . وهناك سارشك إلى  
ال الطريق . ولا تحاول أني شن عندما تقف .

ـ سائقه ماجي لماذا يأتي معاك فقال أنتي عندما أسرعت فجأة  
لکي أفلت منها افترق عن جو ، وانهما تقاسما الطريقين  
الرئيسيين ، هو في سيارة أجرة وجو في السيارة الكبيرة السوداء .  
ولم تتبادل كلمة واحدة بعد ذلك . وراحت ماجي وحدها تتطقط  
بأنباء الشوارع التي فربها في صوت مرتفع لأنها اعتادت على  
ذلك . بلغنا هوليوود كسمود أخيرا ، على مقربة من فراتكلين .

ـ وكانت السيارة السوداء الكبيرة واقفة بجوار الرصيف ، عندما  
توقفنا أخيرا . وقال فارني على الفور .

ـ ليق مكانك ولا تتحرك . ستنتظر حتى يأتي جون من

. ۱

كما ضيفين .. ضيفين إذا اتفق وسمينا الجيران أو رأينا ..  
نعم ، كنا في زيارة ، وذلك حتى اللحظة التي دللتها إليها إلى  
غرفة معيشة فاخرة وأغلق الباب خلفنا .

وصاح الرجل يقول عندهن : ماذا حدث بحق الشيطان ؟ ...  
ومن هنا الرجل ؟ .. ومن الذي قال لكما أن تأتيا به .

أجابه فارني : لداعي للأفعوال ياكابين .. أنها ليست  
فكرتنا .. ولكن هرادي هو الذي كان يسوق الكاميون .

وقد راهه الأمر ، ولا أدرى كيف .. وكان لا بد أن تأتي به .

قلت محاولا المزاح : إذا لم يكن هناك داع لوجودي فبأننى  
استطعيم الاتصاف .

رمانى كاين بنظره سوداء ، ثم حول اهتمامه إلى السجادة  
الرقمهة حيث استقرت الحقيقة . وفتحت ماجي حقيقتها والقت  
إليه بالفتاح . وألقيت نظرة سريعة إلى فارني ، ولكنه لم يكن  
ينظر إلى النقود واغا كان يتحقق في . وعندما سقط الضوء على  
البصاعة لات ملامع كاين وحل فكه في تفكير ثم أخذ رزمه  
لكي يفحصها عن كثب ثم قال في بصوت هادئ :  
- عمل جميل . أن ويرث يتقن عمله إلى أقصى درجة .  
وأتعنت زوجته ولست رزم النقود المزيفة المعروضة أمامنا . وأعاد  
كاين الرزمه مكانها ثم أغلق الحقيقة وتحول إلى . وفحصتني  
عيناه مدة طويلة في حين يقى وجهه جامدا ثم قال :

نامحبتك قبل أن تهبط .  
لم أتكلم بسب المحسن الذي في هذه ، فقد كان مسلما  
شديد الخطر .  
وعندما ناداني جو هبيط . وانفتح باب بهت كبير فأرسل  
شماما من نور أصفر على المرجة ، وخرج رجل وأمرأة ، متقدمان  
في السن وأثيلا لللاقاتنا في هلو . وقال جو :  
- سأفهم أنا بالتفقد .

اما فارنى فقد احتفظ بيده فى جيبه . وبدا من مظهره كانه يريد أن يرحب بي فى البيت وأن يراقبنى إلى النايل . والتقينا بالرجل والمرأة فى منتصف الطريق .. كانت مجرد مواطنين ثمين .. كان الرجل يبدو كما لو كان من رجال الأعمال أو كزعيم من هؤلاء الزعماء الذين نراهم على شاشة التيفى ، فقد كان لحيم الوجه ، متوردة اللون ، وليس قبيضا رياضيا سارخ الألوان مطبوعا بزخارف كبيرة . وكان يخطو نحو الستين . أما زوجته ، إذا كانت زوجة حق ، فقد تأبطة بذراعها ذراع ماجى ، ولكن عينيها الحادتين استقرتا على الحقيقة التي يحملها جو ، ولم تكن من النوع الشئير ، فلم تنطق إلا ببعض كلمات كانت هي الوحيدة التى صدرت منها فى تلك الليلة . وقد تكلمت فى سرت حاد مرتفع بحيث سمعها الجيران من المجانبين : قالت :

- هل قمت برحلة طيبة باعزيزتي ؟  
أجابت ماجي وهي تحضن رأسها : نعم ... كانت رحلة سعيدة

- سند اجتماعاً عملها صفيرا بامستر ..  
- برادي ..

- أجل بامستر برادي . يجب أن تحدد المبلغ الذي لا بد أن  
ندفعه لك لكن نضمن صحتك .  
وأشار إلى زوجه واخته من باب في الناحية الأخرى من  
الغرفة . وأشارت زوجته بدورها إلى ماجي وجو لكي يتبعاها .  
وانتظرنا في صمت حتى عادوا . وقال كابين .

- اتنا قررنا أن ندفع لك ألف دولار بامستر برادي . وباضافة  
هذا إلى المبلغ الذي حللت عليه في سلفرتكع يكزن الصافي نحو  
ألفين وخمسة دولارات .

قلت في افتتاح : مبلغ لا يأس به نظير شراء حصة من الصمت  
أعيدها المسدس إذن .

- لا تجعل هكلا ، فانت لن تكون شريكانا طالما لم تحصل  
على التقرد بعد ولا تستطيع أن تقدم على أيام مجازفة طالما لم  
تنهل مثلنا تماماً . ولكن ماأن تحصل على التقدود حتى ترتد  
الكلمات التي قد تطرق بها هنك . هل تفهم ما أعنيه ؟ « وهزت  
رأسه » سهر كب فارني وجو الشهارة الكاميون معلم . وستقدم لك  
نقدوا حقيقة طبعاً ، ولكن لا بد أن تفضي إلى العرية لأن التقدود  
هناك . وستستطيع أن تستأنف رحلتك بعد ذلك .

كان هنا كل شئ . كانوا لا يشترين صتن بالنقود ، لا لهم في  
مكان ما ، سيعطونني نصبي ، ولكن ليس بالمال السائل وأغا

برصاصة لأنها هي الضمان الوحيد لك لايتدخل جلطة برادي  
ويهدم خططمهم ونظرت إلى ماجي بليك ، المروش الشفاف ..  
الطعم الذي جرس إلى هذه العملية . والتفت نظرتي إليها ..  
وشعرت عندي بأن هناك شيئاً غريباً .. غير طبيعي .. كلام تكن  
بادية الحساس أبداً . كان في عينيها ذعر .. ذعر يذهب أخر ..  
شيء لم أكن واثقاً منه . وفتحت حقيبتها اليدوية ورفقت رأسها  
فجأة وقالت :

- انتظروا .. أن الورقة المكتوب عليها عنوانكم معدها ..  
أوقفتهم هذه العبارة . ودست ماجي بيدها في المقعدة من  
جديد ثم تقدمت نحوى في عدم وفي بطء ، وقد حضرت  
اهتمامها كله في حقيبتها ، وقالت :

- لاستطيع أن أجاذف وترك هذه الورقة في جيبه .. فقد  
تسبب لنا بعض الشاعب ... اتنى أعطيتها له بعد أن أخذتها من  
فارني .....

ونظر كابين إليها وهي تبحث في حقيبتها من جديد . ولكنها  
حين وجدت نفسها في مستوى فارني ضربت بيدها المسدس الذي  
يمسكة في يده فتحولت بذلك فوهته عنى ، وسقطت الحقيبة في  
الأرض ، ولكنها كانت قد تمكنت من اخراج مسلسلها منها قبل ذلك  
وضفت بفوهته في جنب فارني وقالت في صوت قاس النبرات :

- الق المسدس من يدك .. لا يتحرك أحد منكم .  
ولم يكن هناك نفس ولا صوت حتى اللحظة التي وقع فيها

أفلحتم منذ ستين وأدخلتم نقوداً مزيفة في هذه المدينة وقتلتم الرجل الذي جاءكم بالنقود .

ولكن اقتداءً الآخر هذه المرة كان في المقدمة يامستير كابن ، وكانت أذالهم على الطريق أولاً بأول بواسطة جهاز الأرسال ، ومن هذا ترى أن الأمر لم يكن معقداً . ورأيت نظرة الفلق التي ارتصمت في عينيها . كانت تنتظر التسعة من لحظة لأخرى . والظاهر أنها كانت تفكّر في أنها كان يجب أن تصل . وكانت مصممة على الصعود حتى تأتي . وقلت في نفسي أن هذا رائع فيما عدا أن المسئل الذي تمسكه في يدها كان عديم الجدوى تماماً وإن المعلومات التي تتكلّم عنها لم تصل عن طريق جهاز الأرسال أبداً من سان فرناندو بل التي رفعت الصمام بحيث أصبح الجهاز ميتاً ، ولن يأتي أي أحد لنجدتها .

ريان التوتر على كل الوجوه . وألقيت نظرة إلى سمس فارني الذي وقع على الأرض . وفي هذه اللحظة بالذات أحست بحركة يدها جو نحو جيبيه ، فاندفعت أمسك بالمسدس في نفس اللحظة التي طلقت فيها سمس ماجي . وشهقت هذه الأخيرة في دهشة .

واندفع فارني نحو ياري باسطوا ذراعه نحو سمسه ولكنني كنت قد أطبقت بيدي عليه . ودوى سمس آخر . فأطلقت طلقات متتابعين ، ورأيت جو يتربّع إلى الأمام ويتوّلوي . وقبل أن أتمكن من تصوّت المسدس نحو فارني كان هذا قد انبعط على

مسدس فارني على الأرض في صوت مكتوم . وسيطرت الشفراد على الموقف ، ولكن بمسدس فارني .. كنت أنا وحدى أعرف أن الرصاصات التي كانت به في جيبي .

وكان كابن أول من استرد جاشه فصاح يقول : ماجي .. هل أنت مجنونة ؟ .. لا يمكن أن تفلحي في السطوة علينا .. أنا .. قالت في صوت ثابت قاطع : إن البيهت معاصر من كل ناحية ، وإذا تحرك أحد فسوف أطلق عليه النار .. وفارني الأول .. أنك .. قال كابن وقد غاض اللعن من وجهه : هذه خدعة .. إنك إنما تبلغين .

وانطلق الشر من عينيه واهتز فكه وقال : إن جو وفارني لم يكنا عن مرافق الطريق خلال الأثنى عشر أو الخامسة عشر كيلو متراً لكي يتاكدا أن ليس هناك من يتبعكم . ثم أن فارني لم يعطكم العنوان إلا في سان فرناندو . وهو آخر مكان توافتكم فيه ومن هنا يتضح أنك لم تتمكن من الاتصال بأي أحد .

- هل اتصلت .

كانت واثقة من نفسها الآن ، رواحت تصرف كرجل المخابرات الذي يهفل خائفاً حتى لحظة الصفر ، والذي يشعر فجأة بالرمل تحت قدميه ، وعندئذ يقلم على العمل الروتيني العادي ولبيع ما يبقع . وقالت :

- كنت في كل مدينة ، وعند كل تقاطع أرشدهم إلى الطريق الذي تبعه بواسطة جهاز ارسال واستقبال صغير معن . إنك

عليها هذه الكلمات «وزارة المالية - قلم المغاربات» وبضعة تقويمات لاتاس لم أسع عنهم أبدا . ولكنني عرفت الصورة ، وقلت :

- لا رب أنها عصابة أخرى .

قالت : انتهت العصابات يامات . ساكنن صريحة معلم من الآن إلى الأبد .

وأقبل نعوتنا رجل طويل القامة ذو وجه تحيل مكتوب ، كان يهدو مهموما كالكولونيل الذى يعنى إلى مهمة قلقة . ووقف أمامنا وقال :

- ماذا حدث ياماجي ؟

قالت فى الكتاب : المسدس .. سار كل شئ على مايرام ، ولكن عندما ضفت على الزناد لم تنطلق الرصاصه . وسكتت إذ رأتى أضع يدى فوق يدها وافتتح أصابع وأسقط الرصاصات فى راحتها .

قال الرجل : ولكنهى لا أتكلم عن مسلسك . لماذا لم تسترى فى اصدار ارشاداته عن الطريق الذى سلكتموه . انتا لم نسع شيئا ابتداء من سان فرناندو .

وقد أضطربنا أن نحصل بالتبين وأن نستدعي كل سيارات النجدة بلوس أنجلوس . ولو أنهم لم يهتدوا إلى الكاميون لما عثروا علينا أبدا . لا رب أن هذا الجهاز اللعين قد توقف .

وكان معنى شئ له هو أبضا ، ودستت يدى فى جيده

الأرض ووسط ذراعه فى يائس يطلب العفو . وحاولت أن أعتذر على ركبتي ونظرت حولي . كان كابين قد ألقى بنفسه فوق الأرض وحاول أن يتضامل فى حين اختفت زوجته الصامتة ولكننى لم أعبأ بها . وكانت الشقراء جائحة بجواري ومسدسها الذى لاقائده منه فى يدها الصغيرة . وفي مكان تحطمت نافذة وصرخت امرأة ثم تطاير الزجاج الذى خلقنى شظايا ويرز مسدس من الظلام . وصاح صوت قوي يقول فى لهجه أمره :

- قفوا .. لا تحرکوا .. أنتم مقبوض عليهم .

وردخل المسكن الصغير ستة رجال . وسرعان ما وجد كابين وزوجته نفسها تحت حراسة رجالين شديدي البأس . وجعمت الأسفاد بين يد كابين ويد فارني .

قلت وأنا أتحول إلى ماجي بليك : هل هناك جدرى من أن أسائلك عن دور الذى تقومين به فى هذه المسألة العجيبة ؟ هل أستطيع أن أنتظر ردا صريحا هذه المررة ؟

- طبعا يامات .. منذ الآن والى الأبد .

وكانت تحكم فى لهجه حاولت أن تبدو مقنعة . وكانت حقيبتها المفترحة لازالت فوق الأرض بجوار أحمر الشفاه وعلبة المسحوق المثلوية . وقالت وهي تشير إليها برأسها :

- انزع البطانة .

وكان الجلد من عند المقبيض رخوا فانزع عنه ، ورأيت بطانية مطوية طبعتين لم يسبق أن رأيت مثلها لها أبدا . ولكننى قرأت

وأعطيته الصمام الصغير . وراح يدبره في بده المعرفتين .

والآن أخبرا :

- منذ متى وهو معك ؟

قلت وأنا أبسم : منذ بشرب . لاحظت هناك لأول مرة السيارة التي تبعنا . أما الباقي فقد اهتمت إليه في سان فرناندو ، بينما كانت الآنسة ماجي تضيع وقتها في مراقبة العجلة الخلفية لسيارتي .

وتحاشيت ركلة قوية من قدمها . وقال الرجل الطويل القامة : أنا نتعقبهم منذ أكثر من سنة . أن ويرث ماكر وخبيث جداً ، لا يجيد رسم المروحيات الفنية فحسب ولكنه يعرف كذلك كيف يرسم الخطط وكيف ينتهز الفرصة . أنه لا يرسم خططه مسبقاً أبداً ولهذا لم نستطع الأهداه إلى مرشد لكنه تنصب له كميناً ، فهذا أمر لا يفلح مع ويرث ، فهو يتنظر حتى يجد شيئاً جديداً ثم يتحرك فجأة ويرسل التفود قبل أن نتمكن من تثبير أمرانا . ولم يفكر في استخدامك طبعاً إلا بعد ... ناطقته أقول : كلام يدبر شيئاً مسبقاً ، فقد أصدر أوامره لتفريح حمولته ولكنه لم يلبيت أن غير رأيه واحتجزني في المدينة .

- طبعاً . وقد دفعنا ماجي إليه ... وديربنا بهيث المتها بالعمل لديه دون أن يدرى عن حقيقتها شيئاً . وهو رجل لا يشق باى أحد ، ففي المرة الأخيرة التي أرسل بشحنة من التقدور المزيفة قتل الرجل الذي نقلها له . وسبحت به إلى الكرس الكهربى لهذا

السبب إذا استطعنا إثبات ذلك . ومهما يكن فقد ألقينا القبض عليه البطلة في بيرو . أصدرت أمرى بالقاء القبض عليه باللاسلكي بمجرد أن فقدنا الاتصال بكما في سان فرناندو وستلتقي القبض على آخر أهباً .

فكرت في الرجل الذى قام بالرحلة السابقة والذى قتلوه ، وفي ماجي التي كانت تعرف ذلك وقتل الاشتراك فى الأمر على الرغم من ذلك . وتذكرت ذلك الاتهام الذى تلکها لبعض دقائق بعد مغادرتنا لسان فرناندو . وأدركت كل شئ . وبعثت بدى عن بدها .

وألقى الرجل الطويل القامة أصابعه المروفة على كفى ماجي وقال وهو يبتسم :

- انك عانيت توتركا شديداً أيتها السيدة الصغيرة وقد حجزنا لك شقة في فندق بانجور .. ويكفيك أن تستريح فيها وتستجمس لبعضه أيام ، وربما تنزع من اجراءاتنا القانونية لهذه القضية . وسيمضى بذلك أحد رجالى إليها

ضغطت أصابع ماجي على أصابعى مرة أو مرتين . وتلاقت أعيننا درمتنى باحدى غمزاتها . المرأة التي تعرف سرعاً فقتل :

- أظن انتي سأمسى من هذه الناحية أنا الآخر .

أسرعنت تقول للرجل الطويل القامة عندئذ : أشكرك أياها الرئيس . ولكننى سأدع ما يعنى بي إلى هناك . فقد بدأت أحب سيارات النقل ، فهي ... أنها ...

ابضم الرجل عندئذ وهر ذراعه مودعاً وانصرف . وخرجنا إلى  
رطوبة المساء . ومضينا إلى سيارني . وفاجأنا شعاع من التقر  
وألقى بظل على الجدار . ظل واحد . فقد كان كل منا متتصقاً  
بآخر بحيث اكتفينا بهذا الظل

رس السهام فن عظيم استخدمه الهوا والمحترفون كثيرون  
ولكن ما لا مجال فيه أن مامن أحد عرف كيف يستخدمه لكي  
 يصل إلى هدفه كصاحنا هنا .

قال المفتش بلاك : هل يستطيع رجل له ذراع واحدة وساقان  
من مضستان أن يطلق سهماً لكي يقتل به شخصاً ؟ .. سؤال غريب  
يأسدي والجواب عليه : نعم . وضع الممد داخل القوس وشد  
الوتر بهذه وأطلق السهم . والواقع أن رماة السهام استخدموا هذه  
الطريقة في الماضي .

نظر البروفيسور أوليس برليس مهدلياً ، استاذ التاريخ  
وفلسفة العلوم السابق والمستشار ، الجنائي حالياً إلى المفتش  
بلاك نظرة غريبة وقال :

- إذا كان الأمر كذلك فما هي مشكلتك ؟
- مشكلتي هي أن رجلاً بذراع واحدة يمكن أن يطلق سهماً  
atura إذا كان قد تمرن على ذلك .
- ولكن كيف يمكن أن يختفي القوس في الهواء .
- حق البروفيسور فيه وقال : لعل من الأفضل أن تتكلم .

- وعددت لو أستطيع . كل ما أعرفه هو أنا لم نجد أى قوس وأنه لم يكن في متجره أى بخاخه .  
 سكت ميدلhai لحظة ثم قال فجأة : فلتتس القوس المفقود واذكر لي ماحدث ، فائنى لا أستطيع أن أعمل في الظلام . من الذى قتل وفيمن تشتبه وما هو الدافع إذا كان هناك دافع .  
 - القتيل يدعى فيكتور بوردن في الرابعة والثلاثين من عمره والقاتل الذى اشتبه فيه هو هوارد كول وهو في الواحدة والأربعين من عمره . أما الدافع فهو معروف ، فمنذ خمسة عشر شهراً صمم فيكتور سيارته سيارة كول ولقيت زوجه كول وابنته وهي طفلة في الثانية من عمرها مصرعهما في الحادث . وأما كول فقد فقد ذراعه الأيسر ونشوه نصف جسده السفلي بحيث أصبح يمشي بشقة كبيرة .

قطب ميلhai جيئنه وقال : هل تعنى أن بوردن كان مسؤولاً عن الحادث ؟

- رسمياً لا . أما إذا أردت رأى الخاص فنعم ، بدون شك .  
 فقد كان متطلقاً بسرعة كبيرة وكان مخموراً . وكان كول يسرير على البيعن . ولكن بوردن يقول أنه حاول أن يتلاقي المصادة إلا أن الفرامل لم تستجب له وكان يلاتي صعوبة منها منذ أسبوع كثيرة . وقد أكد الميكانيك الذى يعمل بالجاراج الذى يضع بوردن فيه سيارته هذه الواقعه ولكنه أصر على أنه أصلحها في اليوم السابق ولكن محامي بوردن ، وهو محام قدير ... جداً

في المسائل الجنائية ثبت أن الميكانيك ادين أكثر من مرة بالاعمال في عمله وانه سبق أن تقاضى مراراً كثيرة اجرياً عن أعمال لم ينجزها بالمرة وكان هنا كافياً لارتكاب المخالفين فقد كان معروفاً أن بوردن كان مخموراً ومسرعاً ولكتهم لم يتأكدوا من أمر الفرامل والأمر الذي لم يعرفوه ، وأنا شخصياً لم يتسع لي حضور المحاكمة ، هو أن بوردن كان قد تسبب في حوادث كبيرة قبل ذلك بسبب حالاته في القيادة وأن رخصته سحبته منه أكثر من مرة . كان مذنبها كل الذنب .

- ولكنه لها ؟ ... أطلق سراحه ؟

- كلا . صدر عليه حكم بالحبس سنة بتهمة القتل غير العمد وأطلق سراحه بعد تسعه أشهر أي منذ نحو أحد عشر شهراً .

- وماذا كانت مهنته أو حرفة ؟

- نصاب حقوق .. بحثاً في سبيل الحصول على أى مبلغ من المخالفين في حدود القانون ...

كان يبيع سلماً غير صالح للإستعمال أو مخلفات الجيش ..  
 هذا النوع من الرجال .

- وكول ؟

- هذا هو أنساً مافق الأمر . فهو أنساً يدير محلات لأدوات الرياضة ولكن عمله الحقيقي هو خبرته في رمي السهام وقد قام بكل الخدعا الخاصة برمي السهام في افلام روبن هود الحديثة ولكنه أصبح الآن يذراع واحدة وساقين متختفين وفرق ذلك

ذلك زوجه وأبنته وكان يحبهما كل الحب .

- هل تكلم عن الأث تمام ؟

- لم نسمع شيئاً عن هنا . فإنه كلام قليل الكلام . ثبت البروفسور عمه المتدين على بلاك وقال : أنه لم يهدى أذن ومع ذلك كانت تشغله ، فلماذا ؟

- حسناً . انه فعل كل شئ لكن تشغله فيه .. امسح إلى ..  
كان هناك سائق سيارة ... غل بقوه إلى مسكن بوردن طوال  
أسبوع تقريباً بين الساعة السابعة والثانية كل ليلة ركان يترك  
السيارة على بعد بضع خطوات من زفاف مسلمة وكان السائق  
يراه وهو يدخل الزفاف ولكنه لم يستطع أن يرى ماذا يفعل لأن  
الزفاف كان مظلماً في نهايته ، ففي هنا الزفاف تقع أبواب خلفية  
لبعض المناجر وهي تغلق دائماً في مثل هذه الساعة خوفاً من  
اللصوص الذين لا يعودون عن هن سرقة كل ما تقتد إليه أيديهم .

بوردن يفهم فقد آخر متجر بالزفاف ، وفي ليلة الجريمة كان  
وأكملها في غرفة المسام يساعده لكن يحلق ذقنه الواقع أن الصابون  
كان يغطي وجهه وكان يولي لهم للشياطين المفترع وكان هنا  
ظاهراً والناثنة تعلو عن المتجر ب نحو عشرة أقدام وعن مستوى  
الزنفاف ينبع ثلاثين قدمًا .

حسناً . أتقبل كول في تلك الليلة بالسيارة كما أدهنه ودخل  
الزنفاف وهو يخرج حتى غاب عن الاتجار وتنفس المساقط انه لم  
يكن معه غير شئ واحد كان يحمله محمد دائمًا وهو جهاز تسجيل

صغير ، وساعده إلى هنا فيما بعد . ومهما يكن من أمر بعد  
دقائق معدودات من دخول كول الزفاف سمع السائق صرخة ذعر  
... صدرت من امرأة كانت تقيم مع بوردن ثم خرج كول من  
الزنفاف بعد ذلك وهو يصرخ . ويبدو أن امرأة عجوز لحتط وقوف  
السيارة في ذلك المكان كل ليلة طوال الاسبوع المذكور والاخرج  
يهبط منها ويدخل الزفاف ولم تستطع اعصابها أن تتحصل أكثر  
من ذلك فاختلط بالبوليس في تلك الليلة باللات .

قال ميدلياى في تفكير : آه . ذهب كول إلى زفاف مسلمة  
وليس معه أى قوس ثم خرج من الزفاف وليس معه شئ والقى  
البوليس القبيض عليه في نفس المكان .

قال بلاك : هو ذلك لم تكن هناك أية فرصة لكن يخفى  
القوس حتى إذا كان قد تكون من أخلفاته عن السائق .

- ولقي بوردن مصرعه بسهم ؟

- نعم . سهم له رأس حادة من ذلك النوع الذي يستخدم في  
صيد الوعول والغزلان . وقد شق عمود بوردن الفكري فوقع وأدفع  
معه صندوق الاسعافات الطبية وعندئذ صرخت صديقتها .

- أهذا فتشت الزفاف بالطبع .

- طبعاً . كانت كل الإبراب هطلقة . ولم يكن هناك أى مكان  
لأخفاء أى قوس حتى ولو كان صغيراً

- وهل ثبت أن السهم ملك لـ كول ؟

عيس بلاك وقال : ان لديه مئات الاسهم في منزله . في البيت

ـ إنك فتشت الأسطم طبعاً ؟

- نعم . ليس هناك غير مطعمن منخفضين أنا الاطبع الأخرى فهي تعلو عن الأرض بستة أدوار ولا يستطيع أي شخص أن يلقي شيئاً فوقها ومع ذلك فقد نشأناها تفتيشاً دقيقاً ولد نعم على شر :

فتم البروفيسور : وهناك قطعة حيل من السهم . هل تدرك أن في هذه القطعة مفتاح القضية ؟ .... أن كل شئ لا يتطابق يمكن أن تكون له قيمة كبيرة . فهل أراد أن يستعيد السهم بعد أن أصاب بوردن مثلا ؟ ... ولماذا ؟ ... ومهما يكن فليس لكل هذا صلة بالقوس المفترض .

- هل معاك نسخة من التقرير الطبي؟

- نعم : و ساتر کھا معاک .

- سأدرسه جيداً . انتي واثق أن كل البيانات والنقاط موجودة  
أمامنا وانها لا تحتاج إلا لعقل ذكي يفتدها و يجعلوها . مارأيك في  
أن تعود بهم الأدباء ؟

مودة بريم - ٥

كان يعلم أن ميدل اي إذا ما شرع في العمل مستخدما معرفته وذكاءه فإن هناك على الأقل فرصة لاستجلاب هذه القوبية المزعجة وعاء يقول في شيء من الأمل.

وفي الماراج .. بعضها ذكرت من الأفلام الأجنبية التي اشترك فيها كهف نستطيع أن نتأكد من سهم مرض عليه أكثر من خمسة وعشرين عاما ... لنقل فيلم روين هود الذي مثله أبرهول فلين . انه سهم له رأس طوبلة حادة من تلك التي تستخدم في الصيد ومعه شرعي

بذا الاهتمام على وجه ميدلهاي وقال : وما هو ؟

- كانت هناك قطعة حيل متبعة طولها نحو بوصة أو بوصتين

مختصر المحتوى

- كلا . بل مجرد قطعة من حبل وقد قال لي خبير السهام أن هذه القطعة لا يكفي أن تطلق سهماً أبداً فإنها تتقطع عند اطلاق السهم مهما كانت قوته المسمة .

قال ميدلبيا ببطء : انهم من هذا اذن انك تعتقد أن كول تم  
أثناه . وجود بوردن في السجن على اطلاق القوس بيد واحدة ثم  
ذهب إلى مسكن بوردن بعد اطلاق سراحه وعرف عاداته وتأكد  
انه يحلق ذقنه كل يوم فيما بين السابعة والثامنة وان الفرض من  
وجوده saat هو أن يشهد بأن كول لم يكن يحمل قوسا معه . ثم  
جاءت عربة السجن ، أكيدت هنا الأم

قال بلال في كتبه : هو ذلك ومن غير قوس لا يستطيع أن ينقدم إلى المحاكمة . كان في متدوره أن يخفى قوساً صغيراً تحت ثيابه ولكن إذا كان هنا قد حدث حادث فليس له .

- سأعود يوم الانهاد إذا مالم تستدعني لهل ذلك .. هذا مثلاً .

أجايه ميدلبي في لهجة جائة : حى فارادى ديسپور ما كان ليصل إلى نتيجة مالى مثل هذه المذى التصيرة وأنا لم أبلغ مرتبتها بعد .

هم بلاك أن يقول شيئاً ولكنه أثر الصوت لاته كان يعرف أن البروفيسور يقت الأطرا، والماهنة على عكس غيره من الناس الذين لا يحصلون إلا تحت دافع الأطرا، المستمر . ولهذا اكتفى بأن حيا البروفيسور وانصرف .

أما ميدلبي فقد جلس على مقعد الكبير الذي يصر كلها حبره وبدأ يقرأ التقرير الطبي . وبعد أن فرغ من ذلك أخذ رودة وظلما وانهك في كتابة بعض العمليات الحسابية مستخدماً مسطرة حاسبة من لحظة لآخر وأخذ يدرس النتائج التي وصل إليها وقد ارتفع حاجياء الكثيفان . كانت هناك نفطة تدعر إلى الاستغراب وهي أن السهم اطلق بواسطة قوس ضعيف ومع ذلك فقد كانت الرمية نحو خمسة عشر رطلاً تقريباً . والا ما تمكن رامي السهم من استعادة الحبل في الوقت المناسب . ولكن استناداً إلى التقرير الطبي فإن رأس السهم الغليظة حلت المعرفة القوى ومعنى هذا أن السهم انفع بقدرة كبيرة لاقتل من خمسة عشر رطلاً . وتساءل من طول الحبل ... آية قوة تلك السهم نفعته ! وأعاد قراءة التقرير الطبي من جديد ولم تثبت عهناه ان

ومضت بوميض السرور عندما رأى أن المفترش اهتم بالحبل وفحيصه ورأى انه انقطع تحت ضغط قرة ثلاثة أرطال فقط كان من الواضح أن الحبل لم يستخدم كوتر للقوس أدرك البروفيسور ماذا يجب أن يفعل الآن بدأ بآن قرأ في اهتمام كبير النبذة المكتوبة عن رمي السهام في الطبعة الخامسة عشرة من دائرة المعارف وعرف بذلك الكثير عن الاسلحة القديمة ولكن لم يهدى إلى شئ ما يمكن أن يساعد في قضية بلاك سيرى غداً ماذا يستطيع أن يجد، في مكتبة الجامعة عن السهام ، ولكن كان لا يزال أمامه عمل آخر في اثناء ذلك .

أتصل بأقرب تاجر للأدوات الرياضية وطلب منه أن يرسل إليه بعض أسلحة الصيد ، وعندما انتهت راح يدفعها بكل دقة ثم شرع في القيام ببعض التجارب مستخدماً جهازاً لونبياً مرتداً كان قد صنعه بنفسه في معمله فأطلق سهاماً من كثبة كبيرة من الشبع توازى كثافتها كثافة الجسم البشري واثبتت تجاريته تقدرياته ، فلم يكن في الاستطاعة اطلاق القوس بقوة أكثر من خمسة عشر رطلاً .

رجلس البروفيسور يمسكاً السهم بيده، وفجأة ترتر جسده لفروط الاتصال فنهض واقفاً وأمسك السهم من منتصفه وأطلقه نحو كثبة الشمع بكل قوأه . وشق السهم الهوا، واندفع نحو كثبة الشمع ولكنه لم يثبت أن وقع على الأرض . وقام بهذه التجربة أكثر من مرة وهو واقف على مسافة ثلاثين متراً وأخيراً تنهى

تاریخ

كان كثيراً قليلاً الكلام كما قال بلاط بحسب اضطراب مبدلياً  
إلى بدء الحديث فذكر له السبب في استدعائه ثم قال له في رفق :  
- وبذلك ترى أن المفترض طلب معونتي فإن براعتك قد حبرته  
 تماماً . لم ينطع كول ولكن عينيه الباردين برودة الشلخ خفتا

- إن بلاك يظن أن هناك فوسا اختفى ولكننا نعلم أن الأمر غير ذلك.

قال كول في صوت لامث هذا كصوت الحيوان :  
حقا !

- استطيع أن أفهم رغبتك في قتل الرجل ، ولكن البعض من الجائز أن الفرامل تعطلت ؟

- آبادا . فقد كنت موجوداً هناك . لم يحاول استخدام فرامله أبداً . أنه اصطدم بي و كان مغموراً بحيث لم يفكر في استخدامها .

وكان صوت كول يتهدج بالغضب .

- ولهذا كرهته وأردت أن تنتقم منه طبعاً؟

- لم أقل هنا .

انك لم تنتفع بشيء حقا ولكنك أقدمت ... قاتله

- وَكَيْفَ ذَلِكُو ؟ أَنَّهُ مَاتَ سَبْعَةَ دَلْمَكَ بَعْدَ أَنْ تَرَكَ

وألقى السهم فوق المائدة . فشلت هذه التجربة أيضاً كان من الواضح تماماً أنه لا يمكن اطلاق سهم بقوة كافية للقتل رغم على بعد ثلاثة قدماً هنا علاوة على تصريح الهدف الذي لم يكن في الأماكن اجادته تماماً . ولم يكن في متجره أن يفعل شيئاً آخر فائز أن يتضرر حتى اللحد وزوجته مكتبة الجامعة بما ينفعه فقد وجد في كتاب قديم صدر منذ نحو ستين سنة سر جريمة ارتكبت حديثاً . وكان اسم الكتاب القوس والنشاب وقد أعيد طبعه بعد صدور طبعته الأولى بأكثر من ستين سنة عن نسخة قديمة مهملة . وكان السؤال الوحيد هو ماذا يفعل الآن .

لقد الجلى السر والغموض نظريا ولكن كان من المتعذر ادانته القاتل . ومع ذلك وعلى الرغم من أن البروفيسور كان معبأ للقانون فإنه لم يكن واثقا من انه سيدادنته .

وفي هذه الظروف قرر استدعاء المشتبه في أمره وكان لايزال  
في مسكنه تحت المراقبة طليقاً غير مسجون . فلم يكن في وسع  
رجال الموليس عمل أي شيء قبل العثور على القوس المفترض .

وكان كول رجلاً ضخماً قصيراً القامة يدل وجهه على أنه كان رجلاً بشرشاً سعيداً قبل أن تقع له هذه الحادثة وقد اختفت بشاشته في ثابات الغضون والتبعيدات التي حول عينيه اللتين تقطنان بالمارأة.

دكان يشيش بشقة كبيرة وهو بادي القلق . وكان ذراعه الامين في كم قميصه السميك قوى العضلات كما لو أن كل قوته مد

وعليه فلابد أن أحدا غيري أطلق عليه ذلك السهم . قد تكون  
فتاته هي التي فعلت ذلك .

كان في عيني كول الزرقاوين ومضة ممحومة كما لو أنه أحس  
برغبة ملحة في أن يتكلم ولو مرة .

وقال ميدلبياي : اتنى قمت بتجربة في رمى السهام منذ سنين  
طويلة في سنة ١٨٨٠ أو نحو ذلك كانت هذه الرياضة شائعة .  
لامحاول أن تنتظار بالدهشة فإنك تعرف عن هنا الأمر بقدر  
ما أعرف ولعلك عرفت ذلك منذ سنوات واذ رأيت نفسك تتفقد  
غضبا وينزاع واحدة مننت نفسك على الرماية حتى انتقلاها  
ويا تمنين يمكن للرجل أن يطلق سهما خفيما بضعة مئات من  
الأقدام .

قال كول في لعجة جافة : حارول أن محرب ذلك .

- أوه . اتنى لن استطيع وأعرف ذلك . وقلاتل جدا هم الذين  
 يستطيعون ولكنك كنت خيرا في هذا النوع من الرماية ثم انك  
ترننت عليه وفوق ذلك كان لديك الدافع . ولكن الشئ الوحيد  
الذى لم استطع فهمه هو قطعة الحبل .

اختلبت عينا كول وادرك ميدلبياي أنه أصاب الهدف  
واستطرد : ان كتاب رماية السهام القديم قدم لي الدليل الخامس .

فقد كان الاولون يستخدمون طريقة بارعة في رمى السهام ، فلم  
يكن الواحد منهم بحاجة إلى قوس بل كان يكتفي أن يربط حبلًا  
في طرف السهم ويمسك بطرف الحبل الآخر في بده بطريقة خاصة

حيث يصبح في بده كالقلاع ويحصل بهذه الطريقة على القوة  
الدافعة الضوربة . وأنت لم تكن ترى سهما خفيما بضعة مئات  
من الأقدام وإنما أردت أن تطلق سهما له رأس غليظة لمسافة  
ثلاثين قدمًا بما يكفي من قوة لكي يقتل . وكان أمامك شهور  
طويلة لكي تمرن بينما كان يوردن في السجن وال سابق الذي  
أخذك إلى المكان لكنك تعرف عادات يوردن كان هو الآخر الدليل  
الذي تستند عليه لأنشطات برايانك وللتدليل على أنه لم يكن معك  
أى قوس وإنما مجرد سهم به قطعة من حبل مغناً تحت جاكيتك .  
نظر كول إليه نظرة طويلة باردة ثم غلبته طبيعته فقال في  
تركيد بطن :

- إنك مخطئ . سل بلاك عن جهاز التسجيل . كل ما كنت  
أ يريد هو الدليل على أن يوردن لم يستخدم فرامله كرت أرجو أن  
يقول شيئا مالفتاته وكنت مستعدا لكى اسجدت حتى أتخذه دليلا  
عليه .

قال ميدلبياي في دهشة : وهل كان في الاستطاعة محاكمته  
ثانية ؟ اتنى أشك في ذلك وأنا واثق أن هذه لم تكن نهائلا .

قال كول : هناك مثل سكتلندي قديم يقول : «هم  
يقولون ! ... ماذا يقولون ! ... دعهم يقولوا » .

وهذه نظرية جميلة ولكن ، هل يمكن لها قوة فعالة أمام  
المحاكمة ؟ هذا شديد الصعوبة اتنى أبدي نظرية لا أكثر فانا لم  
اقرئ اطلاقا لكى أطلق سهما لمسافة ثلاثين قدمًا لكى يشق

ارتکب هاری فینستر جریمة قتل ، وكانت جريمة بسيطة سهلة لم ينكشف أمرها ، فقد ماتت زوجته ببريل ووسرد الشرى واعتقد الجميع أنها ماتت بالقصاء ، والقدر . ولم يشنبه البوليس فيه على الاطلاق ، ولم يلهم أحد ، بل على العكس راح أصدقاء القاتل يرثون له و بواسطته في مصابه ... قضا ، وقرر ... وهاموا الآن بمفرده ... جريمة بسيطة سهلة ... ولهذا السبب بالذات لم يجع them ولكن الشئ الوحيد المزعج هو أنه راح يرى أحلاما في منامه .  
بدأ الحلم الأول بالجريمة نفسها . وكان الأمر من الواضح والدقة بحيث خيل له أنه يرتكبها للمرة الثانية . ومع ذلك فقد كانت مرة واحدة كافية .

- هارفي ... يعب أن تشتري لي غسالة كهربائية جديدة يا به حال .

كان طلبها نوعا من النواح كدأبها دائمًا . وترك الجريدة تهادى فرق ركبته ورفع عينيه نحو زوجته . كانت واقفة تلوي يديها كعادتها ... شاحنة الوجه حزينة السمات وخصلات شعرها الأشيب تتهدل فوق جبينها ، ومع أنها كانت قد بلفت الأربعين

المره الفقرى لذلك الرجل .  
أن هيئة المحلفين سرید أن ترى هذه التجربة ، ولا أهن أن هناك أحدا في العالم يستطيع أن يقوم بها . اتنى خير فى رسى السهام وأنا واثق ما أقول لك .

قال البروفيسور في حدة : رجل واحد يستطيع أن يفعل ذلك .

ولأول مرة ابتسم كول ابتسامة بغيضة وقال : وهل يكتشف ذلك للنائب العام ؟  
نظر ميدلباي إليه في شيء من الرثاء والأسف وقال في صوت منخفض : لا أهن ذلك .

وانقلت عيناه الرماديتان إلى الصورة الموضوعة فوق الموقف ... صورة لأمرأة شابة تنتظرك عيناتها بالسعادة و طفلة سراء .  
وقال يحدث نفسه :  
ـ من الجائز اتنى إذا نقدتهما ... حسنا .

وقال في رفق وفي صوت مسرع : طابت لي تلك بامستر كول  
وانعني القاتل أمامه في صمت .

فلا بد له من أن يربط لها نفقة شهرية . وقد وجد الأمين من نواحها وشكواها .. أصلح لى هذا ... اشترى هنا .. أن هنا قد أصبح تدبها لا يصلع ... وهو الآن يريد الصمت .. الصمت المبارك .

وكان استعداداته للجريدة بسيطة وسهلة .

كانت الفسالة غير موصولة بالتيار الكهربائي . وقد استطاع أن يمتع السلك في أمان فلواه في الموضع المستهلك مراراً وتكراراً دراج يحكم بأصبعه في صبر وثأرة حتى بدأ السلك النحاسي عانياً قاماً ثم ثبت السلك نفسه تحت الفسالة بحيث يلمس معدن الفسالة باللذات ثم أوصل التيار الكهربائي . وبهذا فرغ من استعداداته . وصب الماء على أرض الفرفة بعد ذلك بهذا أحيى الأرض هي الأخرى على أتم الاستعداد .

كان الشيش بش مستهلكاً تقريباً ، وفيه حدو ، وعناية كبيرة راح يتحكم التعل الجلدي المستهلك بأصبعه . وظل يحكم إلى أن أحده

به ثقباً في حجم قطعة نقورة من ذات الحمسة سنتات . ولم يبق عليه بعد ذلك إلا أن يحمل زوجه على الهبوط لكنه تهرب الفسالة وأبدت بعض الصعوبات كما تفعل في العادة دائمًا . ولكنه هتف بها .

- أفن أنت أصلحتها وأريد أن تهربها .

- لم يكن في نفسي أن أغسل اليوم .

- حسناً . أريد أن تهربها على أية حال . إذا لم تدر فسافر

لسوها فقد بدت كما لو كانت تجاذزتها بكثير سالها في غير رفق : وماذا جرى لفسالتنا ؟

- انظر إليها يا هارفي ... أنت تكهرت اليوم مرة أخرى . سوف يصعقني التيار ذات يوم لامحالة .

وغادر مقعده على مضض وهبط إلى القبو .... بدت الفسالة في الظلام ضخمة وعالية، وكانت قديمة هنا ، بل كانت بها أماكن تنشر فيها طلازها .

لم يكن هناك ريب في أن بيريل لم تتركها بالعناية التامة . وجلس القرفصاء لكن ينحصها وما كاد يفعل حتى رأى الحال على الفور . فقد استهلك السلك في الموضع الذي يمر بأسفل الفسالة في طريقه إلى المعرك . كان الغطا ، العازل قد جف وانقطع ، وهذا كل شيء .

ماذا يفعل ؟ ... هل يغير السلك ؟ ... كلا كل ما هناك أنه بحاجة إلى قطعة من الشريط العازل .

ومضى إلى دولاب الأدوات وبحث فيه عن شريط عازل ولكنه لم يلبيث أن تذكر أنه أراد أن يشتري من تاجر الخردوات للفافة صغيرة منه ولكن التاجر ذكر له أن ثمنها ٧ سنتاً فرفض شرائها وتساءل الآن هل تساوى حبة بيريل . ٧ سنتاً لكن لا يصفعها التيار ؟

وجامد الرد على هذا السؤال عندئذ .

لم تكن إلا سبباً للاتفاق لداعي له . ولو أنه أراد أن يطلقها

هل صدر الصوت منه هو تعبيرا عن غيظه وابتهاجه ، أم ...  
وهل يتساءل هكذا حتى أوقفه صوت آخر أكثر حدة وأشد  
ضنا .. صوت زين يدوى في أذنيه . ومد يده للكى يبعد عنه  
الصوت ويوقفه .. وأوقفه أخيرا فقد عثر بده على المنبه  
الكهربائى فوق الطاولة بجوار الفراش ، وبأصبع مضطرب ضفت  
علمه ، اللذ وأسكنت الرizin .

وفي هذه اللحظة بالذات كان قد صحا تماماً . وظللت عيناً مفتوحتين وهو يهتز ويرتعش وجسمه يتنفس بالعرق . وكان قد سحب المنبه حتى آخر الحبل الكهربائي بحثيث وقع على ركبتيه . وأعادة فرق الطارلة وهو لا يزال يرتجف . وجلف وجهه بكم سجامته .

ولكن مر وقت طويل قبل أن يسترد جاشه تماماً . وأشتفن أن  
يصاب بزكام فأعاد الأغطيه فوقه وبقى محظتها حتى كف جده  
عن الاضطراب .. وتنذر عندهن أنه تصرف هكذا تماماً عندما رأى  
بيبريل ثورت فقد استرلت عايه الرعشة وراح يرتجف كما فعلت هي  
 تماماً :

لم يكن هنا غير حلم ؟ أليس كذلك ، ولكن كيف حدث أن حلمًا يكاد يكمن مطابق للواقع يؤثر فيه أكثر من الجريمة نفسها ؟ .. منها يمكن فقد انتهاء الحلم وهو الآن سليم وفيه أمان في دنيا الصحراء . وابتسم .

وأتشغل هارفي طوال اليوم في عمله ولم يفك في شيء آخر .

كان يعرف أن خطته قد لا تنجح بالتأكيد فإن الألات الكهربائية غريبة ومن المحتمل إلا تقتلها الفسالة وأن تصيبها بحروق بسيطة ومن المحتمل كذلك ألا تصيبها بأى شيء على الأطلاق . ولكنه أحسن بانه معظر ظ على كل حال وأن شيئاً ماسينا بحذف

رواقها وهي تغرب من المسالة في حذر كما لو كانت تشك  
في شئ او كما لو كانت كانت خائفة . كانت تضع قدميها في  
الموضع المبخل من الأرض . ومدت يديها لكي تلمس المسالة  
كالطفل عندما ينحص هدية جديدة . وانتظر في قلق وبدأ له  
الورق طويلاً كالأبد .

ورأى عندئذ يديها تشتبه بحافة الفسالة ولاستطاع التخلص منها . وانخلع جسدها وسرت به تبشيره . ما هذا الصوت الذى سمعه ؟ هل سمع صوت سوان التيار الكهربائى حتى ألم تراه سمع صوت بيريل ؟ هل سمع صرخة أو أثينا ؟ أو لعلها لم تصرخ

وفي المساء راح يشهد التليفزيون وقد بدأ له الآن أفضل بعد أن أصبح وحده لا يتشاجر مع بيريل على البرنامج الذي يهدى كل منها رؤيته ، وأخيراً أوى إلى فراشه .  
ولم يخطر له أنه سيرى الحلم من جديد .  
ولكته رأى الحلم نفسه مرة أخرى .

- هارفي ، يجب أن تشتري لي غسالة كهربائية جديدة بأي حال .. حتى اللحظة التي تلوى فيها جسد بيريل عند سرمان التيار فيه وصرختها ... أو صرخته هو .  
ويمد ذلك ؟ .. نعم . أنه صعد واستدعى الطبيب بصرت مغمى بالخزن والهول كما استدعى رجال البوليس وطلب عربة الالعاف .

وأقبل ضابطان من رجال البوليس بشابهما الرسمية .  
وقد أبهيا نورة رقة كبيرة شأن الرجال الذين رأوا في حياتهم الكثير . وقال له أحدهما أن زوجته ماتت .

واهتم الضابطان بكل شئ وينق هارفي بجوار الياب وهو يادى الانهيار ، ورأهم يحملون الجثة إلى محفنة ويغطونها وينقلونها .  
ورد على بعض الأسئلة بصورة آلية وهو مرتفع قاما .

وطول الورقت الذى انقضى بين الموت والجنائز كان الرجل الرحيم الذى لم يظهر ودا أو رفقا فى معاملته ضابط بوليس بشاب مدنية يدعى جودنى ، وهو رجل له وجه حاد وجاهبان كثيبان محظهما عينان سوداوان ثاقبتان .

لرعر جودنى أن فينستر كان لا بد يعرف أن الفسالة ليست في حالة جيدة . ورد عليه هارفي فقال له لو أن بيريل حدثه بذلك لأسرع بإصلاحها . ونطق جودنى باتهامه أخيراً فقال :  
- لملك تعلم يا مستر فينستر أنتي أدعوك محدث اهلاً جناتها من ناحيتك .

لم يتهاجر فينستر وقال في لهجة عادية : ألا تظن أنتي فكرت في ذلك أنا نفسى ؟ الا تعتقد أنتي ألم نفسى على ذلك . أن هذه الفسالة قديمة جدا .  
- اتفقنا يا مستر فينستر . اتفقنا . أنتي لا أحارول أن أجعل منها قضية .

بدت ملامح جودنى جافة جدا .. حادة كسلام ماض ولعبت عيناه ببريق يرمض بالحقن وأردد : « وأن كنت أرد أن أجعل منها قضية في الواقع » .

ما اللذى بين ؟ أهوا جرس التليفون ؟ أو باب البوت ؟ .. حاول هارفي أن ينهض من مقعده وأن يفعل أي شئ بدلًا من البقاء تحت هذه النظرة التى تنطق بالاتهام ويسقط يديه لكن يتشبث بشئ يعتمد عليه .

ومن جديد وجد نفسه ينماضل مع المنه الكهربائي وتحت السلك إلى حد أنه أوشك أن يتزعزعه من الحائط . ولكنه الآن وقد عرف أنه صحا تماماً عرف أنه لا بد له من أن يضغط على الزر لكي يوقف هذا الرنين المتتابع .

كان جودني يبتسم عندما نفع له الباب . ودخل خلفه رجال آخرين يرتديان الشياط الرسمية واختفيا داخل البيت لسبب لا يدركه . وجلس هارقى على حافة مقعدة وهو يادى الحروف . وجلس جودنى فى مقعد هادئ مريح .. وأشعل غليونه فى بطا . ثم قال : أنتى تذكرة شيئاً يامستير فينستير ... شيئاً يتعلق بمرت زوجتك .. وأعرف أنه شئ حقيقى لأننى حملت منه من أنساس كثيرةن كانوا حاضرين وقتلـ ... وقد أزعجنى ذلك فى البداية ولكنى لم أفهم معناه إلا الآن .. وهذا أمر غريب ... غريب جداً .

- وماهر :

- عندما وجدنا زوجتك كانت أرضية الغرفة مبتلة تماماً . إلا  
تجدد ذلك غرباً ، خاصة وأنه لم تكن هناك آية ثياب مبتلة ، كما  
أن حوض الفسالة لم يكن مبتلا هو الآخر .. شئ واحد كان مبتلا  
وهو الأرضية .

لماذا لم يفكِّر في ذلك الأمر؟

هل يمكنك أن تفسر ذلك يا ماستر فينسترا؟  
حاول أن يتكلّم ولكن خاتمه النطق .. وماذا عساه كان يمكن أن  
 يقول له أنه استطاعه أن ينطق؟

وأقبال أحد الضابطين من الغرفة في هذه اللحظة بـ

شمسنا بأفعال خذلانه فـقال لها الأخـ

بسب بیین راهکارهای جزوی و محدود از این امیران

- اذکر آن ائمہ رحمت جهه روچنک و قد رایت فی اسل

وانتقض جسمه كله وتفقد بالعرق دراج يبحث عن مكان يلجم  
إليه . وغرق في أغطيته كالم gioan في وكره ، واضطر إلى تفاصي  
وقت طربيل في هذا الظلام الدافن لكي يختلس على اضطرابه  
وعسرقة .

امال جنائى .. ؟ ماهذا بالذات .. ؟ لعلها التهمة التي يوجهنها إلى السائق الذى ينسب فى حادث قتل أو إلى طبيب أهل فى أجراء عملية جراحية .. ولكن كيف يوجهنها إليه ، من هارفى فينستر ، لاحتياطه بفالة قديمة . وضحك .

ولكنه أقدم على غلطة في ذلك اليوم ، وكان لا بد له من وقت طربيل لكي يهتم إليها .

وفي المساء راح يشهد التليفزيون .. سمعة كثيبة ، وظل  
يُنظر إليه حتى انتهت الإرسال . وبقى لحظة طريرة وهو ينظر إلى  
لائش . واستسلم أخيراً وغلبه التعب . ومشى وهو يعشر حتى  
فراشه وترك عيناه تتنطبقان وهو يرجو أن لا يعلم .

- هارفي يجب أن تشتري لي خالة كهربائية جديدة بأيّة حال  
زوجتك ماتت يامسّر فينستر ... أهمال جناني .. لا أحارُلُكْ  
أجعل منها قضبة وأن كنت أود ذلك في الواقع .

بعضهم يطرق الباب .. لقد حدث هذا من قبل .. أهـر حلم ؟  
لم يعرف من الذي يطرق الباب ... سبق السيف العذل  
ولا يستطيع الهرب لأن فيان البيت محاصر .

کیف حالک یامستر فینستر ؟ .. اجلس یامستر فینستر .

لدمها الأيسر أثر حرق بحجم قطعة نقرة من فلة الحسنة  
سنوات ... نعم ، هنا هو الشهش الشهش الذي كانت تلبسه .  
وأدار جوردن الشهش ونظر إلى التعلين ، كان الثقب موجودا  
في أحدي فرديته بحجم قطعة النقرة المذكورة ، وقال :  
ـ انه ثقب غريب .. يبدو كان هنا قد حكمه محاولة توسيعه .  
ان هنا الثقب أحد ثقبه بد يامستر فينستر ... هنا واضح .  
نطق فينستر ببعض الكلمات .. بعض الكلمات لا صوت لها  
ولاجدوى منها .  
وأعاد جوردن الشهش للضابط وقال : احتفظ به كدليل اتهام  
رقم ١ .

وعندئذ دخل الضابط الثاني ، وكان عاتدا من القبر وقال :  
اننى نحصد الفسالة بهذا ياجو .  
ـ حسنا ، وماذا وحدت ؟  
ـ بحصات أصابع فينستر فى كل مكان منها .  
أخذ جوردن نفسا من غلوبونه فى نشوة وغبطة فى حين قال  
الرجل : ووجدت بحصات أصابعه فوق السلك المقطوع كذلك .  
ـ حقا ؟ ... حقا ؟ ....

ـ وقد عرلخ هنا السلك بطريقة غريبة جدا .  
قال جوردن أظن أن هنا يمكن تماما . لكن الفسالة دليل  
الاتهام رقم ٢ . ماقولك الآن يامستر فينستر ١ ... هل أنت  
مستعد للاعتراف ؟ .

ـ كلا  
وبدأ كان صدى صوته يرن في نافوخه . هل سمع شخص آخر ؟  
نهض هارفى سريعا من مقعده وحاول الهرب . ولكن أحاطت  
به أيادى قوية سرتة في مكانه . وفتح الباب العمومي ودخل منه  
بعض رجال البوليس وأحاطوا به أحاطة السوار بالمعصم .  
دراوح ينماضل ومحاول الانفلات منهم وأخذ يتلمس ويتحسس  
وأنسكه أخيرا وتشبت به في فراشه كما لو كان يتثبت بشئ منى  
. ورأى عندئذ في ارتياح كبير أنه صحا من نومه . كان  
مستيقظا والمنبه يرن . وبحركة خرقاء وضع يده على الزر وضغط  
عليه .

ولكنه لم يتخيل عن المنبه مع ذلك . كان هنا الصندوق الصغير  
منقذه ، والسلك الموصول بالحانط كان شرط الأمان بالنسبة له  
وأخذ يرمي بأصابعه على المنبه كما لو كان طفل صغيرا . وفي  
هكذا متظرأ أن يتلاشى الحرف المروع شيئا ما وأن تجد دنيا الواقع  
كل حقيقةها

ـ وما أنقطع الحروف الذي يسببه له هذا الحلم ؟ ...  
على خلال الاحلام السابقة لم يكتفى باحبا ، الأحداث الماضية  
ولكنه استيق الأحداث الآن ، وابتعد أمورا لم تقع على الانطلاق .  
فإن جوردن لم يربط بعد بين الأرض المبتلة والشياط الجافة ولكنه  
قد يفكر فيها في المستقبل . ومن المحتمل كذلك أن يأتي للفحص

- هارى .. يجب أن تشتري لى غسالة كهربائية جديدة بأيام حال.

نظرت ببراء إلى بعينين تقطنان بالاتهام ، ولم يكن صورتها باكيا شاكرا وألمًا كان حادا يقترب عدده.

صاح يقول : اتنى برى .  
ولكن القاضى ذو الشعر الأبيض ، ولم يكن فى الواقع غير المفتش جودنى مرتدية ثيابا سوداء ، اكتفى بأن نظر إلىه شنرا وهو جالس مكانه ، وهز الاتنا عشر محللا رؤوسهم علامة الاستئثار .

- هذا شيش زوجتك ، أليس كذلك ؟  
وكان مثل الاتهام هو جودنى نفسه كذلك ، وقد وضع الشيشب أمام أنفه ، وكانت به بطاقة مكتوب عليها دليل الاتهام رقم ١ ... ولم يكن بالشيشب أى نعل أو أى كعب .

وتحات الفسالة الكهربائية بعد ذلك يحملها رجال بلسان ملابس الغطاسين ، وكان يعلوها الصدا وتفطها الأحوال والأعشاب وقد علقت عليها بطاقة مكتوب عليها (دليل الاتهام رقم ٢) .

قال جودنى : مستر فيستر ... أن بصمات أصابعك تردد بكل مكان من الفسالة ، كما تردد على السلك كذلك .

صاح : هنا محال .. هنا فخ .  
ولكن الملفين الائتمانى عشر لم يعبأوا به وإنما نهضوا كلهم مرة

الشيشب والفسالة ، ولكن سيمتهم بذلك الآن .  
روثب من الفراش مرة واحدة واهاد منه مكانه وارتدى ثيابه مسرعا ثم هبط إلى القبر .. نعم كان الشيشب موجودا .

ولم يدرك مدى خطأ إلا فى هذه اللحظة بالذات فإن رجال البوليس لم يأخذوا الشيشب مع الجثة ، ولاريب أنه وقع من بيريل : وأسرع فوضمه فى جيبيه .

ولم يكن من السهل معالجة الفسالة ، وقد تعب كثرا حتى نتمكن من وضعهاأخيرا فى الصندوق الخالق للسيارة لأنه لم يكن قربا . وانطلق غطاء الصندوق بما فيه الكفاية حتى لا يكشف ما به  
ربط تمضنه بمصد العرفة ثم انطلق بهمدا عن بيته .

ولم يكن يعرف غير مكان واحد يمكن وهو المقلب القديم الذى ينبع فى آخر المدينة ، وكان غباره عن هوة ممارسة بالماء يقال أن عقلاها نحو تسمة أو عشرة أمتار . ومضى إليها ، وكان المكان مقفرًا فلم يره أحد وهو يخرج الفسالة من العرفة ويلقى بها فى الهرة وأحدث . سقطتها دوامة كبيرة ولم تلث أن غرفت .  
وطرحت بالشيشب وراحا .

وفى صباح اليوم التالي وصل إلى البنك متأنفرا عن مرعد ،  
ولكن أحدا لم يسأله عن السبب . واشتغل فى مرح وجذ بعثت أغيز عمله قبل أن ينصرف .

وكان شديد المرح لأن أحسن بأنه أصبح فى أمان طوال اليوم .

\* \* \*

واحدة وقالو في صوت واحد : ملتب أ.

وطلب القاضي من فنسنتر أن يقترب منه ولكن هذا الأخير لم يجد التوة على التحريك فجره رجال البوليس جرا . ومد القاضي جسونى أصبعه تحت أنف هارفى وقال : اتنى احكم عليك بالموت ... فرق الكرسى الكهرياتى .

ولكن دوى رنين فى هذه اللحظة فى مكان ما ... رنين بعيد ضعيف وحزن وحاول هارفى أن يصل إليه .. المنبه الكهرياتى .. وبذنه اليائس أكثر من جسد المضطرب وثب من فراشه .

\*\*\*

وأمسك به بطيقة ما ... مكمب معدنى صغير مستدير الأركان .. يصدر من داخله رنين حاد متواصل .

دراح يقول وهو يطره بقبيلاته :- اتنى احبله .. أحبله . ولم يشا أن يضفط على الزر لوقف الرنين ، فقد كان الصوت ثمينا جدا وجميلا جدا ... وداعيا إلى الأطمئنان .

سيتهى الرنين حيث يتوقف من نفسه .. كلا ، كلا ... ضفط على الزر أخيرا في شيء من الأسف والخوف .. وعندئذ بدأ يرتجف من الصوت المخيف الذى تلا ذلك .

مجرد حلم .. لم يكن كل ذلك غير حلم أنها الغسق فنسنتر لا تصرف الفرق بين البقظة والمنام ؟ ... بين الحلم والحقيقة ؟ ... إنك الآن فى دنيا الواقع ... إنك فى فراشك وحدهك .. لقد ماتت بيريل ولم يفتقض أمرك . كلا ، حقا ، إن

الشيش ليس هنا وكللك الفسالة ليست مرجوحة ... وكلكله بيريل .. لا يمكن أن يعودوا .

والكرسى الكهرياتى ؟ .. انهم سيسودون حسابهم الان معه .. ويقتلونه فوق الكرسى الكهرياتى .

من الذى سيفعل هذا ؟ .. من ؟ .... رجال البوليس .. انهم لا يستطيعون شيئا ضد من غير دليل فإن الشيش والفسالة واليمسات .. وقد حكموا عليه بالاعدام .. سيرسلونه إلى الكرسى الكهرياتى .. ولكن هل الكرسى الكهرياتى كرسى حقيقي ؟ .

أنه يهدوكم لرakan حقيقي ، ولكنه ليس بأكثر من حلم . ولكن أيها الحلم ؟ ... لم يدر .

\*\*\*

- هارفى : لابد أن تشتري لي غسالة جديدة .

نظر هارفى حوله لكنه يبحث له عن مفر .. عن أى مكان لكن يهرب من هنا الصوت الحاد الشرس .

- هارفى : لابد أن تشتري لي غسالة جديدة .

وعندما حاول أن يجري أو قفته القضايان . لم تكن قضيائنا حتى وإنما كانت بعض حال .. أسلاك كهرياتية محبوط به كما محبوط خيوط العنكبوت بذهاية .

- لا تتغفل بالاصلاح .. لن تنتظر طويلا بعد .

- دعوينى لخرج .

- لم يست هناك غير وسيلة واحدة للخروج من هنا . بالنسبة لك أنت على الأقل .. من هنا الباب ... ولكن مازالت هناك خمس دقائق ... إلا يمكنك أن تنتظر ؟ لماذا تتعمجل هكذا ؟ .. لماذا لا تزيد الانتظار ؟ .. وأقلها يبحثان عنه .. رجالان ضحيان . صرخ وأسرع إلى آخر الغرفة . ولكنها جراء جراء وهو يصرخ ويحاول التخلص منها . وفتح باب الغرفة .. الباب المؤدي إلى قبو منزله باللناس ... ورأى الكرسي .. أو شيئاً أشبه بالكرسي ولكنه لم يكن في الواقع غير غسالة كهربائية .

- كلا .

- دعك من الالتفاف يا صاح فإنه أن يجديك شيئاً . ستعمل الكهرباء الباقى ومامعليك إلا أن تحفظ بقدميك على هذه الأرض المبتلة .

- أنا برىء .

- هل بذلك القيد يا صاح ؟ إنهم أغاً وأنقذوك هكذا لكي تبقى مكانك إلى أن يسرى التيار . لا تقلق سبتم ذلك حالاً .

صاح : بيريل .. هل هذا بؤم ؟

ولكمها لم ترد .. فقد ماتت وورثت الشرى .

البد البىرى محكمة الوثاق .. أعطنى يدك الأخرى الآن .  
كلا .. لا يجب عطاوهم بهذه الأخرى .. ابعدها عنهم بقدر  
المستطاع .

- هيا يا صاح . ان يده الأخرى قوية يا صديقى . عم يبحث ؟ .. وماذا يريد أن يملك ؟ ... هل يحاول انتزاع هذا السلوك من الماحتط .. هيا يا صاح اترك هذا السلوك .

- كلا .. كلا .. أعطنى المثلث .. انه ملكى .

- اعطيه أياه .

ماهذا بأكثر من حلم .. أنه مجرد حلم .. هنا منههى .. أنا .. منهوى .

تأمل الملائم جودنى الجسد المتجمد وحاول أن يستخلص السلوك الذى تشتت به أصابع الميت بقدرة . وأفلح فى مشقة كبيرة فى فتح الأصابع وتخليص السلوك الكهربائى ونظر إليه فاحسألى حين راح الآخرون يفتحون الغرفة .

وقال وهو يشير إلى السلوك : أنه عار فى نهايته .

وقال أحد الرجال المذنبين : أن تشتت به فى قوة فى الوقت الذى سرت فى جسمه الشحنة الكهربائية .. كما لو كان يتشتت بالحياة . ليس هنا انتصار .. أليس كذلك يا صاح ؟

قال جوردنى : أنه موت بالقضاء والقدر .

انهارت ذهاباً وإن آماله وأط såعده وكأنه طواها الماضي فإنه حين  
تعلها تعل معها معنى الحياة .

ومع ذلك فلم يكن برسمه أن يفعل غير مافعل . فقد اكتشف  
فجأة بعد سبع سنوات من الزواج السعيد أن زوجته لم تكن  
مخلصة له واقتنى على ما أقتنى عليه تلقائياً متفرعاً بالفضب والألام  
حين رأى أنها خلقت الشقة التي وضعتها فيها . ولذلك ماتت الآن .  
وردد البصر حوله وهو يرى أدلة الجريمة التي أقدمت عليها في  
حده ... كأس الشعيرتها واعقب السجائر ذات الفائز المذهب في  
المنضدة ومتديلاً رجل غريب ملوث بأحصر الشفاه في أسفل الفراش  
.. كل هذه الأدلة كانت تزيف في الله وغضبه .

لماذا لم يستغل الطايرة لي شيكافر كعادته ، تلك التي تصل  
في وقت متأخر من بعد الظهر ١ منذ سنوات وهو يقوم بهذه  
الرحلة الشهيره الصالحة طبقاً لمواعيد معينة دائماً فلماذا ارتفع  
هذه للمرة لن يتعمد ذلك الموظف البليغ بشركة الطيران ١ لماذا ،  
بعد أن وصل إلى لاجوسها لم يذهب رأساً إلى مكتبه كما يفعل  
في كل مرة ! ... أراد أن ينبعض زوجته وأن يذهب إلى بيته  
وينماجيها ويتناول التهور معها . كان كل ما يريد هو مقابلة مارشا  
ليدخل على أطراف قصته وهي ماتزال غارقة النوم فنونقلها بآن  
يطلبها . تصور المنظر في ذهنه في وضوح .. الشعر الطويل  
المترسل على المخدة وتقسمها العادى وحرارة شفتيها ثم لهبها  
لحرط السرير عندما تفتح هبنتها وتراءه وهو منعن توقيها .

لتعبر جمعية المبرئين بأكبر نشاط اجتماعي والفرح لها هنا  
ال歇息 : «أيها الزوج ، العدوا فلن تخسرها غير زوجاتكم» .

خفت توسلات مسيحيته زوجته قام الساعة العاشرة وغضـ  
فالطلق لـن صباح يوم من أيام أكثره مكابر الجو . وهو يعتذر  
الروت بالذلة لأنه أثناه للمركة المنية التي سبت النفس الأخير  
لزوجته وفقط ساعة قديمة كان قد أصلحها لها بمناسبة عيد زواجهما  
من فوق المروق وتخرجت من غير أن تترى على بعد بضعة  
ستة عشرات من وجه ضعفه وهو وجه جميل جداً وأبيض كالرخام  
نعم يفوت ملوكها لأجمل امرأة وفقط عندها عليها حي الأن . لم  
تكن أجمل لها مما كانت عليه في اللحظات التي فلت منها  
سماحة . وأحس وهو يائف ينظر إليها بوجه من الحزن الشديد  
تطفي عليه . وهذا له كأنه هو نفسه الذي مات وحرم من الحياة  
ولأنه هو الذي أنهى وقطع وانقضت حياته ، وهذه بدون ملوكها قد

- مارشا .. أجيبيشن .  
- واهالك ياتوماس ا ما أغباك ا... اتنى أتسايد كيف  
استطاعت احتسالك هذه السنوات السبع .  
وتشاهدت مرة أخرى وداعبته وسادتها وأطلقت عينيها وهي  
تتذكر متعة خفية .

- أتدركين ماذا فعلت ؟  
- ماعليك إلا أن تطلقني إذن فإنتي لا أعملا بذلك . وتحولت  
عنه في أزدراه ، كما لو كانت تظره من حضرتها .  
في تلك اللحظة انفجر كهرباء توماس ميرديث إلى قسوة  
بالغة فأطاحت بيها على عنقها دراج يضفت عليه بكل قواه .  
وأفلحت في الأقلات منه ولكنها تحملها في غرفة المعيشة وفرغ في  
أقل من دقيقةين من أقطع عمل قام به في حياته .

ويعد قليل من ذلك وجد نفسه في الشارع ، بعد بضعة بحوث  
من بيته . ولم يدر كيف بلغ مكانه هنا وكم مضى عليه من  
الوقت ومن يمكن أن يكون قد رأه . كل مكان يشعر به هو  
الضياء واللراوح والدعاية ماتت مارشا ... مارشا الخلوة ... من  
يمكن أن تحمل معلها الآن نور الشمس والأكسجين وغاية حياته ،  
ويدونها لم تكن هناك أية فائدة في الاسترار .

ودار على عقبيه وعاد إلى البيت . كل مراكز يتمناه الان هو  
العدالة والجزاء والنسيان ، وكلما كان هذا أسرع كلما كان أفضل .  
لم يكن هناك أبدا قائل يتنشى مثله أن يدفع ثمن جريمة باسم

ذلك كانت خطوه ، ولكنه بدلا من ذلك رجد المسكن في حالة  
نظمية من اللوض يحقق برائحة المحر والقطر . ورأى أيام عينيه  
الأدلة الخامسة التي تشهد على خيانة زوجه له وتفضح سرها .  
ولكن الضيف الذي قضى الليلة مع مارشا مهما يكن من أمره  
كان قد انتصر .

وأيقظها توماس في رفق وهو يخلع نفسه بأنه ربما كان لديه  
تحليل مغلوط .. بل لا بد أن يكون لديها تحليل مغلوط . وانتظر  
حيث تجافت مارشا وصحت قاما وركبت بصرها فيه أخيرا بيدلا  
من أن تخترب طلبت منه سيجاراة فسألها :

- مارشا .. من الذي كان هنا أمس ؟  
- رجل .

- هل أغرقه ؟  
- كلا .

- هل معركه ؟  
- نعم .

- هل تذكرت الشيئاتها منه ؟  
- نعم .

- وتعاقبتها ؟

- لما حدث لميلة هكذا ... كلئ في نفس لن تهدى كل هن  
إلى مكتبه بعد الظهر اليوم .

ما يمكن . نعم ، أنه سمعت بجريدة الآن وأول شئ سيفعله هو أن يأتى بشخص مالى سكته ليتعرف على جثتها ويعرف له بأنه هو الذى قتلها .

رأى سيارة تاكسى على مقربة فاستدعاها وذكر منها للسائق وأضطجع فى مقعد إلى الخلف .

كان يعرف ماذا يجب عليه أن يفعل فما أن يعرف أحد من سكان البيت أنه قتل مارشا حتى يسرع بإبلاغ الأمر إلى السكان فى حين يمضى هو بالسيارة إلى قسم الوبليس وسلم نفسه . والحقيقة هي أنه لم يستطيع أن يقنع نفسه برؤية مارشا مرة أخرى بعد بعض ثوان بلغ البيت وقال للسائق :انتظرنى هنا .

وأسرع إلى الداخل وهو يرتعش وقد تفاص وجهه بالعرق . وفى البهو ، ومن خلال الباب الماخري رأى رايموند ، الباب الكهل يسرع إليه . سكron هنا اللقا مختلفا بكل تأكيد عن ذلك الذى سبقه منذ دقائق عندما عاد من المطار إلى بيته مباشرة وهو لايزال يجهل كل شئ عن خيانة زوجه له . وقد كان حديثهما وقتلت تصيرأ .

وابتسم رايموند عندما عرف توماس ميرديث وفتح له الباب الزجاجي وهو يقول :

- صباح الخير يا ماستر ميرديث . الحمد لله على سلامتك . لرجو أن تكون قد وفقت فى رحلتك إلى شيكاغو .

ترى توماس ميرديث وند لدراته أن هناك شيئا على ملسام

. لأن رب أن الرجل العجوز قد نسي تماما الأول . ولكن لم يكن هناك متسع من الوقت لكن يجعل هذه النظرية الآن ، ولهذا أكتفى بأن قال :

- أصغى إلى بارايموند .. أريد أن تصلى لى خدمة .
- أنتى لأنتم على أى شئ من أجلك يا ماستر ميرديث .
- أن الأمر يتعلق بزوجى . أنتى ..

لم يدفعه يدفعه من قوله فقد أسرع يقول : - نعم يا سيدى لمنى على علم بالأمر . فقد حدثتني منذ أقل من دقيقة ، فقد استدعتنى إلى شقها وقالت إنك ربما تعود من أجل هذه . قال توماس : ولكن هذا محل .

ولكن الرجل العجوز لم يكن مصفيا إليه فقد أسرع إلى غرفته وعاد بعد دقائق وهو يقول : - خذ ... قالت أنه يجب أن أعطيك إياها لأن الدنيا قد قط استولى اللعول على توماس وهو برى الباب يقسم له مطلقة لم يلمس أن تحقق أنها مطلقة هو بالذات .

- وترى . ودارا رأسه قال الباب :
- أنت على مايرام يا ماستر ميرديث !
- ماهاذا اللي حاوله ؟
- أنتى لأنهم . أليست هذه مطلقة ؟
- بلى . ولكن من أين أتيت بها ؟

وأقصى المظلة من يده وأسرع علتها إلى سيارة الأجرة . ولملحق  
الباب خلفه في هنف ذذكر للسائق مثوان أقرب مركز للبوليس .  
وهو السائق رأسه وانطلق سرها في شوارع المدينة .  
وأضجع توماس في ملتهب وقد أخذه الاعياء . أثاره الحادث  
الذى وقع له مع الرجل . لم يكن يد إلا أن يعرف فلذلك لم  
يدرك الرجل المعجز ذلك ؟ لقد نقض الأمر ووقفت الميرية  
ولابيه إلا أن يعلم وأن يختر عن جريمه ، على القيد وعدد أي  
أرتياه . واطيق عينيه وهو بعد في ذاته ملبيته لرجل  
البوليس .

صصدقونه ولن يثبت أن يسره هلوء .

وبعد بضع دقائق أمرك أن السيارة توقف وقال السائق :-  
هاتون قد وصلنا .

قطع توماس ميرديث حلمه ومد يده إلى جيبه وأخرجها بورقة  
مالية من فئة الدولار وضعها في يد السائق . ودفع باب السيارة  
من غير أن ينظر اليائني .

وصاح السائق :- مهلا يا صاحي . أين البالي .  
ألم تقرأ العداد ؟

نظر توماس إلى العداد وما كان يفعل حتى ارتفعت الدوحة  
على ملامحه فقد كان المبلغ الأجمالي الذي يشير إليه هو تسعة  
دولارات وخمسة وأربعين سنتا .

- ولكن حاله خطأ .. هنا لا يمكن أن يكمن .

- قلت لك ذلك منذ لحظة .. أن زوجتك ... صاح توماس وهو  
يتفقظ المظلة من يد البواب :- كفى .. كفى إدعاها بأن زوجتي  
أعطيتك إياها وبيان هذه أول مرة تراني فيها .  
احتاج رايوند قائلة :- ولكنها أعطتني إياها . وهذه هي أول  
مرة أراك فيها . ألم تأت الآن من المطار مباشرة ؟  
قال توماس :- أيها الغبي . أنت كنت هنا منذ ساعة ، وقد  
فتحت أنت الباب لي وأخذت حقيبتي ، وتباهي علينا قصراها ثم  
صعدت وتقللت زوجتي . هل تفهم الآن لماذا لا يمكن أن تكون قد  
أعطيتك الخفيه ؟ ....

لأنها ميتة .. أنت قتلتها منذ عشر دقائق .  
نظر البواب إليه في سخرية وقال :- أرجو أن لا تغضب مني  
ياسيدى . ولكن ما كان يجب أن تبدأ الشراب في مثل هذا الوقت  
المبكر .

ارتدى توماس ميرديث إلى الخلف حين رأى البواب يدنو منه  
لكي يشم فمه . ياله من حمار . لافتة من تفسير أبي شن لشل  
هذا الرجل الغبي . وتذكر في هذه اللحظة حديث البواب له ذات  
مرة فقد قال له أن زوجته هو بالذات تسببت في دماره وأنه كان  
يشغل وظيفة هامة قبل أن ينتهي به المطاف إلى أن يعمل بوابا .  
ولو أن الظروف كانت عادية لأمكنه أن يهدى متسامحا نحو الرجل  
الممسك بلقфанه اللاكرة بهذه الصورة . ولكن لا يمكن أن يتسامح  
معه الآن على وجده المخصوص .

زimer السائق قاتلا ... هل ترمي عذري بالكتاب؟

كان وجهه خشنا غير حلق ، يهدو كأنه يريد العراك واستطرد يقول ... ليكن معلمـا أنه تم فحصـه وسمـها منذ يومـين . ومهمـا يكن خلـانـى أقطعـ كل يومـ المسـافة من المـطار إلـى المـدينة والمـليلـ بـكـاد يـكون مـتمـاـلاـ لـأـكـلـ مـرـأـةـ طـبـقـاـ لـلـسـكـانـ الـذـيـ أـمـضـ إـلـيـهـ .

طرفـتـ عـنـناـ توـماـسـ وـحاـولـ أـنـ يـسـرـهـ تـواـزنـهـ وـقـالـ ... تـقـولـ إـنـكـ أـخـذـتـنـىـ مـنـ المـطـارـ .ـ وـلـكـنـ لـمـ أـرـكـ سـيـارـتـكـ إـلـاـ مـنـ دـفـقـتـيـنـ وـلـمـ نـقـطـعـ أـكـثـرـ مـنـ كـيلـوـ مـترـ وـاحـدـ .

قطـبـ السـاقـ حاجـبـهـ وـهـزـ رـأـسـهـ وـقـالـ ... هـلـ تـهـذـيـ يـاسـيدـىـ؟ـ ...ـ إـنـكـ رـكـبـ سـيـارـتـيـ مـنـ أـكـثـرـ مـنـ ساعـةـ وـمـنـ المـطـارـ بـالـلـاتـ .ـ وـقـدـ وـقـفتـ بـكـ وـقـفةـ عـاجـلـةـ عـنـدـ بـهـنـكـ ثـمـ طـلـبـتـ مـنـ أـنـ آتـيـ بـكـ إـلـىـ هـذـاـ المـكـانـ .

وـإـلـآنـ اـعـطـنـيـ باـقـيـ نـقـودـيـ قـبـلـ أـنـ اـغـضـبـ وـأـخـذـ بـنـفـسـ .

أـحـسـ توـماـسـ بـالـنـوـارـ بـعـرـدـ إـلـيـهـ ،ـ بـصـورـةـ أـكـثـرـ هـذـهـ المـرـةـ .ـ وـرـاحـ الضـرـوـ يـتـرـاقـصـ أـمـامـ عـيـنـيـهـ وـسـرـتـ الرـعـشـةـ فـيـ إـحـدـيـ يـدـيـهـ .ـ وـحـاـولـ أـنـ يـزـدـرـدـ رـيقـهـ وـأـنـ يـتـكـالـكـ نـفـسـهـ ،ـ وـعـنـدـمـاـ تـكـلـمـ كـانـ ذـلـكـ فـيـ كـلـمـاتـ قـلـائلـ مـتـهـدـجـةـ كـمـاـ لـوـ انـهـاـ كـانـتـ تـرـتـبـمـ بـأـعـانـهـ .

ـ هـذـاـ اـبـتـازـ ،ـ الـبـيـسـ كـذـلـكـ ،ـ إـنـكـ تـتـهـزـ إـنـعـالـيـ وـحـاـولـ الـأـيـادـةـ مـنـهـ .ـ حـسـنـاـ ...ـ هـذـاـ غـيرـ لـاتـقـ وـسـأـلـعـ عـنـكـ .ـ سـأـذـكـرـ اـسـمـكـ وـرـقـ سـيـارـتـكـ لـلـهـلـيـسـ بـعـرـدـ أـنـ أـرـاهـ .

ـ وـفـتـحـ بـابـ السـيـارـةـ وـهـمـ بـالـخـروـجـ وـلـكـنـ السـاقـ أـمـسـكـهـ مـنـ

مـعـصـمـ ،ـ بـلـبـضـةـ مـنـ حـدـيدـ لـصـاصـ ...ـ دـعـنـيـ لـهـاـ الـمـسـ .

ـ لـيـسـ قـبـلـ أـنـ تـفـلـعـ لـأـجـرـىـ ..ـ اـعـطـنـيـ الـبـاـقـ وـلـاـ لـهـيـهـ مـكـانـكـ طـرـالـ الـيـومـ ..ـ لـكـ لـنـ تـفـلـعـ .

ـ لـمـ يـجـدـ توـماـسـ مـيـرـيـدـيـتـ مـلـداـ مـنـ الـلـنـجـ وـوـاسـىـ نـفـسـ قـاتـلـاـ لـنـ التـفـرـهـ لـنـ تـفـلـعـ لـنـ شـيـءـ الـآنـ وـقـدـ فـقـدـ أـمـزـ شـيـءـ لـلـهـ وـاسـعـ كـلـ الـبـاـقـ لـأـكـيـمـهـ لـهـ وـقـالـ لـنـ مـرـأـةـ وـهـرـ يـعـطـيـهـ درـقـةـ مـنـ فـتـةـ الـمـشـرـةـ دـوـلـارـاتـ .

ـ خـذـ ،ـ وـاحـظـ بـالـيـالـىـ .

ـ قـالـ السـاقـ لـنـ سـطـرـيـهـ ...ـ أـشـكـرـكـ .

ـ لـمـ عـادـ مـكـانـهـ أـمـامـ مـعـلـمـةـ الـقـيـادـةـ وـهـمـ بـأـنـ يـدـيرـ الـمـحـركـ .ـ وـلـكـ توـماـسـ مـيـرـيـدـيـتـ صـاحـ فـجـأـةـ وـقـدـ عـادـتـ إـلـيـهـ الـحـيـاةـ .

ـ أـنـفـرـ ...ـ مـاـذاـ فـعـلـتـ؟ـ ...ـ لـيـسـ هـذـاـ مـرـكـزـ الـبـولـيـسـ .

ـ وـلـكـهـ الـمـنـونـ الـذـيـ ذـكـرـتـ لـيـ يـاسـيدـىـ .

ـ اـنـتـ كـلـابـ .ـ هـذـاـ زـاوـيـةـ الشـارـعـ الـرـابـعـ وـالـمـسـيـنـ وـشـارـعـ مـاـهـيـسـونـ ،ـ حـيثـ يـقـعـ مـكـبـيـنـ ..ـ مـاـذاـ؟ـ ...ـ مـاـذاـ أـتـيـتـ بـيـنـ هـنـاـ ـ اـنـهـلـ السـاقـ إـلـىـ الـأـمـامـ وـلـوـ بـأـصـمـهـ مـهـدـدـاـ وـقـالـ ...ـ اـسـعـ يـاسـيدـىـ .ـ هـذـهـ ثـانـىـ مـرـةـ تـتـهـمـنـ فـيـهـاـ بـالـكـلـبـ .ـ إـذـاـ حـدـثـ هـنـاـ مـرـةـ أـخـرىـ فـسـأـخـرـجـ مـنـ سـيـارـتـيـ وـادـقـ عـنـقـكـ .

ـ وـلـكـنـ مـالـذـيـ حـدـثـ؟ـ ...ـ اـنـتـ لـأـقـمـ شـيـئـاـ .ـ يـجـبـ أـنـ أـذـهـبـ إـلـىـ الـبـولـيـسـ .

ـ اـرـفـعـ يـدـكـ عـنـ سـيـارـتـيـ أـيـهـاـ السـيدـ .

الرغم من أن أيها منها ليس صديقاً حبيباً له فإنه كان يعلم أنه  
بسطبيع الاعتماد عليها .

وفي المصد المدى صعد به إلى العود الثالث راح يفكر في  
ارتفاع في أن البرليمس لن يتاخر في القبض عليه وأنه سبسطبيع  
أن يدفع دينه لل المجتمع عندئذ . ما أجمل أن يعيش في مجتمع  
من الثانين والنظام وأن يعرف أن العمل القتل الذي يقتل ضميره،  
سوف ينماح أخيراً ويجد جزاء المتق .

وقال يسأل عاملة الاستهقال : هل مستر روس في مكتبه ؟  
هزت الفتاة رأسها وحاولت أن تحيي ولكن توماس كان قد دفع  
مكتب شريكه ودخل وقال بن روس عندما رأه .

-اه، أهنا أنت يا توم ؟ كنت في انتظارك فإن رجال مالك جرو  
قادمن بعد نصف ساعة هل جئت بالرسومات ولكن كيف حال  
شيكاغو أولاً ؟

كان بن روس يدبينا أصلع تعلق عيناه بالصراحة والأخلاق  
وكان توماس يعرف أنه رسام متاز ودقين يمكن الاعتماد عليه  
بدأ بالحديث قائللا :- بن .. أن الذي شينا أيد أن أذكره لك  
ساله شريكه في رفق : الرسومات ؟

- أنها ليست معن . تركتها في حافظة أوراقى ... في البيت  
. هل تفهم ؟ توافت بالبيت لكن أرى مارشا ... رأيت أن  
أنا جها و... .

نهض شريكه وقد انبعثت أساريره وقال : نعم اتنى أعلم

- ولتكن قتلت زوجتي ... قتلتها وأيد أن اعترف .  
- حسناً . أعترف إذن . ولكن لشخص آخر غيري .

أما أنا فيجب أن أكب قوت يومي . لو كنت مكانك لأدركت  
أن الأثراء في الشراب في الصباح يأتي بالمشاكل فربما اعتذر  
بعض أشك محمد والتهزل .  
وانطلق بسيارته على أثر ذلك .

بقى توماس ميرديث في مكانه جاصداً لا يستطيع الحراك  
فترفة طولية بعد أن اختفى التاكسي في آخر الشارع . أحس  
بالخدر يسرى في اعطافه وأن جسمه يحيزق أريا .. ماذا حدث ؟  
واملاها الكابوس الذي يربه . ناضل بكل قواه لكنه يجد رباطه  
جأشه . انه لا يهزى ثم أنه غير مغمور يجب أن يفك ويفكر وأن  
يتذكر الحقائق أنه قتل زوجته وهذه حقيقة مزكدة وكل ما يربده  
الآن هو افتتاح الغير بذلك فإنه ماؤن يفلع في ذلك حتى تزول  
شكوكه وأوهامه .

ومضى إلى مكتبه وهو يحدث نفسه بأنه سيهدى إلى الحل  
عندما يتصعد ، فلم يكن بحاجة إلا إلى وجه مألوف .. شخص  
يعرف مارشا ويعرفه هو شخصياً . ستنقض كل شئ عنئنة  
وسيتمكنه أن يتصرف . ومن يدرى ربما يجد سبيلاً إلى الفرار .  
ويبدأ ذهنه بعمل من جديد . وكان مكتبه يقع في الطابق  
الثالث وهو مكتب للأعمال الهندسية بشرف عليه هو وشيكاه بن  
روس وأرت فولي ، وهو يعمل معهما منذ سنوات كثيرة . وعلى

ذلك .

- تعلم ذلك ؟

- بالتأكيد . فإنها اتصلت بي منذ أقل من خمس دقائق . قالت أنه لا يجب أن تقلق على حافظتك وإنها اهتمت بكل شيء . إنك تزوجت بطلة قديرة يا صاحبي فلا تتخل عنها .

أحس بأنه يفرق من جديد ... وأنه يهوى في دوامة من الارتياح والنزع وأحس بأنه لا يستطيع أن يعتني ، وراح نافرخه بطعن كما لو تحنت ضربات شاكرش والله كل الالم أن يرى نفسه مرة حميس نفس الكابوس وزاد في اضطرابه أنه رأى شريكه لا يزال ينظر إليه مهتمسا فتاره فائلا وهو يخشى الكلمات التي سوف تأتى أكثر من أي شيء آخر :

- أنت لا تفهم .

عاد شريكه يقول : - أنت أتكلم عن مارشا . أنها قديرة هنا كما قلت اتصلت بي من خمس دقائق تقربيا ويدو أن شركة الطيران اتصلت بها تليفونيا وقالت أنها وجدها حافظة أوراق الله في الطائرة التي اتيت بها هنا الصباح وانهم يريدون أن يعرفوا أين يرسلونها إليك وقد قالت لهم مارشا أن يرسلوها هنا ، إلى مكتبك لأنها كانت تعرف أن هناك اجتماعا هاما اليوم بمستر مالك جرو .

تهاكك توماس ميريديث فوق مقعد . لم تكن هناك أية قائدة في اختفاء القلق الذي استولى عليه وقال متسللا :

- بن ... لاتفعل هذا بي . أرجوك .

قال شريكه وهو يتقlim نحوه في شيء من القلق : أفعل مالا ؟

- لا تقل لي أن مارشا اتصلت بك تليفونيا .. إن هنا مجال

- ولكتها فعلت .

- صباح توماس : كفى كلها ... كفى .

- توم ، هذه نفسك فساد عمر ارت إذا شئت ، فقد كان موجودا معن عندما حدثت إلى . وقد أشرتك معنا في الحديث وقالت له أن شركة الطيران أرسلت ميراثا خاصا بحافظة أوراقك وأنه سيصل هنا قبل موعد الإجتماع .

بعد توماس ميريديث البهلوة إليه والتي حاول تهدئته ونهض في شيء من التحدى وقال :

- إذن فارت صالح في الموضوع هو الآخر . لماذا ؟  
لماذا تفعلان هذا بي ؟

- نفعل هذا ؟

- لماذا تقول لي أنها على قيد الحياة في حين أنت أعرف إنها ماتت لاتنى قتلتها . نعم خنقتها .. صباح اليوم .

- توم .

- أسمعت ؟ ... أن مارشا ماتت . ولها لا يمكن أن تكون قد تحدثت معي عن حافظة أوراقى أو عن شركة الطيران لأن الحافظة كانت معن عندما خنقتها وما زالت هناك في غرفة المعيشة بجوارها حيث قندت وقد فارقتها الحياة .

بن روس هادئا جامد الحركة إلى أن فرغ توماس من حديثه ثم مضى إلى دولاب المشربيات وصب كأسا من ال威سكي لصديقه وقال له :

- خذ ... اشرب هذا ... سوف تشعر بتحسن .

أفرغ توماس ميريديث الكأس ولكنه لم يشعر بما شن وبعد لحظة أمسك بيده شيكه وتشبت بها كما لو كان يريد أن ينقل إليه الألم والأحساس بالخوف الذي يحس بهما وقال:

- أرجوك يابن . أرجوك صدقني اتنى قتلتها وأنت آخر ملاذنى . كل شن اانقلب راسا على عقب منذ أن تركتها في المسكن . ولكننى واثق ما أقول أن مارشا ماتت ولم أنس رسومات ماك جرو فى الطائرة . كانت معنى طرال الوقت وأنا اخنقها .. أرجو أن تصدقنى .

- وماذا تريد مني أن أفعل؟

- اتصل بالبوليس وقل لهم اتنى قتلت زوجتى .

كنت أحبهما ولكنى قتلتها وأريد الآن أن أكفر عن جرمى . اتصل بهم الآن .

تهند بن روس وهو رأسه فى اكتتاب ومضى إلى التليفون . ونظر توماس إليه معننا . استطاع أن يفعل شيئاً أخيراً ، ولن ثبت عجلة العدالة أن تدور .

وطرق الباب فى هذه اللحظة فقال بن وهو يمسك سماعة التليفون : ادخل .

ودخلت سكريپرته فى حياء ، كما لعن كانت تخشى أن يطلل عليها . وكانت تمسك شيئاً خلف ظهرها .

- نعم يامس توى .

- اتنى أسفه يا ماستر روس . ولكن جهن بهذه الحالة الأن لست مهتم بديث .

درأى توماس أن الحافظة التي أظهرتها هي حافظة أبواهه فعلاً وناولتها وهى تقول وعلى شفتيها ابتسامة :

- ان الرسول الذى جاء بها مازال بالخارج وهو يريد أن تعطيه اقرارات بأنك استحلت الحافظة .

أمسك توماس الحافظة وتأكد أنها حافظته . وسرت بهذه رعشة وتغيرت ساخته . وإذا رأت مس توى ذلك ابتعدت عنه مذعورة .

درأى بن روس ماعتري صديقه من اضطراب فقال : اتنى سأقع بال نهاية عنك .

أسرع توماس يقول وهو يقلب معقلاً : كلا . كلا . يجب أن أرى الرسول الذى اتنى بها وأن أجبره على أن يذكرنى الحقيقة . كان فى حالة فصرى من الانفعال والاضطراب عندما لقى بالرسول ، وهو فتنى طبيل القامة داخل العود لمن بالرسول ، فتى فى الخامسة عشرة من عمره . وسألته توماس وهو يهز الحافظة أمام عينيه .

- من الذى أعطاك هذه ؟ ... قل الحقيقة ... اتنى ارد

الحقيقة.

نظر الفتى إليه في فزع وذهول وأصاب : أحطانى وأهوى ...  
أهنى الرجل الذي أصل معه إلى المطار .  
أسك توپاس بالفتى من يالله تبصه دراج بيه و هو يقول :  
أنت كتاب ... كتاب ... انه ذهبت إلى بيته وجئت بها من  
هناك .  
لهم الشاب دراج على محارلا الملاص وقال : سيدى ...  
دهنى .. اتنى لم أضع للبس فى بيتك .  
التي انتهت هنا من المطار راسا ... وقال لي مخدومى أن الأمر  
هامجل .

ـ كلاما . انه رأيت مارشا .. وأيتها مدة على الأرض فى  
المكان الذي تركتها أنا ليه . كل الحق عليه اللعنة ... قل الحق .  
دراج توپاس يصرخ ويرعد . وأخذ الفتى بهز رأسه وقد استقرلى  
عليه الفزع . وتشبت ميريديث به وقد أعماء الفضب . وروى فى  
شى من الغموض نجيب مس ترسى وتعنف بن روس وارت قولي  
له وهذا يحاولان تخليص الفتى من يديه اللذين أطهطا عليه  
الكلماشة .

واضطروا أخيرا إلى استعمال القوة فضبوه على صدغه  
الأيسر بثقالة البرق وأحسن توپاس ميريديث بالضرر ثم يشعره  
بنسب منه ولم يلهم أن فقد وعيه .  
ولم يدرك كم من الوقت طال اغساوه . ولكنه هندا عاد إلى

رشد أحسن بكحادة على رأسه . وكان معدا لغير فراشه وبهذا هو  
يعود إلى رشد دهينا لشيئنا رأى شيئا ملائكة لديه .. منقطة  
وصباح وطاولة صغيرة فوقها بعض المجلات .. نعم .. أنه عاد  
إلى غرفة العيشة يسكنه على بعد خطوات من المكان الذي قتل  
فيه مارشا . لقد أعاد إلى مكان الجرم لسب ما . وياهر رأسه  
حوله وكانت لازفال تزلج ونظر إلى المكان الذي كانت مارشا ترقد  
فيه رقدتها الأبدية ولكن جسدها اختفى وأعاد كل ذى إلى  
مكانه ، حتى الساعة اللعينة التي وقعت أعادت إلى مكانها فوق  
الموقف ، وكانت لازفال تتشى فى هذه وتشير فى صحتى إلى مرد  
الزمن . رفض توپاس أن يكتنع أن كل هذه النقصة لم تكن غير  
أشفات أحلام وأن هذه الاحداث لا تقع إلا فى أفلام العليمين بعد  
الردينة . ولكن لا ... أنه قتل مارشا وهو يستطيع أن يذكر كل  
التفاصيل . كانت هذه حقيقة لا يمكن انكارها ولكن أين  
ذهبت الجثة ومن الذي نظر الغرفة وأعاد كل شى مكانه هكلا !  
وسمع أصوات فتحورل نعرها . كان شركاه والفتين بجوار  
الناقلة يتحدثان مع رجل آخر لم يسبق له أن رأى قبل اليوم  
واسعمرت عيناه تدوران فى اتحاد الغرفة ورأى شرطها ينوم  
بالحراسة عند الباب وفيه دفتر مذكرة .

حاول توپاس ميريديث أن يجلس . استدعى البوليس بالطبع  
ولارب أنهم فتشوا الشقة وهو هاب عن وعيه . ولارب أنهم  
فحصروا جثة مارشا وصوروها ثم نظفواها إلى الشرحة فسألاب

نـهـ أـنـ مـفـتـشـ بـولـيسـ وـأـنـ يـقـىـ فـيـ المـكـانـ لـمـلـكـ التـبـيـضـ عـلـيـهـ بـجـرـهـ هـيـهـهـ إـلـىـ الرـشـدـ .ـ حـسـنـ لـلـدـ اـنـتـهـيـ اـنـظـارـهـ .ـ وـأـرـهـ نـفـسـهـ عـلـىـ الـمـلـوـسـ مـطـمـرـاـ لـكـ يـلـفـ اـنـظـارـهـ مـعـ شـيكـهـ وـأـنـبـلـ نـحـوـ تـوـمـاسـ .ـ كـانـ أـسـوـهـ الشـمـرـ حـزـنـ النـظـرـاتـ كـثـيرـ التـأـمـلـ وـابـسـامـ اـبـسـامـةـ شـاهـيـةـ شـانـ مـنـ يـوـشـكـ أـنـ يـدـلـيـ بـأـنـيـاءـ سـيـةـ وـقـالـ :

ـ أـنـ المـفـتـشـ فـيـرـاتـ .ـ هـلـ وـجـدـتـ مـارـىـ ؟ـ ...ـ هـلـ وـجـدـتـ جـنـتـهاـ ؟ـ

ـ نـعـمـ .ـ

ـ هـلـ مـاتـ ؟ـ

ـ نـعـمـ .ـ

هـوـ تـوـمـاسـ رـأـسـ وـاضـطـجـعـ إـلـىـ الـخـلـفـ فـيـ فـرـاكـهـ وـقـالـ :ـ سـارـعـ اـعـرـافـاـ كـامـلـاـ بـجـرـهـ أـنـ تـقـلـنـوـنـىـ إـلـىـ قـسـ بـولـيسـ ،ـ ثـلـيـسـ لـهـ مـاـ أـخـفـيـهـ.

سـادـ سـتـ ،ـ فـرـقـعـ رـأـسـ وـدـلـيـ المـفـتـشـ يـنـظـرـ إـلـيـهـ فـيـ شـكـ

ـ قـالـ :ـ مـاـذـاـ ؟ـ ...ـ مـالـخـيرـ ؟ـ

ـ لـعـلـ مـنـ الـخـيرـ لـهـ أـنـ تـرـقـدـ ثـالـيـةـ يـاـسـتـرـ مـيـنـ يـدـيـتـ فـانـ

ـ صـنـكـهـ مـعـورـمـ .ـ بـلـ أـهـنـ أـنـ مـنـ الـأـفـقـ أـنـ اـسـعـدـنـ الطـيـبـ

ـ سـانـهـ .ـ

وـأـشـارـ إـلـىـ الشـرـطيـ فـحـسـ هـلـ دـفـرـ فـيـ جـيـهـ وـمـضـيـ لـكـ

ـ يـاتـ بـالـطـيـبـ .ـ وـقـالـ تـوـمـاسـ :

ـ مـالـخـيرـ ؟ـ

ـ لـاشـ .ـ

ـ مـاـذـاـ لـمـلـكـ التـبـيـضـ عـلـىـ إـنـنـ ؟ـ مـاـذـاـ تـسـتـظـرـ ؟ـ أـنـيـ خـفـتـ

ـ زـوـجـشـ ...ـ خـاـنـتـشـ فـقـلـتـهـاـ فـيـ هـذـهـ الـفـرـفـةـ بـالـلـاتـ .ـ تـبـيـضـ عـلـىـ

ـ أـيـنـ أـسـفـادـهـ ؟ـ

ـ لـمـ يـدـلـيـ مـفـتـشـ بـولـيسـ أـبـهـ حـرـكـةـ دـواـحـ يـنـظـرـ إـلـىـ تـوـمـاسـ

ـ بـعـيـنـيـهـ الـخـنـبـينـ الـشـفـقـتـيـنـ .ـ وـأـخـيـرـاـ قـالـ :

ـ أـنـ زـوـجـتـكـ مـاتـ قـضـاءـ وـقـدـرـاـ ...ـ فـيـ الـحـيـامـ .ـ كـانـتـ تـسـعـمـ

ـ وـلـاـبـ أـنـ قـدـمـاـ اـنـزـلـتـ لـحـتـ قـطـعـةـ الصـابـرـ .ـ

ـ صـاحـ تـوـمـاسـ :ـ كـلاـ .ـ كـلاـ .ـ كـلاـ .ـ

ـ وـأـنـعـنـىـ إـلـىـ الـأـمـامـ وـتـدـ وـضـعـ بـدـيـهـ عـلـىـ أـذـنـيـهـ كـمـاـ لـوـ كـانـ يـدـ

ـ أـنـ يـقـتـلـ الـكـلـمـاتـ الـتـيـ سـعـمـاـ وـقـالـ :ـ هـذـاـ مـحـالـ ...ـ إـلـاـ تـفـهـمـ ؟ـ

ـ هـذـاـ مـحـالـ .ـ

ـ عـادـ الصـرـتـ الشـفـقـ يـقـولـ ثـانـيـةـ :ـ هـذـاـ هـيـ الـحـقـيـقـةـ وـكـانـ الـمـاءـ

ـ لـاـ يـزـالـ يـسـاقـطـ مـنـ الـشـنـ عـنـدـمـاـ وـجـدـنـاـ جـنـتـهاـ .ـ

ـ مـنـ الـلـىـ وـجـدـهـاـ !ـ

ـ أـنـاـ وـشـيـكـاـكـ .ـ فـقـدـ أـثـارـ تـصـرـفـكـ فـيـ الـمـكـبـ فـلـلـهـماـ فـانـصـلاـ

ـ بـسـ فـيـ قـسـ بـولـيسـ وـجـتـ فـيـ نـفـسـ الرـقـتـ الـذـيـ كـانـاـ يـهـمـانـ فـيـهـ

ـ بـفـتـحـ الـبـابـ .ـ وـحـلـتـكـ مـعـهـاـ إـلـىـ الـداـخـلـ وـعـنـدـمـاـ مـهـنـاـ عـلـىـ جـهـةـ

ـ زـوـجـتـكـ كـانـتـ لـدـ لـقـبـتـ حـتـفـهـاـ مـذـ نـحـرـ بـعـدـ سـاعـةـ .ـ وـحـادـثـ

الاستعما م أكثر ما تتصور .

- ليس هنا حادثا .. اتنى قتلتها .

- صدقني يا ماستر ميريديث أتنى أباشر مهنتي هذه منذ أكثر من عشرين سنة ، وأنا وروجالي نعرف الموت العرضي مجرد أن زواه أتنى أنا كنا نتركك حرا لو أن الأمر لم يكن كذلك ؟  
- ولكن ...

عاد الشرطى فى هذه اللحظة فقطع عليه الحديث وابقى الباب مفتوحا حتى دخل رجل قصير القامة يحصل فى يده حقيبة طيبة فتقدم من توomas ويدا يفحصه فى حين قال المفتش ميريديث :

- هذا هو الدكتور نيمان ، الطبيب الشرعى .

وقال الطبيب : ضربة سبعة مازالت ملتهبة . انك بحاجة إلى راحة تامة أيبها الشاب .  
امسك توomas بهده وقال : هل أنت الذى لمحست جثة زوجي يا دكتور ؟ هل أنت الذى وقعت على شهادة الرفقة ؟  
- أجل .

- قل لهم إذن قبيل أن يصيغنى سى من الجنون ... قل لهم أنها ماتت مخنوقة . اتنى أريد أن أكفر عن جريحتى .. أريد أن أجاري ، ولهمها أرجوك ... أرجوك اقناعهم بأننى قتلتها .

- لا استطيع .

تردد توomas لحظة ثم قال : لماذا ؟

- لأن الحقيقة غير ذلك . ان زوجتك ماتت قضا وفترا وهى تستحم .. وقامت . هنا هو تقريرى الرسمي وقد سجلت منه لحظة أنا وزميللى ولأشن هناك يمكن أن يحصلنا على تغييره .. ومهما يكن فانى سجلت مارأيت .

فللت نظرة الطبيب ثابتة جامدة كما لو كان يتمتعى أن يفرض رأيه بكل مأواتى من قوة . ولم يقل توomas شيئا وتحتل بده عن يد الطبيب وارتندت إلى ركبته فى الكتاب . وبعد لحظة أعطاه الطبيب بعض الأكراس وكوبى من الماء وهو يقول :  
- ستساعدك هذه الأكراس على النوم ... وغدا صباحا ستكون رجلا جديدا .

ابتلع توomas الأكراس دون أية مقاومة وأغلق الطبيب حبيبته وأشار إلى الآخرين بأن الوقت قد حان للإصراف ومعنى الجميع نحو الباب . الشرطى أولًا ثم بن دوس وأثر وفولى ثم الطبيب . وأغلق هنا الأخير الباب خلفه .

وكان المفتش قيرانت آخر المنصرفين ونظر إلى توomas ميريديث فى حزن واكتئاب وعندما أمسك بقبضت الباب استجمع ميريديث كل قواه وقال فى جهد آخر :

- اتنى قتلتها أيبها المنشى .

- هكذا تقول يا ماستر ميريديث .

- لماذا تريد أن تعرف السبب ؟ لأننى أستطيع أن أجد سته شهود يفتدون كل نقطة من اعترافك .

سأله توماس وقد لمن الصدح في حديثه : ملذاً فعل ؟  
- ألم يدر بخلدك أنها يامستير مين يدعي أن من المجاز أن  
يكون هناك قوم يعنون إلى كل الأوساط الاجتماعية ، ابتداءً من  
الباب إلى رجال الأعمال والطبقة ، عازوا في حياتهم نفس التجربة  
التي عانتها أنت ؟ ... ازواجه مثلك عادوا إلى منازلهم فجأة  
ودواهموا اللذ والعار اللذين واجهتهما أنت صباح اليوم .  
قال توماس في رفقه : استمر .

- حسناً . لفترض أن هذه المساعدة قد العدت فيما بينهما  
وأخذت على عاتقها حماية شهير من الساكين الذين صرموا بهذه  
التجربة الرهيبة وتحف لنجدتك كل زوج مخنوظ .  
فعلم توماس قليلاً : لا أصدق ذلك .

استطرد المفتش متعجلاً مقطعاً : أرأيت ما يمكن أن تقدمه  
مثل هذه الجماعة مثل هؤلاء الزوج المسكين المخنوظ وكيف يمكن أن  
تساعده فيما كانت المجازفة ومهما كانت العرائض . لا يعتقد أنه  
يقتل هذه المساعدة يمكن للزوج أن يستعيد الأمل وأن يبدأ حياته  
من جديد .

الآن تظن أن مثل هذا الرجل جدير بقتل هذه المساعدة .  
قال توماس لي صوت يدخله التزم : نعم أظن ذلك رجل يحترم  
نفسه يفرض أن يعترف للغير بأن زوجه قد خانته ويتحدد مع  
ازواجه آخرين مخنوظين مثله لمساعدة وثيقة من يرتكب تصرفاته  
المشينة . كلاماً هنا محل ولاتحق بعد مليون سنة .

هزلاه الشهود يخزنون كل حركة من حرکاته صباح اليوم  
بحيث لا يستطيع أي مصر من هيئة المحلفين أن يصدق أنه  
مسئول عن موت زوجه بأيّة صورة .

- وأنت ؟ .. لا تصدق أنت مسئول ؟  
- هل تتحقق من أن أكلب هزلاه الشهود السنة .  
وأملاك المفتش يهضم الباب مرة أخرى فقال : توماس في  
ناس : ولكن لماذا .. لماذا يرفض كل شخص أن يصدقني ولماذا  
يسارع كل هزلاه الناس إلى النفاع عن بعضهم أغرب لم  
يسبق لي أن زفتهم من قبل . لماذا يسمون كلهم في اتفاقي ؟  
قال المفتش وهو يهز كتفه : لأدري .

- أرجوك .. يجب أن أهرب .. أرجوك .  
ترهد المفتش وقد ارستت في مينه نظرة تطلق بالمحكمة  
والرقابة . كان يضر أنه ينماضل نفسه . وأخيراً قال :  
- كنت بحبها ؟ .. أليس كذلك ؟  
- كانت زوجي .

- إلى أن اكتشفت أنها تخونك ؟  
قال توماس : لهذا تخلتها .. لاحت باشني جرحت في  
الصهيون .  
لروا المفتش برأسه وقال : يتنفس أنفه . هنا أساس نشر به  
جيئها .

قال الدكتور ماتيوز: "ما يهزمهم دائمًا في النهاية هو مشكلة العطش من الجهة ولكن أنت تعرف ذلك طبعاً بمنار معرفي أنا".

قال سليم: "نعم". وهو في الحديث أمضى أياماً طوالاً يذكر في مرضوح الحديث الذي قاله الدكتور ماتيوز مصادفة . وتابع ماتيوز كلامه في المرضوح الذي قاله إليه سليم بسأله: "الواقع أن الأمر صعب إلى حد يجعلني أسأله لماذا يمكن أن شخص من الفياء يحيث برتكب جريمة قتل".

ولذكر سليم : كل الأمور حسنة بالنسبة إليه . فأنت لم تهلل الماصعب الذي تعرض المرء أحياناً :

وقال الدكتور ماتيوز: "نعم الجهة هي منفعة الجريمة دائمًا . فإذا استطاع المرء العطش من الجهة نهايتها كان أكثر أنساناً لا يمكنه اجراء محاكمة بحرية قتل إذا لم يثبت وجود ضعف فيجب أن تكون الجهة ، أو الجسم الذي وقعت عليه الجريمة بحسب تعبركم أنتم المحامين ولا يمكن الشرطة أن تعال من الجرم في

لهم التفضل فوراًت لبسامة عن هذه حرمة ورفع رأسه عاليه وكل لبسامة : مرحباً بك في النادي . سوف ترسل إلينك بطاقة العضوية مرفقاً بها العليمات المتقدمة في بعض الحالات المختلفة في الأسبوع التمهيل ثم أغلق الباب خلفه واتصرف .

غبار الجنة مهما قررت الشكوك حوله ، وفي وسع أحدهنا تأليف  
قصة في هذا الموضوع باسلوب لو كان كاتباً .

قال سليم : "والله أنت على حق" .  
وبحلول بخشنونة . وما كاد الكلمات أن تخرج من فمه حتى

ندم على ما قاله . فهو خشى أن يعكرس تعبير المتعة التي وفرها  
له هنا الكلام المطمئن . فلن تكتب قصة أبداً عن مقتل الشاب

ـ سالمنجـ ، ذلك المفرد الرؤقـ .

قال ماتيوز الذي لم يلاحظ أى أمر غير عادي في تصرفات  
صديقه : "حسناً ، كان بهتنا حديث رهيب ، أليس كذلك؟" ويندو  
أنس نكلمت معظم الوقت . هذه تمحجة عشائق الممتاز . أما الآن  
فمن الأفضل لي أن أعود إلى البيت لأن الطقس ينذر ب العاصفة .

رافق سليم صديقه ماتيوز إلى سيارته وسط انهيار المطر  
ومصف الرابع . وكان سليم سعيداً . فلن يكون هناك أحد في  
الطرقات الفرعية أو على الشاطئـ .

ومنما عاد إلى غرفة الرسم نظر إلى ساعة الماءـ . أمامه  
ساعة كاملة يضئها في التأكيد من صحة جميع خططه . أنه  
يعطى العنكبوت في هذه الحفاظ بكل بروادة فالمحامي سالمنجـ  
يمثل مؤسسة قانونية تتعاون مع مؤسسته . وهو شاب فضوليـ  
بنبغيـ ، كما أنه الشخص الوحيد الذي يمكنه يكتشف أمر الودائعـ  
المالية التي "استعارها" سليم ثم خسرها في إحدى المصارفـ  
الفعليةـ . وكلمة منه الآن قد ترسل سليم إلى السجنـ .

رفع سليم نظره إلى جداول المد والجزر . نعم ، هذا ملام تماماً  
. وسد الرابع ا ستكون المياه هذه الليلة ضحلة إلى مسافة  
بعيدة جداً عن الرمال . ولحسن الحظ أيضاً أن المزر سيفتح  
قرابة الأولى والتلصف صباحاً . أى في أنساب الاوقات وسيكون  
سالمنجـ في طريق عودته ككل ليلة أربعاء في قطار الساعة  
الثانية عشرة والتلصف بعد قصائه يوماً في مكتبه الفرعى على  
بعد ٩٥ كيلو متراً عن المدينةـ .

ويبدأ أن عقارب الساعة تتحرك بسرعة . وقبعت الانتقالـ  
الحديد والسلسلة الضخمة في المقعد الخلفي للسيارة . وتناولـ  
سليم من مكتبه أداة غريبة : جبل قوى طوله ٤٥ سنتيمترـ  
ربطت إلى طرفيه قطعة خشب طولها ١٥ سنتيمترـ فأصبح في  
شكل حلقة . ووضع سليم الأداة في جيبه وخرجـ .

وصفت السريع القارسة وجهـ . وأرجع السيارة إلى خارجـ  
الرأبـ وقادها بحذر إلى محطة السكة الحديدـ . ثم انعطـ في  
طريق فرعـي خلف المحطة وأوقف سيارته وقدمـها في الجهةـ  
الطريق الرئيسيةـ . ثم أطفـا المصباحـ الأماميةـ وجلسـ ينتظرـ .

رأى سليم أضواء القطار تقتربـ ، لكنـها كانت ليلة مجنونةـ  
ممتـدة من ساعـ صفيرـ ، وما كادـ القطار أن يغادرـ المحطة حتى  
بدأتـ أنوارـها تطفـنـ واحدـاً تلوـ الآخرـ . وبدأـ الحالـ يستعدـ  
للذهابـ إلى منزلـه ثم سمعـ أذـاناً سليمـ المشدـدةـ وقعـ أقدامـ .  
كانـ سالمنجـ يمشـ بخطـ واسـعةـ ورأسـه منـحنـ انتـقاـ للعاـسةـ ،

لهم بلا حظ السيارة في الطريق عندما مر بها . وعده سليم إلى  
المتحف ثم أشعل أنوار سيارته وأهدر المركب وانطلق خلفه . ثم رأه  
ناكل السير في محاذاةاته .

قال وهو يجاهد لكن تأني نبرته طبيعية : "أليست سالنفع  
بارجل ؟ من المستحسن أن أنتلك مني" .  
قال سالنفع : "شكراً جزيلاً، فالسر لمن شاتقاً في ليلة  
كملاً" .

وتصعد إلى السيارة وأغلق الباب . لم يرها أحداً  
قال سليم : "كنت في طريق إلى البيت عائداً من منزل السيد  
كلاي عندما رأيت القطار يدخل المحطة وذكرت أنها ليلة  
الاربعاء وأنك سترسل إلى البيت  
- لما فكرت في تغيير وجهة سيري قللاً فأذاكه مني" .  
- هنا لطف منه .

"في الحقيقة كنت أريد أن أكلمه في شأن وداعي آلا فيبر" .  
- آلا صحيح . لقد ذكرتك في الأسرع الماضي أن علمك  
تسليم الرداء .  
"ولدت لك أن ذلك غير مناسب أبداً . غياب هاموند في  
المخرج" .  
- لأرى ملامة هاموند بالمرضع لماذا لاستطيع تسليمها ؟  
أن لا يمكث عمل أي شئ قبل أن تفعل . وعلى واجهات تجاه  
نافاش .

لوقف سليم السيارة وقال : "مسع يا سالنفع . أنا لم أطلب  
ذلك معروفاً قبل اليوم ، لكنك أسلك الآن أن تهبني قللاً ،  
ثلاثة أشهر فقط حتى أقدر على تنسى" .  
كان أهل سليم في تحقيق طلبه ضميناً إلى حد جعله يسحب  
يده من جيبه مسكاً بقطعة الخشب والخيل يعنق منها . وزرع  
يده فوق سند مقعد سالنفع وكرد كلامه : "لاند سري ثلاثة  
أشهر" .

وتصلب سالنفع وقال : "لا أهل من المجدى الاستمرار في هذا  
النقاش . رها كان أفضل لي السيد إلى يعنق من هنا" .  
وهدى يده إلى مقبض الباب . واذا ذاك أسقط سليم الخيل فوق  
رأسه بحركة سريعة من رسفة الناحل ذي العظام الثالثة والقرني  
كالغواصة في لحظة الفوضى تلك . وشد الخيل حول صنم سالنفع  
 بواسطدار في متعدد وأمسك قطعة الخشب بكلتا يديه سره  
بليبيها بمحنون . وغاب سالنفع عن الرؤى قبل أن يفارق الحياة  
بيوت طربل .

شيء أمر التخلص من الجثة . وسحب سليم ركبتي الرجل الميت  
إلى الأماكن حتى أصبحت الجثة ممددة على المقعد في محاذاة جانب  
السيارة ، وأهدر المركب وانطلق بسرعة في الليلة الورقة . لقد  
حان المجز واصبحت الرمال على بعد ١٥ كيلومتراً . أنه يصر  
الطريق جيداً ، فهو قال سالنفع عليهما تكراراً لكن يذكرها تماماً  
وكان الرابع القاسية تعصف تحت الساء السوداء ، وهو يتابع

أكمل سليم السير وهو يترنح من الرقت بكلبه للوصول إلى الماء المياء قبل داغيرا رأى خط زيد في الظلام . وأيده سكرس في ضجيج صرعب .

ثُبَّ سليم نفسه وهو يضع قدميه في الماء مخوضاً بهدفه يستطيع ترك الجثة في مياه عصبة . ويلفت المياه ركبتيه ثم دكه ثم خسره .

ومال سليم على جهة واحدة للحرجة الجثة من على ظهره ، فلم تتحرك . وقد ساعديها لم يسعطها لركبتها . وهو نفسه مهتاجاً وحاول نزع الساقين عن خسره ، لكنه لم يتمكن من كسر طرفيهما . وجعل كالمسعد يتنفس جسمه في محاولة يائسة للخلاص من العمل ، لكن الجثة حلت في مكانها كأنها حية .

والغريب موجة متكررة وتناثر الماء حوله . لدد بدأ الله ، وهو لا بد أن كجواد ساق على تلك الرمال . وحاول مرة أخرى نزع الصبع . إذ لازمته الجثة فقد بروادة أعضائه وحاول أن يشق طريقه خارج البحر . لكن هذه الجثة المشتعلة بالحاديـد شد إلى أسفل .

وجاهد للتبرُّض في البحر المظلم المختلط بالزيد . وترنح بعض حلقاته . ثم وقع ولم ينهض . وأدت عضلات سالمانع الاستمراره ليسا مجرم بغيره . وبقيت يسلكه ثلاثة هنـق قاتله لي تهـنة .

وسمع هدير الأمواج المتكررة بعينها ونزل من السيارة وصار إليها إلى الباب الآخر وعندما فتحه سقط الميت بين ساعديه . رفعه سليم وهو يتلمس مؤخر السيارة بالخطا عن السلسلة والاتصال الجديد . وحشا جهور الميت بالاتصال ولف السلسلة حول الجثة . لن يضر عليها أبداً مع هنا المختار من الحديد الذي سيسددها إلى أسفل عندما يأتي مد الربع .

حاول سليم رفع الجثة لحملها فوق الرمال . وترنح وجاءه لكنه لم يملك القوة الكافية ، فهو ذو بنية ناحلة وقد اجهظ من الشباب . وكان العرق يتصبب على جبهته في الرابع البارد كالبلعيد . ترى هل تتحقق كل خططه بسبب ضعفه المحسـى ! لكنه أجهز جسمه الراهن آطامه أوامر دماغه الصارمة .

استدار وهو لا يزال يرفع الرجل الميت ووضعه على كثليه وهو يتعين ثم جذب الساعدين حول عنقه ووضع الساقين حول خصره ببنفسة واحدة . وانحنى حتى انطوى فأمنكه حمل العذن الشقيق على ظهره وكفهـه .

وانطلق متربعاً على التحدى الصغير نحو هدير الأمواج . كانت الرمال ناعمة تحت قدميه . وأصبحت المياه على بعد حوالي ثلاثة كيلو مترات . والريح القاسية ترتعش حوله طوال الطريق . لذلك اختار سليم هنا المكان . فلن يتصد أحد أثواب الجزء قبل انقضائه . أشهر عدة .

مجموعة هشكوك  
ترجمة / محمد عبد المنعم جلال

- مسرح العرائس
- الميت الحى
- السباح
- ذو الوجهين
- المتسورة
- الانتحار
- البرم الشفعم
- البالورقة
- رسامة في القلالم
- السد المقطورة



الهزاع

المطبعة العربية لاسبابها

مكتبة دار الشفاعة

٢٠٣٦٢ - ٢٠٣٦٣ - ٢٠٣٦٤ - ٢٠٣٦٥

كتابات  
معرض احوال

استكملاً لـ ١٠ في سبع إثقال، ٢٠١٧، AFA  
افتتاحاً لـ ١٠ بـ المعرض، ٢٠١٧، AFA